

**مولانا مسعود عالم الندوي ومساهماته في**

**اللغة العربية وآدابها بالهند**

**بحث جامعي**

لنيل شهادة ما قبل الدكتوراة

**الباحث**

محفوظ الرحمن

**تحت اشراف**

البروفيسور فيضان الله الفاروقي

مركز الدراسات العربية والأفريقية

مدرسة دراسات اللغة والأدب والثقافة

جامعة جواهر لال نهرو . نيودلهي ١١٠٠٦٧



19-07-02

### DECLARATION

I declare that the material in this dissertation entitled “Maulana Masood Alam Nadwi, His contributions to Arabic & Literature in India” submitted by me is original work and has not been previously submitted for any other degree of this or any other university.

*Mahfoozur Rahman*  
MAHFOOZUR RAHMAN

*F. U. Farooqui*  
Prof. F. U. FAROOQUI  
Supervisor  
CAAS/SLL&CS/JNU  
19.7.02

*M.A. Islahi*  
Prof. M.A. ISLAHI  
Chairperson

**بسم الله الرحمن الرحيم**

الأهداء.....

الى أمى الحنون وأبى الكريم  
رب ارحمهما كما ربيانى صغيرا

## مقدمة البحث

ان ارض الهند النخبة التى انجبت عددا كبيرا من العلماء الكبار والكتاب البارعين الذين احتلوا مكانا مرموقا بين أوساط العلم والمعرفة بفضل خدماتهم العلمية والأدبية ومساهماتهم فى المجالات المختلفة ولعبوا دورا بارزا فى تعريف الهند فى العالم العربى ومحو الفكرة عن المواطنين بأنهم لا يعرفون اللغة العربية جيدا اولهم مساهمات قيمة فى تطوير اللغة العربية وآدابها من خلال تدريسهم العلوم الشرعية والكتب الدينية باللغة العربية ونفخ روح الحمس فى النفوس لتعليم اللغة العربية وترويج التعليم بها فلا يمكن أن نغض أبصارنا عنهم وعن خدماتهم الجليلة وهنا كتب غير قليل من الكتب القيمة التى توفر لنا أسماء هؤلاء العباقرة وتعرف اعمالهم الجليلة لا حاجة الى اعادتها فى هذا الموجز ومن بين هؤلاء العباقرة كان مسعود عالم الندوى له اسهامات قيمة فى مجال اللغة العربية وآدابها تصنيفا وترجمة .

ويعد مسعود عالم الندوى من رواد الصحافة العربية فى الهند والعلماء الكبار والدعاة المخلصين ولد فى قرية "اوغاؤ" لمديرية بهار شريف من ولاية بهار وكان حبه للغة العربية وشغفه الشديد بها منذ الطفولة ولذلك التحق بدار العلوم بلكناؤ مباشرة بعد تخرجه فى المدرسة الاسلامية المحلية وأرشده فى ذلك العلامة السيد سليمان الندوى وكان الهدف لتحسين اللغة

العربية وآدابها وما هبى أيام قلائل حتى اشتهر بمعرفته الجيدة للغة العربية كتابة ودراسة وعلمه الغزير بين أصدقائه وزملائه ولبت غير طويل فى وطنه بعد التخرج حتى سمع نبأ قدوم الشيخ تقى الدين الهلالى المراكشى فى دار العلوم وعن الموافقة على اسمه كمدير لمجلة عربية شهرية كانت تصدر آنذاك باسم "الضياء" وعلى تعيينه استاذاً للغة العربية وآدابها فوصل الى ندوة العلماء بدون تأخير واستفاد من الشيخ تقى الدين الهلالى أكثر من الآخرين وصقل صلاحيته العلمية والأدبية تحت اشرافه ومازال يقوم بمسؤولية ادارة المجلة "الضياء" احسن القيام تحت اشراف الشيخ الهلالى والعلامة السيد سليمان الندوى حتى اشتهر فى البلدان العربية بكفاءاته العلمية والأدبية ولغته الناضجة والحلوة ولم يكن اعجاب العرب بكتاباته فحسب بل انهم أخذوا يحثون اخوانهم العرب بنقل آثار من شذراته ومقتطفاته العلمية والأدبية مستدلين بان اللغة العربية نزلت ببلادنا العربية ونشأت وترعرعت ولكن ثمارها تقطف فى بلاد العجم وكان استاذ الشيخ تقى الدين الهلالى يفتخر بتلمذه عليه ويعتبره من أصحاب الخاصة واعترف أصدقائه وأحبائه بأفضليته فى العلم والأدب على معاصريه ولكن هذا الجسم الهزيل ولكن الثقيل بالعلم والمعرفة أبعد نفسه دائماً عن السمعة والصيت وعكف على البحث والتحقيق وينشد هذا الشعر التالى باللغة الأردنية .

بذلت نفسى فى سبيل من خلقها ولكن الحق انى لم أوف بحقه  
هذا من العجيب أن هذا الرجل الذى نال الاعجاب بكفاءاته العلمية

والأدبية ولغته الناضجة عند العرب وغيرهم ولعب دورا بارزا فى رد على اعتقاد عربى ان الهنود بشأن اللغة العربية كما فعل الآخرون بكتاباتهم العربية أن أحدا من طلاب اللغة العربية لم يعتن به وهذا لاعتناء من الله تبارك وتعالى قمت به لأداء واجباتى تجاهه كطالب لهذه اللغة وجعلت شخصيته موضوعا لبحث الماجستير فى الفلسفة .... ومشرفى الدكتور فيضان الله القاروقى الذى شجعنى عليه وتولى مسؤولية الاشراف .

قسمت هذه الرسالة الى ثلاثة ابواب ويحتوى البابان الأولان على ثلاثة فصول .

الباب الاول : ذكرت فى الفصول الثلاثة عن حياة الشيخ مسعود عالم الندوى واعماله التى قام بها .

الباب الثانى : "مساهمة مسعود عالم الندوى اللغة العربية وآدابها عن طريق الصحافة العربية".

الباب الثالث : يشتمل على ذكر مؤلفاته باللغة الاردية والعربية وخصائصها واهميتها .

اخيراً وليس آخراً هذا من واجبى أن أقدم جزيل الشكر من أعماق قلبى الى الأصدقاء والأحباء الذين ساعدونى بقدر امكانياتهم حسب مستطاعهم وأخص بالذكر الصديق الحميم اظهر الذى قام بتوفير المواد الدراسية ووتوجيهاته القيمة وآرائه الجميلة كما ساعدنى الأخ عبيد الرحمان طيب بتوفير المواد الدراسية وارشاداته الصائبة ولا يوفى حق هذه الرسالة لو

امتنعت عن تقديم الشكر والامتنان الى امين المكتبة العامة بندوق العلماء  
وعمالها الذين قاموا بتوفير ملفات المجالات والجرائد الموجودة في  
المكتبة وكذلك أعرب عى شكرى وتقديرى لزملائ الآخريين الذين قاموا  
بساعداتى فى كل مرحلة من مراحل اعداد هذه الرسالة.

وأخيرا لن البث أن أتقدم بالشكر والامتنان الى أستاذى ومشرفى  
الدكتور فيضان الله الفاروقى الذى تولى مسؤولية الاشراف وحثنى على  
المطالعة والدراسة وزودنى بآرائه السديدة وتوجيهاته القيمة وأرشدنى الى  
الرشد والصواب فأدعو الله سبحانه وتعالى بموفور الصحة والعافية والعمر  
الطويل لكى نستفيد منه أكثر فأكثر .

محفوظ الرحمن

مركز الدراسات العربية والإفريقية

مدرسة دراسات اللغة والأدب والثقافة

جامعة جواهر لال نهرو نيودلهى

(الهند)

# الباب الاول

الفصل الأول : مسعود عالم ولادته ونشأته وتعليمه الابتدائي

الفصل الثاني : مسعود عالم وقدم الشيخ تقي الدين الهلالي المراكشي

الفصل الثالث : التحاقه بالجماعة الإسلامية ووفاته



## مسعود عالم الندوى ولادته ونشأته وتعليمه

ولد مسعود عالم فى ٢١ محرم الحرام ١٣٢٨ / ١١ فبراير ١٩١٠ فى قرية اوغاون وهى واحة بضاحية مديرية بهار شريف من ولاية بهار فى شرق الهند و سماه ابوه مسعود عالم الندوى ؛ و كان ينتسب الى اسرة مشهورة فى المنطقة للنزهد فى امور الدنيا وللتقوى وفى مجال الخدمة فى سبيل الاسلام و كان ولده السيد عبد الفتاح عبد الشكور من كبار العلماء فى بهار وايضا طبيا حاذقا واشتغل كعميد المدرسة لمدة طويلة فى منطقة اعظم جراه واستفاد عدد كبير من الطلبة للمدارس العربية و كان جده مولانا السيد خدا بخش عالما كبيرا وقف نفسه لخدمة الاسلام واشاعته فقسم سنته الكاملة الى قسمين و كان يشتغل بالزراعة والحقول ستة شهور اخرى يشتغل بيع الكتب الاسلاميه طائفا بالقرى والارياف ويعلم الناس مبادئ الدين واصول الاسلام ويلقنهم عن الدين .

ولد مسعود عالم الندوى بعد ما توفى لابويه خمسة اخوه له و حينما ولد كان له اخ و اخت يكبرانه ولكن شقيقه توفى فى الثامن عشر من عمره وتوفيت اخته بعد مدة قصيرة لزوجها فكان الحزن والكآبة ملازما له منذ بدء عهده .

### تعليمه الابتدائى

كان ولده صاحب العلم والمعرفة وذا التقوى والورع لذلك عانى هذه

الصعوبات بدون لفظ آف وركز عنايته على القيام بتعليمه وتربيته حتى وصل الى عمره من الرشد وبدا دراسته بنفسه لان ليست مدرسته فى القرية كلها مناسبة لتعليمه و تربيته وبعد مدة انتقل ولده مع اهله وعياله الى مدينة . بهار شريف ؛ واستوطن فيها مستقلا و ادخله بالمدرسة الثانوية فكان يدرسه اللغة العربية بنفسه فى بيته فوضع مسعود عالم بلبان حب اللغة العربية منذ صغر سنه فكان كالنقش على الحجر وبما ان والده كان يود لابنه ان يكون عالما وداعيا كبيرا. و يخدم دين الاسلام و ينشأ شعورا فى نفوس الناس بواجباتهم.

### التحاقه بـ ”مدرسة عزيزية“

كان مسعود عالم لم يشارك فى اختبار الثانوية أن والده أدخله فى مدرسة دينية تسمى بـ ”مدرسة عزيزية“ وركز عنايته كلها الى العلوم والفنون الاسلامية و افرغ جهده فى تعليم اللغة العربية والعلوم الاسلامية آنذاك زاد شغفه باللغة العربية وآدابها و كان يبحث عن مجلات و جرائد عربية ليقرأها و حصل على شهادة ”ملا“ و ”مولوى“ من هذه المدرسة و شهادة ”ملا“ و ”مولوى“ هما متساويا شهادة ”العالم“ و ”الفاضل“ فى هذا الزمن . وبعد تخرجه فيها ذهب الى ”باتنا“ والتحق هنا بـ ”مدرسة شمس الهدى“ وانهمك فى الدراسة برغبة و شوق و كان يقرأ المجلات و الجرائد العربية التى كانت تاتى اليها من انحاء الهند و خارجها واسس مع اصدقائه

جميعة لهذا المرض كما يكتب مولانا ناظم الندوى هو كان زميلا له فى المدرسة.

”وكان مسعود عالم و اصدقائه اسسوا جميعة فيها و كانوا لا يحصلون على الصحف و الجرائد من مختلف انحاء الهند فقط بل يطلبون بعض المجلات من مصر امثال ”الهلال“ و ”المصور“ و كان لمسعود عالم شغف زائد بالمجلات العربية منذ تلك الايام“.(١)

### اعظم حادثة فى حياته :

بينما كان طالبا ومشغولا فى تحسين اللغة العربية اكثر فاكثر نزلت به حادثة هى كانت اشد قسوة فى حياته كلها أن والدته الحنين انتقلت الى دار الآخرة و حزن حزنا شديدا و يذكر بنفسه عنها.

”كنت أبكى بكاء طول النهار و كان لا يتسلى قلبى الا بتلاوة القرآن الكريم“ (٢)  
ان والدته مصابة بالسعال و كانت فى اكثر الاحيان يصيب بها وطأ السعال الخطير و اصبحت سببا لوفاتها و اصبحت مسعود عالم ايضا مصابا بهذا المرض الذى كان ملازما له الى ما دام حيا بعد وفاة امها بدأ يحزن و لا يقضى برهة الا فى الحزن والملال و يتذكر أمه واللمحات التى مضت معها وعلى جانب آخر الحالة المالية لم تكن جيدة و كان يتفكر فى مكان مناسب لحصول العلم و بينما كان متفكرا رجع الى البيت و لكن قلبه لم يكن مطمئنا و يكتب رفيقه الخاص محمد عاصم الحداد عن حالته المالية.

” بعد وفاة امه كانت حالة البيت اصبحت سيئة و أنه كان

مضطرا الى ان يتفكر فى الاعتماد الذاتى رجع الى البيت و كان

مبتلياً فى هذا التردد و رحل بدون اذن امه و اطلأ عليها الى مدينة  
دلهى ، و التحق بمدرسة كفايت الله لم يمكث الا شهرين و لم  
ينسجم طبعه مع الجو فيها فعاد الى البيت ولكن النفس لم ترض ان  
يمكث فى البيت و يخطر فى ذهنه عن مغادرة البيت و قد قرا  
معظم الكتب المقررة فى المنهج النظامى و لكنه لا يقدر على  
الكتابة و التكلم باللغة العربية و هذا الاحساس بالنقص كان  
يزعجه نفسيا و تزيد فى هذا الاحساس تلك المجلات و الجرائد  
التي كانت تاتى من مصر و على جانب امنية اتخاذ مهارة فى  
الادب العربى و على جانب آخر كانت حالة البيت سيئة و كان  
متفكرا فى الرحلة الى مكان مناسب ليل النهار و ليس علم لديه به  
و ما كان مشيراً أن يرشده الى مكان مناسب والوسائل المالية لم  
تكن حسنة أن يذهب الى ما يشاء“ (٣)

## الرحلة الى ندوة العلماء للدراسة العليا

### ولقائه بالعلامة السيد سليمان الندوى

بينما كان متفكرا فى انتخاب مكان مناسب للدراسة العليا ، من حسن حظه ان العلامة السيد سليمان الندوى رئيس دار المصنفين باعظم جراه تم تأسيسها بيد العلامة شبلى النعمانى ، كان مسافرا الى وطنه ”بهار شريف“ فقابل مسعود عالم على محطة بهار شريف فراسله و يسأله عن الجامعات المصرية وطريق الالتحاق بها والرسوم المطلوبة فيها فيكتب محمد عاصم الحداد.

”كان مسعود عالم يسأل السيد سليمان الندوى عن الجامعات المصرية و الحياة الادبية والعلمية برسائله و يرد السيد سليمان الندوى ايضا على سؤالاته تفصيلا ، نظرا الى جوهره و كفاءته وبدأ يحثه على ان ينسخ ارادته الى بلاد عربية و اشاره على أن يلتحق بدار العلوم ندوة العلماء بلكنناؤ، فاستعد مسعود عالم للرحلة الى دار العلوم ندوة العلماء على الفور ولكن حالته المالية لم تكن ان يتحمل جميع مصارف التعليم و السكن لذلك نظم السيد سليمان الندوى وظيفة شهرية له“ (٤)

## التحاقه بدار العلوم ندوة العلماء:

أنه عزم على الرحلة الى دار العلوم ندوة العلماء عملا بنصيحة العلامة السيد سليمان الندوى و يرد العلامة ايضا على رسائله كلها تفصيلا ويذكر فيها عن ادباء العرب و شذرات اللغة العربية و آدابها و هكذا كانت علاقته بالعلامة السيد سليمان الندوى بدأت قبل قدومه فى دار العلوم ندوة العلماء بدأ السيد سليمان الندوى ايضا تربيته قبل قدومه فيها نظرا الى استعداد الوهبى لذلك استعد للرحلة الى دار العلوم ندوة العلماء لما أشاره العلامة على التحاق بها فوصل الى دار العلوم فى شهر يوليو عام ١٩٢٨م و دخل فى جو علمى وادبى و تمت عملية التسجيل فى نهاية السنة الدراسية و قد نجح فى الأمتحان بعلامات ممتازة بسبب فطائته و اجتهاده و مذاقه العلمى الادبى .

كان مولانا ناظم الندوى من اصدقائه فى مدرسة عزيزيه بولاية بهار و هى العلاقة الصداقة بينهما لا تزال فى دار العلوم ندوة العلماء و أنه يكتب عنه .

” أنه وجد فرصة سانحة لتحقيق ذوقه فى جو علمى بدار العلوم ندوة العلماء و مكتبها الشامخة هى زاخرة بالكتب ذات الاهمية البالغة المتعلقة بكل فن و علم و لم يمض شهور على قدومه فى دار العلوم ندوة العلماء كان يعد من الطلبة الممتازين بسبب صلاحيته الموهوبة وفطائته وذوقه العلمى الشديد و كثرة المطالعة و ايضا وجد فرصة لمطالعة الكتب الموجودة فى مكتبة جمعية الطلبة ”دار الاصلاح“ و لا يزال دور بارز لجمعية الطلبة ” الاصلاح “ فى انشاء الافكار و

الخيالات و الذوق العلمى فى نفوس الطلبة و انها زاهرة  
بالكتب من العلوم و الفنون المختلفة باللغة الاردية و قرأ معظم  
التصنيفات للمصنفين المعروفين فى الهند و طالع أيضا ملفات  
الصحف المشهورة باللغة الاردية و العربية هى كانت موجودة  
فيها و كان له شغف بالتاريخ للادب الاردى و الادب العربى و  
الصحافة منذ بدء عهده و كانت سرعة مطالعته سريعة جدا قرا  
الكتب الحديثة و القديمة بمكتبة جمعية الطلبة "الاصلاح"  
سريعا جدا و استوعبها و اصبح عدد كبير من الطلبة بسب  
جمعية الطلبة "الاصلاح" من الادباء البارعين و الكتاب  
الماهرين و لكن سبقهم مسعود عالم الندوى (٥)

انه اصدر اثناء دراسته فى دار العلوم ندوة العلماء مجلة قلمية باللغة  
العربية و سماها بـ "القائد" و هذه المجلة لا تزال موجودة فى مكتبة جمعية  
الطلبة "الاصلاح" و كان من اهم كتابها مدير المجلة و الشيخ عبد الرحمن  
الكاشغرى الندوى و الشيخ ناظم الندوى و الشيخ يوسف  
البهارى و شرط لكاتب المجلة ان يكتب مقالة بقلمه و يقدمها الى مديرها و  
يكتب الشيخ ابو الحسن الندوى عن هذه المجلة القلمية :

"وفى اثناء دراسته فى ندوة العلماء اصدر الشيخ مسعود  
عالم مجلة قلمية باللغة العربية باسم "القائد" التى لا تزال  
موجودة فى مكتبة جمعية الطلبة "الاصلاح" و كان من  
اهم كتابها مدير المجلة و الشيخ عبد الرحمن الكاشغرى  
الندوى و الشيخ ناظم الندوى و الشيخ ابو يوسف البهارى

“(٦).“

### تكميل الاختصاص فى الادب العربى :

نجح مسعود عالم الندوى فى الامتحان السنوى للسنة النهائية فى عام ١٩٢٩ بدرجة ممتازة لكن قلبه لم يكن مطمئنا فى اللغة العربية و آدابها ويعتبر نفسه طالبا بسيطا لهذا الغرض اراد ان يمكث سنتين فمكث فى ندوة العلماء سنتين آخرتين و فى هذه المدة سهر الليالى و اجتهد كثيرا وقرأ الكتب القديمة والحديثة فى الادب العربى و كان يتصفح دائما المجلات والصحف العربية التى كانت تصل الى دار العلوم ندوة العلماء من مختلف الدول العربية و كانت حجرته مركزا و محورا للطلاب لهم ذوق فى الادب العربى و كانت مزدحمة بهم كما يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسينى الندوى.

”و كان مسعود عالم ممتازا فى الادب العربى و الانشاء منذ عهده و كان يكتب يومياته منذ ايام دراسته باللغة العربية هو كان مركزا و محورا للذين كانوا شركاء فى ذوقه و كان شغف لكاتب السطور بصحبة الاساتذة العرب و الاستفادة منهم و انا ايضا اقرأ و أكتب باللغة العربية و كنت متعارفا بين اوساط الندويين حيث ابن مدير دار العلوم ندوة العلماء مولانا الحكيم السيد عبد الحى سابقا و آنذاك أخ صغير لمديرها الدكتور السيد عبد العلى و كان لى شغف بالادب



العربي والانشاء مع انى فى حداثة السن وذلك الوقت كان  
مسعود عالم يسكن فى دار الاقامة "شبلى" وكان مولانا  
شبلى فقيه دارالعلوم وفصل لنا من الدرس عنده وكانت  
حجرة مسعود عالم واقعة بالطريق و أمر بها مرة ومرتين فى  
النهار ويدعونى و يستوقفونى لبرهة وكان لى رغبة من  
السلع عنده ان توجد فى أكثر الاحيان من النهار تلك  
المجلات و الصحف العربية التى كانت تأتى فى دار  
المطالعه للطلبة عند مسعود عالم و رأيت اولا مجلة عربية (   
المجمع العلمى ) الصادرة من الدمشق" (٧)

فى دار العلوم ندوة العلماء لكل طالب للسنة الاخيرة للاختصاص فى  
الادب العربى أن يقدم مقالا علميا للحصول على شهادة الاختصاص فى  
الادب - فكتب مسعود عالم مقالا علميا بعنوان " تأثير الاسلام فى الشعر  
العربى" و تحدى الدعاوى المزعومة لمؤرخ أدباء الادب العربى أن  
الاسلام اضعف قوة الشعر العربى ومنع ازدهاره ورقبه موضحا ان موضو  
عات الشعر العربى تميزت بعد ظهور الاسلام بالقوة والجزالة بالاضافة الى  
السهولة والسلاسة، و اثبت فى مقالته تأثير الاسلام الايجابى الواضح ، ذلك  
التأثير الذى شمل جميع جوانب الحياة فى جزيرة العرب ويكتب الشيخ  
ابوالحسن على الحسنى الندوى عن مقالته و بحثه:

" فى هذاالمقال أنه تحدى الدعاوى المزعومة المشهورة  
لمؤرخى الادب ان الشعر العربى تأثر بالاسلام قوة وجزالة

ومضمونا وجعله العقائد الإسلامية و أصوله و تهذيبه و  
تربيته والجو مقيدا و معنى بلا روح و اثبت بذكر كلام  
بعض الشعراء فى العهد الإسلامى و بحث فيها طويلا أن  
الإسلام اعطى الشعر و الادب العربى شيئا كثيرا مثل شعب  
الحياة الأخرى “.(٨)

وهذه المقالة قبلت لتفويض شهادة الاختصاص فى الادب العربى  
اليه ونشرت فى مجلة ” الضياء “ بالاقساط .

### امتحان الثانوية و ايف اى :

و بعد تخريج دار العلوم ندوة العلماء عاد مسعود عالم الندوى الى  
وطنه العزيز وبدأ يدرس اللغة الانكليزية ونجح فى امتحان الثانوية بعلامة  
ممتازة وبدأ استعداد امتحان ايف اى وهكذا وجد فرصة سانحة لمطالعة  
الكتب الانكليزية ، لذلك يكتب مولانا محمد ناظم الندوى:

” آنذاك كان مسعود عالم الندوى يستعد لامتحان ايف اى  
واستاذ اللغة الانكليزية فى دار العلوم ندوة العلماء كان  
يقول عن صلاحية مسعود عالم فى اللغة الانكليزية مساوية  
الليسانس ومعيار مضامينه مساوى طالب ذى الاستعداد  
الأعلى لليسانس “.(٩)

كان عبد السميع كاستاذ اللغة الانكليزية فى دار العلوم ندوة العلماء  
لمدة طويلة و كان يقرض ابيات باللغة الانكليزية ايضا و يشكو عدم رغبة  
الطلاب فى اللغة الانكليزية فى اكثر الاحيان لذلك لم يكن مطمئنا الى

انكليزية طالب ولكن بيانه عن مسعود عالم و صلاحيته في اللغة الانكليزية  
باعث الفخر و التقدير.

و حينما كان مسعود عالم يدرس في دارالعلوم ندوة العلماء تأثر  
بشخصية مولانا ابي الكلام آزاد الذي كان عالما كبيرا و سياسيا محنكا  
فتأثر اول ما تأثر بخطابته و صحافته و كان يقرأ مجلدات جريدة ”الهلال“  
بنفسه و يقرأها على اصدقائه فتأثر هو اصدقائه المعاصرون بأسلوب ابي  
الكلام آزاد و طالع كثير الادباء المشهورين من اللغة الاردية و قرأ روايات و  
قصص ل تشكيبشت“ و ”بريم تشاند“ و عبد الحليم شرر“ و كذلك اعجب  
باسلوب الادب الاردوى

الاسلامى عبد الماجد دريا آبادى و كان معجبا جدا بشخصيات شاعر  
المشرق محد اقبال و العلامة السيد سليمان الندوى و أمير شكيب ارسلان،  
ويكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى.

” كان مسعود عالم الندوى يميل الى مطالعة أشعار غالب و  
اقبال بالاردية و أشعار شوقى و معروف الرصافى و كان يتأثر  
بكتابات مولانا ابي الكلام آزاد و العلامة السيد سليمان  
الندوى و يعترف باخلاص محمد على جوهر و مجده و  
امير شكيب ارسلان و العلامة رشيد رضا ولا يفتأ أن يقرأ  
حواشى حاضره العالم الاسلامى، للامير شكيب ارسلان  
ويشير الآخريين على قرأتها“.

## الفصل الثانى

## مسعود عالم الندوى و قدوم الشيخ تقى الدين الهلالى فى دار العلوم ندوة العلماء و تأثيره فى حياته

بينما كان مسعود عالم الندوى يستعد لامتحان ايف اے جاء وقت أثر على حياته أعظم الأثر، ذلك قدوم الشيخ تقى الدين الهلالى المراكشى فى دار العلوم ندوة العلماء على دعوة مديرها الدكتور السيد عبد العلى الحسينى و العلامة السيد سليمان الندوى رحمهما الله كاستاذ الأدب العربى باللغة العربية و أنه كان من كبار العلماء العرب فى ذلك العصر و أصحاب التحقيق و الاتقان فى صحة الكلمات العربية و آصالتها و قواعد اللغة العربية من صرف و نحو و اشتقاق و بلاغة و من أقوى الناس ابتكارا على التعبيرات المستحدثة المنقولة من اللغات الأجنبية.

لو كان مسعود عالم تخرج فى دار العلوم ندوة العلماء و حصل على شهادة الاختصاص فى الأدب العربى و أصبح أديبا و كاتباً ولكنه لا يزال يعتبر نفسه طالبا بسيطا لذلك كان مضطربا للعودة الى دار العلوم ندوة العلماء و كان امتحان ايف اے ينعقد بعد شهور اذ تغير رأيه عن مشاركة فى

الامتحان والفكر عن التعليم فى جامعة من الجامعات الرسمية لما وصل اليه  
نبأ عن قدوم الشيخ تقى الدين الهلالى فى دار العلوم ندوة العلماء كما يكتب  
مولانا ناظم الندوى عن تغير رأيه:

” كان مسعود عالم مشاركا فى امتحان ايف اى بعد شهر  
و استعداد استعدادا كاملا اذ تغير رأيه و نسخ ارادته عن  
الجامعات و شهادتها اصبحت بدون معنى عنده لذلك  
كان مترددا أسبوعا أو أسبوعين أن يشارك او لا يشارك فيه و  
يوما قام بدعاء الاستخارة على الطريق المعروف زال تردده  
عنه و نسخ ارادته للحصول على شهادة جامعة ولكنه لا  
يزال يطالع الكتب والمجلات والصحف الانكليزية  
بالمواظبة وأنه قال مرار أن بعد دعاء الاستخارة بالحمد لله  
حصلت على الاطمئنان والسكون تامة لا تردد ولا ارتباك لى  
فى هذا الأمر وذلك الطريق الذى اتخذه بعد التفكير  
باطمئنان القلب“. (١٠)

وفى بداية عام ١٩٣٢م قرر العلامة السيد سليمان الندوى و الدكتور  
الشيخ تقى الدين الهلالى اصدار مجلة عربية و وضع الموافقة بدون تردد على  
اسم مسعود عالم الندوى ليكون مديرها الذى كان قد اشتهر جدا فى اوساط  
ندوة العلماء لحبه باللغة العربية و لشغفه بالكتابة العربية و لمطالعة الكثيرة  
للأدب العربى و لما اطلع على انتخابه مديرا للمجلة عربية كانت صادرة باسم  
”الضياء“ ليس عنده لفظ من الألفاظ للتعبير عما كان يشعر بالفرح والسرور

يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى عن فرحه وسروره:  
” آنذاك وقعت حادثة أثرت على جميع حياتنا أعظم الأثر  
أن الشيخ تقى الدين الهلالى قدم الى دار العلوم كأستاذ  
للأدب العربى أنه من كبار العلماء فى العالم العربى و  
اصحاب التحقيق الأدباء و اماما فى النحو والصرف ولغته  
المحاذثة والكتابة نادرة المثال فى العالم العربى صحة و  
سلامة و ارتجالا وتعبيرا هكذا نشأت حياة أدبية جديدة و  
رونقه عاد به لو كان مسعود عالم قد تخرج فيها و أصبح  
صاحب القلم وأديبا ولكنه وصل الى نتيجة أن حياته  
التلميدية لم تنته بل يبدأ بابها الجديد بعد لقائه بالشيخ  
تقى الدين الهلالى الأمر أن كنا جميعا من تلامذته و اتباعه  
الخاصة و لكن الأمر كان مسعود عالم استفاد منه أكثر منا  
ثم صقل صلاحيته بقلمه و اخلاصه ، لعل فى عام  
١٩٣٢م و قرر العلامة السيد سليمان الندوى و الشيخ  
تقى الدين الهلالى اصدار مجلة عربية خرجت قرعة لاسم  
مسعود عالم الندوى لمديرها طبعاً فمن كان أكثر مناسبة  
منه فى أوساط الندويين بل فى الهند كلها لذلك  
العمل“.(١١)

وصل مسعود عالم الندوى الى دار العلوم ندوة العلماء اذا اطلع على  
الموافقة على اسمه مديراً للمجلة العربية و قدوم الشيخ تقى الدين الهلالى فى  
دار العلوم ندوة العلماء و بدأ يستفيد من صحبته أكثر فأكثر وفى شهر محرم

الحرام عام ١٣٩١ هـ بمطابق مايو ١٩٣٢ م صدر أول عدد لهذه المجلة الشهرية ولو كان انتشار عددها قليلا ولكن نالت أعجاب الأدباء والعلماء والدعاة في البلاد وخارجها على السواء ولكن هذه المجلة العربية لم يستمر صدورها الا لمدة أربع سنوات وفي السنتين الأوليتين كان يصدر عددها تحت اشراف الشيخ تقى الدين الهلالي و العلامة السيد سليمان الندوي ومسعود عالم الندوي يقوم بمسئولية ادارتها ولكن لما غادر الشيخ تقى الدين الهلالي دار العلوم ندوة العلماء الى العراق فبقى العلامة السيد سليمان الندوي مشرفا عليها وجاءت أعبائها كلها على عاتقه و كان هذا الفراق على مسعود عالم الندوي شاقا و كان حبه لأستاذه شديدا فعزم على أن يسافر الى العراق لمقابلة أستاذه هو كان مقيما بـ "زبير" يستفيد منه لمدة هناك ويقوم بالزيارة الى بغداد ودمشق، مصر وغيرها ويستفيد من الأدباء البارعين هناك أيضا وقد رضى المسلمون لندوة العلماء على أن يتولى بمسئولية تحرير ادارتها المجلة "الضياء" الى رجل يقوم بها في غيابه لذلك أنه ارضا الشيخ ابا الحسن على الندوي يقوم بمسئولية ارادتها في غيابه كما كتب رسالة الى الشيخ أبي الحسن على الحسنى الندوي:

"يعيش الاستاذ الهلالي في "زبير" انوى الذهاب لاقيم

هناك لمدة سنة والدكتور الاستاذ الهلالي موافق موافق

الأكيد ولكنتنى (مسعود عالم الندوي) كنت متملا فى

الليل البارحة كان يبدو انه يوافق على شرط ان نتولى



0,28944 "x, N10:9  
28P2



مسئولية مجلة "الضياء" فاذا وافقت يمكنني ترتيب أمر  
السفر، و كتبت رسالة الى الاستاذ السيد سليمان الندوى  
وانتظر رده فقط لو اذن لى بالسفر كما أتوقع فهذا السفر  
يكون على موافقتك". (١٢)

ورسالة أخرى كتبها فى ١٤ محرم الحرام ١٣٥٣ هـج تتضح ارادته  
عن السفر:

" سوف أذهب الى الشيخ الهلالى و أقيم عنده اذا سمحت  
الظروف و الاحوال و أنوى الى بغداد و بقية المدن بالعراق  
و الى فلسطين أيضا ولكن هذا كله مجرد احلام احلام  
فقط" (١٣)

لم يتمكن مسعود عالم الندوى من استخراج جواز السفر بناء على توصية  
من الشرطة السرية فى حكومة الولاية و هكذا لم يتمكن من السفر الى زبير و ظل كما  
هو فى دارالعلوم ندوة العلماء حيث كان يقوم بمسئولية اصدار مجلة "الضياء"  
بامكانيات ما كانت لديه ولم يمر على اصدارها الا اربع سنوات ان العلامة السيد  
سليمان الندوى اصيب بالمرض الشديد فى عام ١٩٣٥م الذى كان يعتنى بالدعم  
المالى لها و كان بعض المسئولين فى ندوة العلماء آنذاك يحسدون على المجلة ايضا  
فتوقفت المجلة بعد صدورها لاربعة سنوات ولو مسعود عالم الندوى سعى لاصدارها  
بمساعدة بعض الندويين و لكنه لم ينجح وبقى مسعود عالم الندوى مجرد استاذ  
الادب العربى فى دارالعلوم ندوة العلماء".

## مغادرة دار العلوم ندوة العلماء الى مدينة "بجنور"

كان مسعود عالم الندوى يؤيد الاعتدال والتسامح الدينى و الوسائل التى تفيد المنهج العلمى اعظم التأييد و هو يعتقد ان قرأة اللغة الانكليزية لازمة للطلاب و يلفت انتباههم الى المضامين الانكليزية و فى هذه الايام بعض الرجال انضموا الى ادارة نظام دار العلوم ندوة العلماء وأخذوا نظامها وأمورها الداخلية بيدهم وانهم كانوا يفعلون ما يريدون وهذا ينشأ شعورا بالثورة فى نفوس الاساتذة والطلبة ف وقعت الاضراب عن الدراسة من قبل الطلاب و بعض الاساتذة و لكن هذه الاضراب عن الدراسة لم ينجح نجاحا كاملا و قضى على الطلاب و بعض الاساتذة الذين كانوا مشاركين فى الاضراب بالاعراج ولكن أمر مسعود عالم الندوى بان يسكن خارج الحرم وفى هذا الامر يرد العلامة السيد سليمان الندوى على رسالته كما يليه:

"تلقيت رسالتك ولا ازال اطلع على الاحوال والظروف وما اقرأ سواء انا لله وانا اليه راجعون وهذه من الخبرات المسلسلة لسوء الحظ لندوة العلماء كلما تتحسن احوالها نزلت بها اصابة وذهبت جميع المجهودات المبذولة ادراج الرياح وهذه ايضا من الاصابات المسلسلة و كانت غير المتوقعة والآن امور دار العلوم ندوة العلماء بيد الندوين

وعلى هذا النزاع والاختلافات يظهر بصورة المخالفة  
فالله وليها ، صلاحية العمل لا توجد في جميع شركاء العمل  
فيمن توجد يمشى بقية الشركاء معه مساعدين والعمل  
ينجز على هذه الاصول لا بالفتنة والاختلاف “

كان مسعود عالم الندوى ضجر من السياسية الداخلية لندوة العلماء  
وتوقف صدور الضياء وبقي مجرد استاذ للادب العربى فى ندوة العلماء  
وكان يدخل فى الحرم لدار العلوم ندوة العلماء اثناء اوقات الدرس و يقضى  
بقية حياته خارجها نحو مدة السنتين كانه يتنفس فى ضيق الدنيا مع وسعتها  
لذلك اضطر الى ان يغادر دار العلوم ندوة العلماء فوجد فرصة فى جون عام  
١٩٣٧م وأخذ اجازة لمدة ثلاث شهور وانضم الى ادارة مجلة ”مدينة“  
يكتب فى هذا الصدد الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى:

” فى سنة ١٣٥٦ هـ بمطابق ١٩٣٧ حدثت بعض الامور  
التي اقلعت مسعودا كثيرا مما اضطره الى الذهاب الى مدينة  
”بجنور“ حيث اشترك فى ادارة مجلة ”مدينة“ فاثبت  
كفائه عالية فى الكتابة بالادوية ورغم ان اصدقائه شجعوه  
على الاستمرار فى هذا العمل و الا انه لم يكن مطمئنا وكان  
حزينا على الفراق من دار العلوم ندوة العلماء فرجع اليها بعد  
سته شهور “.(١٤)

مسعود عالم الندوى اتخذ هذه الخطوة بدون اذن استاذة الشفيق  
العلامة السيد سليمان الندوى واطلاعه عليها معه انه خطوة بدون اذنه و

مشورته حتى الآن و لماعلم العلامة السيد سليمان الندوى بها فحزن ولذلك  
كتب رسالة اليه ، و اشاره على ان يعود الى دار العلوم ندوة العلماء:  
” ما كنت علمت بأحوالك الراهنة قبل رسالتك الاخيرة و  
ما كنت توقعت انك تتخذ مثل هذه الخطوة العظيمة  
بدون مشورتى لعلك مضطرا قمت بها ولما فعلت هكذا  
فلازم لى أشيرتك على ان تعود اليها“. (١٥)

مسعود عالم الندوى ذهب الى مدينة ” بجنور “ بعد ما تضايق  
بالحياة الاجنبية فى دار العلوم ندوة العلماء ولكن قلبه لم يكن مطمئنا لان  
حبه لندوة العلماء قد تسرب فى عروقه ودمه وفى السادس من جمادى الاول

١٣٥٦ هـ كتب رسالة الى الشيخ ابى الحسن على الحسنى الندوى:

” جئت هنا مرغما من الظروف و لكن علمت ان اللغة  
العربية تضيع فبدأت ارادتى تتزلزل بعد اسبوعين و تتوقف  
مجلة ” فاران “ ايضا و كان شير محمد خان محتاجا الى  
وظيفته و جاءت رسالة العلامة السيد سليمان الندوى الى  
ان تعود الى ندوة العلماء ينظم لك و استعدت على الفور و  
فرح شير محمد خان ايضا و حزن صاحب الصحيفة و  
فرح الاستاذ الآن ماذا اريد و آنذاك جاءت الرسائل  
المتعددة و انتشار عدد ” مدينة “ واسع و كرمنى جميع  
الاصدقاء و الاحباب بالآراء الحسنة و السيئة ولكن حتى  
الآن لم تأت رسالة من قبل ذلك الرجل تسرب حبي له فى

قلبي لا المحب بل الاحترام و أشعر بألم ما علمت بك  
أين أنت والا اكتب بنفسى هذه الرسالة واليوم تلقيت رسالة  
البشرى وتخفف ثقل الذهن و ما كنت أتوقع أنك  
تنفصل من ندوة العلماء ولم أتوقع لى ايضا ولكن تضايقا  
عن الظروف فجاذبيتها تأخذنى اليها و أمر السيد الاستاذ  
حيلة و أقول لك مافى ذهنى والا كتبت الى الناس ان  
عودتى حسب ارشاد استاذى“. (١٦)

لو يتضح من هذه الرسالة ان مسعود عالم الندوى كان مضطربا  
للعودة الى دار العلوم ندوة العلماء و استعداد حيث استاذ العلامة اشار على  
ان يعود اليها و يتضح من تلك الحاشية التى كتبها على رسالة الاستاذ وفى  
الحقيقة كان سبب رغبته عن ندوة العلماء نزول الاعتبار من قبل أولئك  
الرجال الذين بيدهم زمام ادارتها وهو كان يقضى حياته حياة اجنبية ولكنه لا  
يريد ان يزجج استاذ باطلاعه عليه مرارا.

#### ارتحاله من الندوة العلماء الى باتنا والتحاقه بمكتبه خدا بنخش الشرقى

عاد مسعود عالم الندوى الى دار العلوم ندوة العلماء على ارشاد العلامة  
السيد سليمان الندوى ولكنه لم يكن مطمئنا بها و كان العلامة الندوى ايضا  
يعلم بأنه عاد اليها على امره فقط والا يريد ان يتعد عن الاحوال السيئة التى  
نشأت بزمام ادارتها سقط بيد الرجال الذين كانوا يفعلون ما يريدون و آنذاك  
احتاج السكريتري العام لمكتبة 'خدا بنخش' الشرقية بمدينة باتنا الى رجل يستطيع  
ان يعمل فيها كمفهرس فبادر ذهنه الى مسعود عالم الندوى وقدم مسعود عالم

الهندوى طلبا اليه على امره فقبل و هكذا ابتعد مسعود عالم الندوى عن ندوة الطلبة و فى ١٦ دسمبر ١٩٣٧ التحق بمكتبه خدابخش الشرقية و لكنه لم يغفل عن واجبه وهو لا يزال يسعى لتحقيق الاحلام التى رآها لندوة العلماء و يشعر بالراحة والسكون فى الجو الهادى بالمكتبة اكثر من قبل و كان قربه الى والده و وطنه سببا لراحته لذلك يكتب الى الشيخ ابى الحسن الحسنى الندوى:

” هذا الهدؤ بسبب مجئى الى باتنا،، فرح والدى واصدقائه  
فرحا شديدا و طبقة ذو العلم والذوق العلمى مطمئنون و  
كلهم يريدون ان يقيم هنا مستقلا و جوالمكتبة هادئ جدا  
لا ضابط ولا خادم و عمارتها فاخرة جدا و الدوايب مزينة  
بالمكتب و غلاف الكتب جاذبة النظر والعمل بالسكوت و  
مشرفى عظيم الدين واستشير من استاذ الانكليزية أخيرا نظرا  
للتصحيح الانكليزية والعمل كبير و مدته خمس سنوات و  
يمكن ان تمتد مدته و لعل الوقت لم يأت و من الممكن ان  
هذا الرأى يكون قبل الوقت و لكن يتضح فى ثلاث اشهر و  
للعمل الدائم اسعى ولكن النفس لا تستعد له الآن و  
ستستعد فى السنة الاتية بعد ما تكون متأثرة بالجو و أنجزه  
ومثال ندوى (حاجى معين الدين) باعث التشجيع وانه  
بعد انتهاء ثمانى السنوات لم يلق احد و بهذه الجريمة لم  
يجد مكانا مستقلا“ (١٧)

ويكتب الشيخ ابو الحسن الندوى عن ابائه وغيرته:  
” لكنه مع آثار الظروف و مقتضاها لم ينزل الى مستوى

الرجال المحترفين وما زال ابائه مانعا وعرقلا في الوفي  
بالشروط التي كانت لازمة لذلك المنصب و كانت لياقته  
الفائقة وصلاحيته الموهوبة اكبر وسيلة وبها لا تزال عند  
مدة الوظيفة“.(١٨)

### نشاطاته العلمية في باتنا:

مكث مسعود عالم الندوى في باتنا نحو سبع سنوات من ديسمبر  
١٩٣٧ الى اكتوبر ١٩٤٤م وفي هذه المدة انه واصل سعيه لاصلاح ندوة  
العلماء اولا قام بانشاء جمعية الطلاب القدماء وانعقد اجتماعها الاول في  
منطقة ”فلواري شريف“ الواقعة بعاصمة ولاية بهار ”باتنا“ ونجح  
الاجتماع نجاحا كاملا وهكذا أنشأ لجنة باسم ”معين الندوة“ للحصول  
على المعونات المالية لندوة العلماء من ولاية بهار كلها وانه انتخب ركنا  
لمجلس المشاورة لندوة العلماء حيث انه كان ممثلا عن لجنة ”معين الندوة  
“ وعدها قام بعدد كبير من الاعمال العلمية والاصلاحية و واصل كتابة  
مقالات لمجلات عربية مثلا ”الفتح“ الصادرة من القاهرة وكان من كتابها  
الدائمين ونشرت مقالته ”انتشار الاسلام في الهند“ بالاقساط وكان يعد  
من الكتاب البارعين.

اثناء اقامته في باتنا كتب المضامين العديدة باللغة الاردية ، كتب في  
عدد نوفمبر وديسمبر ١٩٣٨ لمجلة ”معارف“ خلاصة كتاب امير شكيب  
ارسلان ”السيد رشيد رضا و اصدقائه اربعين سنة“ و تعليقا عليه كان هذا

المضمون اول من مضامينه باللغة الاردية وكتب فى عدد يوليو ١٩٣٩م و  
خلاصة كتاب الدكتور ذكى على المصرى الانكليزى "الاسلام فى العالم"  
و تعليقاً عليه. و انه كان متمسكا بالدعوة الى الدين الحنيف واشاعته بين  
الناس وأينما كان لم يغفل عن واجبه ومسئوليته كما نرى اثناء قيامه فى باتنا  
عرف الاسلام الخالص من الاوهام والبدع وازال الشبهات التى سادت بين  
طبقة الشبان المسلمين عن الاسلام وتعليماته فيكتب رفيقه الخاص محمد  
عاصم الحداد:

"بعد وصوله الى باتنا اتسعت دائرة الزائرين اليه وهكذا  
ايضا واصل عملية تربية الشبان المسلمين اصلاحيا وفكريا  
وعلميا بجانب القيام بواجباته و اعماله العلمية و انه واصل  
جهوده العلمية الاصلاحية فى باتنا ايضا و ان كثيرا من  
الزائرين اليه انهم كانوا الشبان ذى الافكار والخيالات  
الشيوعية والاشتراكية وزعمائهم و وجد مسعود عالم  
الندوى فرصة لتبادل الاراء والافكار و بحث معهم حول  
الاسلام والشيوعية والاشتراكية وبعد الوصول الى هنا نشأ  
الشعور فيه بان العلم بهما لازم جدالكي يطالع الشبان  
المسلمين على ضررهما و مكارم الاسلام لذلك بدأ يطالع  
الكتب المختلفة عن الشيوعية والاشتراكية و يتبادل الاراء  
والافكار مع الشيوعيين وزعمائهم و نتيجة كتب مضمونا  
مفضلا ما نشر فى مجلة "معارف" باسم "الاشتراكية و



الاسلام“ ونشر نشرالم يكن خاليا للأحرفى المجلة سواه  
و آنذاك كتب مقالا طويلا عن الحركة الشعبية العربية  
لمجلة ”الهلال“ كانت تصدر من باتنا ثم قام بطبعه  
صاحب مكتبة اردو ( لاهور ) بشكل كتيب بدون  
اذنه“. (١٩)

جعل مسعود عالم الندوى حلقة من تلاميذه و كانت دعوته الى تعليم  
اللغة العربية عامة و كان يركز عنايته الى الاهتمام بتعليم الشبان وتربيتهم  
اصلاحا وعلما كما يكتب فى رسالته الى الشيخ ابى الحسن على الحسنى  
الندوى:

” اعلنت دعوتى لمن يريد عدا الطلاب المختصين باللغة  
العربية ان يتعلم العربية هذا الوقت اثنان او ثلاث تلاميذ  
والتمس من اثنين او اربع من الشيوعيين و قلت لهم  
اولا تقروؤن القرآن ثم بعده ذلك خيار لكم ان تنكروا او  
تقررؤا به و لا يلىق بالرجال ذى ثاقب الفكر ان ينكروا بدون  
فهم مطالعته عنه و هذه الجملة مست قلوبهم “. (٢٠)

و يكتب فى الرسالة الاخرى الى الشيخ ابى الحسن على  
الحسنى الندوى:

”فى هذا المكان اجد نفسى غريبا اكثر من الكناؤ و  
انا غريب كامل هنا خيالاتى غريبة وسكنى غريب“  
الزاهد ذو ضيق النظر جعلنى كافرا

ويزعم الكافر أننى مسلم

علاقتى بهذا المكان فقط اننى جعلت حلقة صغيرة لى بعد اثبات  
متواصل نشأ عالم صغير موافق خيالتنا و افكارنا و لكنه الآن قصير وتعارف  
جمال الدين السنوسى السيد احمد اسماعيل الشهيدان و غيرهم - رحمهم  
الله - . (٢١)

### صدمة بوفاة مولانا سجاد البهارى :

كان مولانا سجاد البهارى من الزعماء المشهور لحركة الخلافة و  
كان مسعود عالم يحبه حبا شديدا و كانت علاقته به وطيدة و كان يكرمه  
تكريما و معترفا بدلائله السديدة فى المسائل العلمية و كان ايضا معترفا  
بورعه و تقواه و عقله و فهمه الناضج فى اكتوبر ١٩٣٢م تولى مسئولية  
مجلة الاسبوعية - (Independent Party) - سرىا و بالوظيفة لم  
يعلن التحاقه ويكتب الشيخ ابو الحسن الندوى عن علاقته لمولانا سجاد  
البهارى:

”وكان مسعود عالم الندوى معترفا بمولانا سجاد البهارى  
فى رأى السديد والخلوص والفهم الناضج اكثر من  
العلماء والزعماء السياسيين المعاصرين ولم يكن له علاقته  
القداسة معه فقط بل كان يحبه و علاقته الذاتية به وبه كان  
له السكون والقوة و كان مولانا ايضا يشفق عليه وانه ايضا  
ويسمع مشورته وافكاره بغاية من الاهتمام“. (٢٢)

فى ١٨ نوفمبر انتقل مولانا سجاد البهارى الى دار الآخرة ومسعود  
عالم الندوى حزن حزنا شديدا بهذه الحادثة ويحسن نفسه بالغريب لذلك  
يكتب فى رسالة الى الشيخ ابي الحسن على الحسنى الندوى عن حزنه  
وملأله:

”رجعت من البيت بقرية ‘او غاون‘ و اردت ان استرد الصلة  
المكسورة يعنى اكتب اثنين او اربع رسائل طويلة ، آه  
وصلت الى نبأ عن اعتلال مولانا سجاد فى يوم او يومين  
صحته تدهورت حتى فى ١٧ من الشوال المكرم بمطابق  
١٨ نوفمبر وانتقل الى دار الآخرة وما وقع علينا لا يستطيع  
اللسان عن تعبيره وما كنا فى الوعى والرشد وما لقيت احدا  
الا بطرفى العين و بعد ذلك الاحوال المخصوصة فعلت  
فعل رش الملح على الجرح ان ليس فى البيت فلوس حينما  
وافته المنية وماذا اكتب انلغتعرف ما اكثر علاقتى لمولانا  
وهو ايضا كان يحبني حبا شديدا فى السنوات الثلاثة التالية  
طوتدت هذه العلاقة اكثر الآن و حالى ان باتنا  
تعضنى“.(٢٣)

بعد وفاته على الفور اراد مسعود عالم الندوى ان يقوم بطبع كتاب  
يحتوى على حياته واعماله لذلك طلب الى بعض الكتاب البارعين مقالات  
حول حياته واعماله وهو بنفسه كتب مقالة ذاهمية بالغة وقام بطبع جميع  
المقالات بشكل كتاب ‘محاسن سجاد‘، ووزع عددا كبيرا من

نسخة الكتاب فى جميع الهند ومقدمة الكتاب مكتوبة بقلم مولانا ماجد على دريا بادى ومقالته ذات اهمية بالغة للسيد سليمان الندوى موجودة فى الكتاب.

### تصنيف عبد الوهاب :

كان مسعود عالم الندوى يعيش حياة هائلة وسعيدة فى مكتبة "خدا تخش" الشرقية وكان كل نوع من الراحة والسكون موفرا له لاحكام ولامحكوم فيها و كان يقوم باعماله العلمية حرا بل زادت رغبته فى الاعمال العلمية والتحقيقية وفى هذه الايام بدا تصنيف كتابه "محمد بن عبد الوهاب رجل مصلح و مظلوم ومفتري عليه"، لو انه قد اراد تصنيف كتاب حول السيد احمد واسماعيل الشهيدين اثناء قيامه فى ندوة العلماء مع الشيخ ابي الحسن الندوى كما يكتب ابو الحسن على الحسنى الندوى:

"قبل ه ذا الكتاب كان مسعود عالم الندوى اراد ان يكتب التقارير عن كفاح جماعة السيد احمد الشهيد ورفقائهم وتاريخ الاحوال وما بعد مشاهدته ورفقائه اثناء قيامه فى دار العلوم ندوة العلماء قسم العمل حيث انا اكتب سيرة السيد احمد الشهيد وانه يبدأ سفره من مشهد بالاكوت وفى الوقت نفسه خطر ببال مسعود عالم الندوى عن كتابة سيرة الشيخ محمد بن عبد الوهاب وتاريخه و حقق غايته". (٢٤)

ويكتب رفيقه الخاص محمد عاصم الحداد،

" اثناء قيامه فى دار العلوم ندوة العلماء اتفق مع صديقه

مولانا ابي الحسن على الندوى هو يكتب تاريخ السيد احمد الشهيد وانه يكتب تاريخ الاحوال وما بعد شهادة الشاه اسماعيل الشهيد وكفاح جماعته ورفقائهم ويظن بعض الناس ان الحركة الاسلامية الاولى الهندية والحركة الوهابية النجدية هما حركة واحدة او الحركتان يتعاونان لما مسعود عالم بدأ يبحث في هذا الموضوع وجد فرصة لمطالعة الكتب الكثيرة المتعلقة بحركة محمد بن عبد الوهاب وعقائده فاتضحت اشياء كثيرة عند المطالعة ونشأ سوء التفاهم بين المسلمين عن هذه الحركة الاصلاحية بناء على عدم علم بها لذلك مسعود عالم الندوى اراد ان يكتب كتابا حول سيرة الشيخ محمد بن عبد الوهاب و حركته الاصلاحية قبل كتاب حول حركة السيد احمد الشهيد وانشأ اسماعيل الشهيد وانه بدا هذا العمل وفي الوقت نفسه انجزه وقيل هذا نشر البابان في مجلة "معارف" وهذا الكتاب طبع باسم "محمد بن عبد الوهاب رجل مصلح و مظلوم ومفتري عليه لو كان عمل كتابة هذا قد بدا في دار العلوم ندوة العلماء لذلك كتب مسعود عالم مضمونا في مجلة "الضياء" بعنوان "الحركة الوهابية السياسية" ثم نشر باللغة الاردية في مجلة "الهلال" كانت تصدر من باتنا بالاقساط ولكنه قد اراد تصنيفه في باتنا

“(٢٥).“

انه واصل مطالعة عن حركة السيد احمد المشهيد و مولانا الشاه اسماعيل الشهيد حتى اثناء قيامه فى باتنا جمع المواد كلها عن هذا الكتاب ولكنه قام بترتيب الكتاب فى مدينة جالندهر باسم ” الحركة الاسلامية الاولى فى الهند “

### رد على كتاب مولانا السندى

آنذاك ظهر كتاب مولانا عبيد الله السندى ” الشاه ولى الله و حر كته السياسية “، فيه بعض الحقائق و الانكشافات الجديدة ظهرت و سببت ألما لجميع الناس و يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى فى هذا الصدد:

” آنذاك كتاب مولانا عبيد الله السندى والشاه ولى الله و حر كته السياسية “ظهر امام الناس و كان ذكر بعض الحقائق والانكشافات الجديدة بلون تاريخى أخذتنا الحيرة والعجة و سببت لنا الالم و ذكر فى الكتاب حركة ولى الله و منظمته بشكل دولة وهمية و كان الشاه ولى الله ضابط العسكرو عميلا لها والشاه اسحاق يذكر بالصدر الحميد رئيس الدولة والمراقب الاعلى و ذكر منافسة بين اهل المغرب والهيئة المركزية ( اصل دلهى ) و اهل الشرق ( اهل صادق فورى ) ما كانت حينما بين سورج بنسى وتشاند ر بنسى واعتبر هذه المنافسة والاستبداد بالرأى لاهل صادق فورى باتنا باعثا لفشل الحركة وفى هذا الامر

صاحب الكتاب كتب جملاً بقلمه عن الشاه ولي الله كانه  
لم يكن تابعا لمشورة مركز دلهى وخسرت فقط و انها  
كانت خريطة دولة وهمية و كان يعمل فطانة مولانا وقوته  
الوهمية والذهن المنظم فيه اكثر من البحث والتحقيق  
والأمر ان نشأ سوء الفهم الكبير باشاعة هذا الكتاب و  
خاصة اغتضب حق الجماعة و هى كانت اكبر جماعته  
نضالا و جهادا فى الهند و فى الحقيقة انهم كانوا وراثيه  
وعشاقه والتفت انتباه مسعود عالم الى هذا الكتاب و  
اظهرت رغبتي ان يكتب رده “ (٢٦)

لو كان فى الادب والاحترام عائقا فى سبيل كتابة رده ولكن الحاحا  
من قبل بعض الاحباب والاصدقاء مستمر و خاصة استعداد للكتابة رده على  
رغبة الشيخ ابى الحسن على الحسنى الندوى لذلك يكتب رسالة الى الشيخ  
ابى ابى الحسن على الحسنى الندوى فى هذا الامر:

” نعم قبل اسبوع رأيت رسالة مولانا السندى و كنت اريد  
اثناء المطالعة ان اكتب رده ولكن الآن اردت ان اكتب ان  
شاء الله ، والمضمون يكون مفصلا وطويلا و اريد ان ارسل  
اليك ولكن ترده الى سريعا بعد الملاحظة “ (٢٧)

و كتب المضامين الثلاثة و قام بنشرها فى مجلة ” معارف “ ثم طبعت بشكل  
كتاب ” مولانا السندى ونظرة على افكاره و خيالاته “.

## الفصل الثالث



## التحاقه بالجماعة الاسلاميه :

قد انسجم طبع مسعود عالم الندوى مع الجماعة الاسلاميه و افكارها وعادتها اثناء قيامه فى دار العلوم لندوة العلماء بلكناؤ و كان يمتدح كثيرامقالات مجلة ” ترجمان القرآن “ يصدرها مولانا السيد ابو الاعلى المودودى و يعترف بفوائدها و كان يسمع صدى قلبه فى مضامين ترجمان القرآن ، و يشاهد لمعة من الثورة الاسلاميه فى مضامين مولانا ابى الاعلى المودودى واضحه كما كتب مولانا تقى الدين النعمانى :

” هل اثار أذان الحق من ترجمان القرآن فى نفوس النائمين و العواطف الباردة “ تيار اليقظة ؟ هذا السؤال يجيب عنه مؤرخ المستقبل و الحال ليشهد لها شهادة و انا اقول فقط ان هذه دعوة الحق و رسالة اقامة الدين التى اثرت على حياة مسعود عالم الندوى غفره الله و بعد الاستعجاب الى دعوة الحق كيف انه ضحى بنفسه لتأدية واجباته اللازمة الى ما دام حيا انتقل الى دار الآخرة و هو يقول و يشهد علميا “ (٢٨)

” ضحيث بحياتى لمن كانت

و لم اوف بحقه ما كان حقه

كان مسعود عالم الندوى يطالع مجلة ” ترجمان القرآن “ برغبة و

شوق و يمتدح مضاميننا و خاصة مضامين مولانا ابى الاعلى المودودى ما كانت تتعلق بالاسلام و المسلمين و يشير الآخريين على مطالعتها و رفيقه الخاص عاصم الحداد يكتب:

” و انه كان بنفسه مرهف الحس و ناقدًا و يرعى الفرق بين الاسلام و المسلمين فى مقالاته و انه كان ايضا داعيا الى التجديد و محاميا اياه و لكنه مخالفًا للتجدد و عاملاً بالمسائل او الآراء المنحقة منذ بدء عهده و كان ذوقه لا يلتزم بمذهب فقهي ولا يقلده و مع هذا كله ، لا يريد ان يعد من جماعة اهل الحديث بل كان شاكيا بعصبية جماعة اهل الحديث ، و شدتهم دائما و فى ١٤ اغسطس لما انشأت جمعية ” الجماعة الاسلامية “ رسميا فانه اراد ان ينضم الى اركان الجماعة الاسلامية ولكنه لم يتخذ هذه الخطوة بناء على اعتلال صحته و ضعفه و كان مترددا ولكن رسالة مولانا ابى الاعلى المودودى قضت على جميع ترددده و فى السنة نفسها انه قدم نفسه لعضويتها و رئيس الجماعة عينيه رئيسا لفرعها بولاية ” بهار “.

هكذا امسعود عالم الندوى التحق بالجماعة الاسلامية و بدأ يعد من زعمائها و هو كان لا ثقا بناء على صلاحيته الموهوبة كما يكتب الشيخ ابو

الحسن على الحسنى الندوى:

”خبرات مسعود عالم الندوى و مشاهداته و صلاحيته  
الموهوبة و انسيته و افكاره و شعوره و عواطف قربته الى  
الجماعة الاسلامية اعظم القرب حتى التحاقه و صلاحيته  
- اقامته فى النصف القيادى، تنوع الخيالات نمو الذهن  
هما علامة الحياة و ليكون اختلاف فى افكار الانسان  
النامى وجهة نظره و ذوقه، و ينبغى ان يكون، ذهننا لا يحرم  
من ان ينمو و يرتقى لذلك تنوع خيالاتنا و  
رجحاناتنا طبعى“. (٢٩)

### استقالته من المكتبة و ارتحاله الى جالندهر

بعد التحاقه بالجماعة الاسلامية انتخب رئيسا لفرع الجماعة  
الاسلاميه بولاية بهار و كان يقوم بمسؤولياته احسن القيام وعلى جانب  
يودى واجباته بمكتبة خدا بنخش الشرقية كمفهرس وعلى جانب كتب  
مولانا السيد ابى الاعلى المودودى باللغة الاردية تطبع و توزع بين طبقات  
الشبان المسلمين تسحر قلوبهم و انهم كانوا - يقتربون الى الاسلام  
بمطالعتها و تقضى على الارتباكات و الشكوك عن الاسلام التى نشأت فى  
نفوسهم بالكتب و الرسائل اللادينية و يزداد عدد اعضائها يوما فيوما و كان  
السيد ابو الاعلى المودودى يفكر فى تبليغ دعوة حركته و رسالتها الى البلاد  
العربية و تعريف العرب باهدافها و اغراضها لذلك و انه كان يشعر بحاجة  
ترجمة تلك الكتب التى كتبها باللغة الاردية الى اللغة العربية و انه قد اراد

اصدار مجلة عربية ايضا قد اقترح اصدار مجلة عربية عند الشيخ ابي الحسن على الحسنى الندوى وطلب منه ان يديرها وهو كان عضوا الا هم آنذاك انه رشح لذلك العمل اسم مسعود عالم الندوى معتبرا اياه اكثر الناس مناسبا لهذا المنصب كما يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى بنفسه:

”فى سنة ١٩٤١ زار السيد ابو الاعلى المودودى لكانا و اقام فى بيت الضيافة بندوق العلماء وانه ذكر عندى اقتراح اصدار مجلة عربية و اظهر رغبته ان اتولى مسؤولية ادارتها فقلت له بدون تصنع و تكلف ان مسعود عالم الندوى اكثر الناس مناسبا لهذا المنصب و توليت ان ارضاه ببناء على علاقتى الذاتية به راسلته ( مسعود عالم الندوى ) فى هذا الامر وانه رضى و لكن المجلة العربية لم تصدر بمواجهة المشكلات الانتظامية و لكن مسعود عالم الندوى ارتحل الى مدينة ” جالندهر “ فى عام ١٩٤٤ م مسئولا مطلقا عن دار الاشاعة و النشر باللغة العربية “ (٣٠)

فى شوال المكرم ١٣٦٣ هـ بمطابق ١٩٤٤ م استقال مسعود عالم الندوى من وظيفة المفهرس بمكتبة خدا بنخش الشرقية ب ” باتنا “ وارتحل الى ولاية ” بنجاب “ وقد انتخب مسئولا مطلقا عن دار الاشاعة و النشر باللغة العربية.

### تأسيس دار العروبة :

انه وصل الى مدينة ” لاهور “ و مكث بها اياما معدودة ثم ارتحل منها

الى منطقة "بتان كوت" كان مكتب الجماعة الاسلامية المركزي واقعا بها و اراد ان يقيم مستقلا ويقوم باعمال النشر والاشاعة ولكن صحته بدأت تعتل والجو لم يكن موافقا لصحته وطبيعته لذلك انتقل الى جالندهر على مشورة السيد ابي الاعلى المودودي ورفقائه وكان مولانا احسن الندوي معه ايضا موجودا هنا سمي مكتب الجماعة الاسلامية المركزي بـ "دار العروبة للدعوة الاسلامية".

مكث مسعود عالم الندوي في جالندهر الى اغسطس ١٩٤٧م وفي هذه المدة وانه قام بالاعمال العلمية المتعددة وبعد الوصول الى جالندهر مباشرة لم يجد تلك السرعة في الكتابة العربية ما كانت في عهد مجلة "الضياء" لذلك اراد ان يطالع الصحف والمجلات العربية لكي تعود تلك السرعة التي كانت من قبل لذلك يكتب رفيقه الخاص محمد عاصم الحداد:

" بعد مغادرة دارالعلوم ندوة العلماء واصل الكتابة العربية

سنة او سنين ولكن في زمن الحرب العالمية الاولى لما

توقف البريد العربي فقطع مسعود عالم الندوي سلسلة

مضامينه بالعربية مضطرا وبدا سلسلة كتابة المضامين باللغة

الاردية في مجلة "معارف" و اخرى والآن بعد الوصول

الى بنجاب لم يجد تلك السرعة التي كانت في زمن مجلة

"الضياء" لذلك تهيئا ان يطالع اللغة العربية لمدة سنة و

لذلك ما زال يطالع "الفتح" و ملفات المجلات

العربية الاخرى والكتب الادبية باللغة العربية لمدة سنة ولم

يفعل شيئاً ذا أهمية كبيرة إلا اكتب مقدمة لكتاب الشيخ  
ابى الحسن على الحسنى الندوى "القرآنة الراشدة" ولو  
كان سبب عدم الاطمئنان وانتقاله من مكان الى مكان و  
اعتلال صحته ايضاً ولكن السبب الاصلى انه اراد ان يعيد  
تلك السرعة فى قلمه التى كانت فى زمن الضياء آنذاك انه  
رتب كتابه "الحركة الاسلامية الهندية" لو كان جمع  
مواده اثناء قيامه فى مدينة باتنا ولكنه لم يقم بتربيته". (٣١)

كان اثناء قيامه فى جالندهر من عاداته ان يجلس على صالون البيت  
الخارجى بعد صلاة العصر كل يوم ويشرب الشاى ورفقائه يستفيدون منه  
جالسين حوله و يرد على كل نوع من السؤالات جواباً مقنعاً ويعلق على  
الاحوال السياسية العالمية ويذكر عن اهداف الجماعة الاسلامية ومنهج  
البيان باسلوب رشيق ان الناس يستمعون اليه بكل نشاط ورغبة ويذكر عن  
ازدهار الاسلام وانحطاته ذكرها كأنها وقعت فى زمنه و يباحث حول الادب  
العربى بحثاً طويلاً و يذكر خصائصه و يكتب فى هذا الامر رفيقه بدار العروبة  
عبيد الرحمن حماد:

"كان الوقت بعد صلاة العصر للراحة والتسوية وبعد صلاة  
العصر فوراً انا وقطبى نعد الشاى معا وبعد اعداد الشاى  
كان مولانا يجلس معنا على البساط المبسوط فى الصالون  
وكنا نشرب الشاى ويجرى الحديث كذلك مولانا يكون  
فرحاً ومسروراً كل وقت وانه يعامل مثلنا الصغار والتلاميذ

معاملة الاصدقاء والاحباء ولكن خاصة في وقت تناول  
الشأى يتحدث معنا بدون تصنع و تكلف اكثر يذكر  
الاحوال الماضية من حياته ويعلق على الاحوال السياسية  
العالمية الراهنة ويذكر ازدهار الاسلام وانحطاطاته في  
العالم كله وسبب ارتقاء الاقوام البادية وانحطاطاتهم  
ويلقى الضوء ا على الانقلابات والثورات وعواملها و  
اسبابها ويحلل رفع اهم الحركات وخفضها في العالم  
وفشلها وظفرها ويذكر تقريراً عن الحركة الاسلامية  
الهندية الاولى ذكرها كانه شاهداً بام العين ويذكر خصائص  
الادب العربي وادبائه وشعرائه وينقد الاشعار العربية و يعلق  
عليها وانه كان قلب الجماعة الاسلامية فلم لا يذكر عنها  
وفي اكثر الاحيان ان حديثه كان ينتهي على ذكر الجماعة  
الاسلامية مهما كان موضوع حديثه ولكن تصل الى  
سلسلة بذكر الجماعة الاسلامية يذكر عن الحركة الاسلامية  
للسيد احمد الشهيد يلمح من خلال حديثه انه يتمنى  
مستقبلاً باهزاً للجماعة الاسلامية و يجرى الحديث عن  
الثورة في العالم الاسلامي ولكن يظهر هدفه المنشود  
يعنى - اظهار اهمية الجماعة الاسلامية الغرض منه يتمطى  
روح الجهاد في جسد نحيف و نشاهده بغاية من الاعجاب  
والحيرة و ان شخصيته بحرز خار بالمعلومات  
والمشاهدات وشاهدت طلاطم هذا البحر بعيني“.

## رحلته الى البلدان العربية

كانت دار العروبة تجرى على ذلك المنوال تم تأسيسها عليه و كان بعض الناس منشغلين بعملية الترجمة تحت اشراف مسعود عالم الندوى و كان مسعود عالم ندوى يترجم ايضا بنفسه بعض كتب السيد ابي الاعلى المودودى وانه كان يعد من زعمائها الكبار وعين ركنا لمجلس الشورى الى ما يكون حيا و بذل جهدا كبيرا لتعميم رسالة الجماعة الاسلامية مقيما هنا ونشرت الكتيبات المترجمة باللغة العربية بعدد كبير ولكن هذه الكتيبات لا تصل الى العرب وفى هذا الصدد يكتب رفيقه الخاص محمد عاصم الحداد:

” وبعد بذل المجهودات بستتين ونصف اتضح أن أى عمل لا يقام به مقيمى هنا فى البلدان العربية حتى ان يقام بالزيارة اليها ونشرت الرسائل العربية بعدد آلاف ولكن لا ترسل الى خارج البلاد لهذا الغرض عزم مسعود عالم الندوى على القيام بالزيارة الى البلدان العربية و كان استاذة الشيخ تقى الدين الهلالي عاد من ”البانيا“ بعد الحصول على شهادة الدكتوراه مقيما مستقلا فى بغداد تهيا مسعود عالم الندوى ان يذهب الى العراق اولا و بعده لو يوافق الظروف و الاحوال المالية فمن الممكن ان يذهب الى البلاد الاخرى وفى وسط فبراير ١٩٤٩م ارتحل من رو



البندى الى لاهور لآخذ اذن رئيس الجماعة الاسلامية  
وللايضاح عن الاعمال الجارية بدار العروبة و آخذ الراتبات  
لمدة ستة شهور تقديما يعنى لم ياخذ شيئا من مكتب  
الجماعة لتكاليف السفر و فى اول- مارس عام ١٩٤٩م  
رحل الى كراتسى وما زال يسعى لاستخراج جواز السفر  
لمدة شهر ونصف ولكن لم ينجح فى استخراج جواز  
السفر فحصل على جواز السفر الموقت للعراق وفى ٢٨  
ابريل عام- ١٩٤٩م- غادر كراتسى الى البصرة وانا ايضا  
معه فى هذا السفر هكذا يكتب الشيخ ابو الحسن على  
الحسنى الندوى مشيرا الى ذلك الحلم الذى كان يتمنى  
تحقيقه منذ مدة طويلة“.

فى سنة ٩٤٩ قام بذلك السفر الى العراق الذى كان تمناه قبل مدة  
طويلة لعل هذا موجود فى ذاكرة القراء و انه كان فى سنة ١٩٣٤م قد استعد  
للسفر الى بغداد و زبير استعداد كاملا ولكنه لم يتمكن من استخراج جواز  
السفر و الغى سفره لو تيسر ذلك السفر لكان لترقية العلم والذوق الادبى فقط  
و لكن هذا السفر كان بعلو الهمة والطموحات والاهداف المنشودة، والآن  
انه كان متعارفا بين الاوساط العلمية والدينية بتصنيفاته ومنجزاته العلمية  
الادبية و كان يعتبر نقيا وترجمانا للجماعة الاسلامية و كانت هذه الفرصة  
لتحقيق حلمه القديم فرصة سانحة و كان استاذہ الشيخ تقى الدين الهلالي  
موجودا فى بغداد هو كان بتلميذه و كان راضيا بان يعده من احبابه كان هذا

السفر ممتدا من - ٢٨ - ابريل سنة ١٩٤٩م الى ١٣ دسمبر سنة ١٩٤٩م و  
تقريره المفصل موجود فى يومياته "شهور فى ديار العرب" وهذه شهادة  
ناطقة بصلاحيته العلمية والفكرية و عواطفه للدعوة و انهماكه وسعيه لها و  
تجده فى هذا الكتاب ناطقا وتلمح صورة كاملة لذهنه و مزاجه ذلك قوله  
الصريح والمرارة و احيانا مرارة النقد و حلاوة المحبة والحفاظة على العقل  
فى اكثر الاحيان و احيانا يعمل بهذا الشعر التالى:

و احيانا اتركه وشانه وحيدا

فى ٥ مئى وصل مسعود عالم الندوى الى البصرة و فى ١٠ مئى بغداد  
ومكث فى بغداد حوالى ثلاثة شهور تقريبا و كان يحضر بخدمة الشيخ تقى  
الدين الهلالى المراكشى كل يوم و كان يقرأ عليه تلك الرسائل التى حملها و  
يعرفه الى دعوة الجماعة الاسلامية و اهدافها و اغراضها و غير ذلك و انه يلقي  
بالعلماء الآخرين و اهل العلم و المعرفة بها و كان يصرح دعوة الجماعة  
الاسلامية عندهم و يذكر احوال الهند و باكستان ثم اولئك العلماء طلبوا  
الرسائل العربية من باكستان و زعوها بين اوساط الاخوان و الشبان المثقفين  
وانه لم يرد لفريضة الحج ولكن الله شرفه بأداء الحج و فى هذا السفر كان  
محمد عاصم الحداد معه فيكتب عن سفره:

"حتى قيامنا فى بغداد لم انأمل ان نشرف بأداء الحج و

زيارة المسجد النبوى الشريف اولا و على جانب آخر

وعدتنا الجماعة الاسلامية باعطاء الفين روية لذلك

مسعود عالم الندوى عزم على الرجوع بعد القيام بأداء  
الحج وزيارة المسجد النبوى الشريف والح على صحبتى  
اياه فوصلنا من بغداد الى البصرة ومن البصرة الى الكويت  
وقمنا بها احد عشر يوما ووصلنا من الى الرياض  
بالشاحنة وبعد أيام بها رحلنا الى مكة المكرمة وقمنا فى  
مدينة المنورة وجدة حوالى ثلاث اشهر تقريبا هكذا فى  
دسمبر سنة ١٩٤٩ رجعنا الى كراتشى بالباخرة". (٣٢)

اثناء هذه السفر اراد مسعود عالم الندوى ان يقوم باعمال دار العروبة  
فى دمشق او القاهرة ورجع فى ١٣ ديسمبر سنة ١٩٤٩ بالسفينة الباخرة  
الى كراتشى لان يشاور مع رئيسها ورفقائه الاخرين فى هذا الامر وبعد  
الرجوع مكث فى حيدرآباد مستقلا لعدم موافقة الجو لصحته لذلك.  
فى مارس سنة ١٩٥٠م انتقل الى مدينة عجرالة واقام بها حوالى سنة والربع  
و اثناء ذلك الوقت انه كمل اجزاء لكتابه (تاريخ الدعوة الاسلامية فى  
الهند) ولم يعمل شيئا هاما هنا وما كان مطمئنا باعلال صحته.

### انتقال دار العروبة الى راولبندى :

اثناء القيام فى عجرالة شاهد ان الجو هنا ايضا ليس صالحا لطبعه بدأت  
صحته تعتل لهذا اراد ان ينتقل الى راولبندى مرة أخرى و انتقل دار العروبة ايضا  
اليها و آنذاك كمل كتابه تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند و باكستان سريعا  
كتب مقالات عديدة باللغة العربية فى مجلة المسلمون وغيرها وو واصل كتابة  
المضامين بالاردية ايضا و فى نفس السنة ١٥ نوفمبر كان ينعقد اجتماع

الجماعة الاسلامية السني على صعيد باكستان والهند انه كتب مقالتين له الأولى منهما "الحركات الاسلامية فى العالم" و الثانية "تاريخ للدعوة الاسلامية فى الهند" و قرء هما فى ذلك الاجتماع.

أثنا قيامه فى راولبندى قام بتصحيح جميع الرسائل بدار العروبة مرة ثانية و كتب مقدمة لها و كتب تعريفًا وجيزًا عن السيد ابى الاعلى المودودى و كان يقوم محمد عاصم الحداد و الآخرون بعملية الترجمة تحت إشراف مسعود عالم الندوى و هو كان يعيد نظرة ثانية فيها وعداها انه رتب كتابه "الترجمة العربية ترتيبًا من جديد".

بينما كان مسعود عالم الندوى مشغولًا بترتيب و تنسيق كتابه "الترجمة العربية" مرة ثانية وإعادة النظر فى عملية الترجمة تعلم فثارت "قضية ختم النبوة" و شارك مسعود عالم الندوى ايضا فى حركة ختم النبوة باعتلال صحته و ضعف جسده و اعتقل مع زعماء الجماعة الاسلامية الآخرين و زج فى السجن و يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى حاسدا عليه:

"انه ابتلى ايضا فى حركة "ختم النبوة" و هذا المريض كان محتاجا الى الراحة والاحتذار قضى حياته معتقلا فى السجن و احسد على هذه السعادة لمسعود عالم الندوى و اننى اعترف من عميق قلبى باسبقيته و افضليته و تأخرى و تراجعى". (٣٣)

### الرحلة الى دار الآخرة:

بعد اربع اشهر من فك اساره كان يعتل اكثر من قبل و يصيب به و طاء السعال و طأ ما اصابته به قبلا و بدا يطير و عيه و شعوره لساعات و بعد فك

اسائه من السجن لم يستشف منه شفاء كاملا و هذا من علو همته و شجاعته انه كان يفعل شيئا ما والا كان قد ضعف ضعفا كثيرا بالمرض المتواصل صعب له ان يمشى بنفسه ولما وصل في ٢٢ نوفمبر اليه نبأ وفاة استاذة و مربيته العلامة السيد سليمان الندوى فنزلت صاعقة عليه واصابته صدمة شديدة فيكتب رفيقه الخاص محمد عاصم الحداد.

”بعد الاستشفائه مباشرة انجز الاعمال الثلاثة ، كتب انطباعاته الذاتية بوفاة استاذة التي نشرت في مجلة ”جراغ راه“ من شهر ابريل سنة ١٩٥٤م و الثاني رتب سيرته عن الحياة للعدد الخاص لمجلة ”معارف“ و الثالث قام بترتيب تلك الرسائل التي كتبها السيد سليمان الندوى اليه بين مدة خمس وعشرين او ست وعشرين عاما و احتفظ بها بغاية من الدقة والاهتمام ولما اعدت مسودة الكتاب كتب بنفسه مقدمة الكتاب ولكن من الاسف الشديد لم يظهر في حياته اعد محمد عاصم الحداد الفهرس بعد وفاته ايضا“.(٣٤)

في الاول من شهر مارس ١٩٥٤م ارتحل مسعود عالم الندوى الى كراتشي غرضه لتجديد جواز السفر ، لو الجماعة اذنته فيقوم بالجولة الى مصر والشام و كان ينعد الاجتماع لمجلس الشورى المركزى فى كراتشي ويشارك فيه و هذا الاجتماع فيه يتخذ قرار عن ذلك السفر يقوم به ولكن من يعلم أى سفر كان يقوم به بدأ الاجتماع لمجلس الشورى المركزى

للجماعة فى ١٤ مارس و حضر فيه ولكن فى ١٦ مارس صحته تدهورت و  
فى ذلك اليوم مساء لى دعوة الاجل المسمى من تبارك و تعالى و يذكر  
عاصم الحداد عن مرضه الأخير:

” انه كان يشارك فى اجتماع مجلس الشورى المركزى  
لثلاثة ايام و كانت جلسة للجنة المالية منعقدة بعد صلاة  
المغرب مباشرة و كان مسعود عالم الندوى ركنها ايضا  
واستدعاء بعض الاركان الآخرين ولكنه اعتذر منهم قائلا  
اليوم تعبت كثيرا لذلك اعذرونى من الحضور فى الجلسة  
لكى اشارك فى اجتماع لمجلس الشورى المركزى غدا فى  
الصباح بنشاط ورغبة وبعد ذلك كان يتحدث مع اصدقائه  
جالسا بدون تصنع ، فجأة اصابه وطأ السعال حوالى  
الساعة الثامنة و النصف و بيان الحاضرين عنده انه اشد  
قسوة من العادة و حوالى الساعة التاسعة خرج لقضاء  
الحاجة بدون اتكاء على رجل ورجع واستلقى على الفراش  
ويشعر بالاضمحلال والتعب ووقع اختناق النفس ثلاث  
مرات خلاف العادة مطلقا و كل منهم يضعف جسمه و  
طلب الطبيب ولم يصل اليه الا انه لى دعوة الاجل انا لله  
وانا اليه راجعون فى ١٧ مارس صباحا حوالى الساعة  
العاشرة دفن فى مدفن ” سود غران البنجابى “.(٣٥)

انه دفن فى ذلك المكان بحضور جمهور كبير من سفراء البلاد العربية

وعمداء المدن والعلماء دفن فيه استاذہ الحبيب العلامة السيد سليمان  
الندوی قبل ايام وادی خلال حياته كلها من اربعة واربعين عاما كثيرا من  
الخدمات للأمة الإسلامية تالیفا وتصنیفا و دعوة الى الحق و يكون هيا بتلك  
الخدمات الجليلة.

## المراجع

- (۱) مجله چراغ راه ص: ۳۳.
- (۲) مجله چراغ راه ص ۱۲۹
- (۳) مجله چراغ راه ج ۵۱ ص: ۲۸
- (۴) مجله چراغ راه: ج ۵۱ ص: ۱۲۱
- (۵) مجله چراغ راه: ص: ۲۴
- (۶) مجله چراغ راه ص: ۴۱
- (۷) برانی چراغ ص ۳۱۸
- (۸) برانی چراغ ص ۳۱۸
- (۹) مجله چراغ راه ص ۲۵
- (۱۰) مجله چراغ راه ص ۱۴۰
- (۱۱) برانی چراغ ص ۳۲۱
- (۱۲) (برانی چراغ ص ۳۲۲)
- (۱۳) برانی چراغ ۳۲۳
- (۱۴) برانی چراغ ص ۳۳۰
- (۱۵) مکاتیب سلیمانی ص ۵
- (۱۶) برانی چراغ ص: ۳۳۱
- (۱۷) برانی چراغ ص ۳۳۲
- (۱۸) برانی چراغ ص: ۲۳۲
- (۱۹) برانی چراغ ص: ۱۳۱
- (۲۰) برانی چراغ ص: ۳۳۶
- (۲۱) برانی چراغ ص: ۳۳۶
- (۲۲) برانی چراغ ص: ۳۳۷
- (۲۳) برانی چراغ ص: ۳۳۷
- (۲۴) برانی چراغ ص: ۳۴۰
- (۲۵) چراغ ج ص: ۱۳۲
- (۲۶) برانی چراغ ص ۳۴۰
- (۲۷) برانی چراغ ص ۳۱۴
- (۲۸) مجله زندگی، اغسطس ص ۳۷
- (۲۹) مجله "الفرقان ذی الحجة ۱۳۶۹ هـ
- (۳۰) برانی چراغ ص ۳۴۵
- (۳۱) چراغ ص: ۱۳۴
- (۳۲) چراغ ج: ۱۵ ص: ۱۳۶
- (۳۳) برانی چراغ ص: ۳۵۳
- (۳۴) مجله چراغ راه ص: ۱۲۹
- (۳۵) مجله چراغ راه ص: ۱۴۰



# الباب الثانى

مساهمة مسعود عالم الندوى فى اللغة العربية عن الصحافة العربية

الفصل الاول :

استعراض وجيز عن الصحافة العربية فى الهند قبل صدور

الضياء

الفصل الثانى :

الضياء ومسعود عالم الندوى

الفصل الثالث :

مسعود عالم الندوى واسلوبه المنفرد

## دور الصحافة فى مجال الحياة الاجتماعية:

قد بلغت اهمية الصحافة العربية فى العصر الراهن الى حد لم تصل اليه من قبل فانها قد احتلت مكانا محوريا تدور حوله الحياة و يتوقف عليه كثير من شؤون الحياة الانسانية فهى التى تقود بدور التوجيه الفكرى الانسانى و تقود الجمع الى الصواب وتصرفه عن الخطء بطريق الانتقاد عليه و تفتح آفاق الفكرى الانسانى وهى بجانب ذلك تسجل التاريخ المعاصر و انها ليس الطريق للتقدم الادبى والعلمى وتقرب الادب الى واقع الحياة وتزيده حيوية واقعية فقد نالت الصحافة مكانة مرموقة فى مجتمعنا المعاصر بحيث لا يمكن الاستغناء عنها فى حال من الاحوال لانها هى وحدها التى تكشف لنا الوضوح و صراحة كل ما قد ظهر من حوادث ووقائع واخبار وانباء وامور مهمة فى فترة من الفترات بل انها تقدم لقارئها كل ما تقدمه الجامعة لطلابها من أنواع العلم والثقافة.

لذلك اننا نرى الامم الراقية تهتم بالصحافة ببالغ الاهتمام وهى تقيم الندوات والمؤتمرات لها خاصة و تنشئ لها قسما خاصا فى الجامعات والكليات وفى كل مدرسة وكلية يصدر الطلاب الجريدة او المجلة و يتدربون فيها على تنمية افكارهم العقائدية و السياسية والاقتصادية التى هم تحملها تلك الامة و هة بعد التخرج من هذا الكليات يتولون التحرر لاحدى

الصحف و الجرائد و يدافعون عن عقائدهم وفكرهم و نظرياتهم الخاصة و ينشرونها بهذه الوسيلة المهمة فى انحاء العالم.

ان الصحافة اليوم اكبر مظهر لرقى الامة و نضجها و اشد مساعدا للامن و اكبر نصير للحق و العدل و هى تعمل دائما فى زيادة الثقافة للأمة و مجتمعها. ان الصحافة لها النفوذ و القوة فهى سياج الوطن و سلاح الماسة و مجمع العلماء و الادباء و هى جامعة و هى جامعة علمية تلقن طلابها الدروس المفيدة و الممتازة فى الاوقات القليلة هى كنز لمعرفة الأمم الماضية و يتوقف عليها اليوم مصير الأمم و هى اقوى وسيلة من الوسائل فى البناء الهدم لأن الصحفي يتمكن ان ينشر بقلمه الآراء الفاسدة او الصحيحة فيثبت اثرها كما هى فى البناء و الهدم هى اساس البلد و لسان اهلها و هى رسالة تؤدى مهمتها.

فان الصحافة اليوم قد بلغت فى اهميتها الى حد لا يمكن التغاضى عنها بل يجب ان نستغل هذه الوسيلة فى سبيل خدمة الانسان عن طريق توفير المعلومات الصحيحة و الآراء و الأفكار المفيدة و نشر الأخبار و الأنباء الصالحة للمجتمع الانسانى و تقى الانسانى ان تسقط فى الورطات و تخرجها عن الفوضى و الانتشار الى الأمن و السكون و انطلقت الصحافة بهدف خدمة الانسان فمن الممكن لها أن تؤدى له خدمة عظيمة و تدفع عجلة الأمن و السلام الى الامام بقوة و تقوم بدور قيادى فى مجال الفن و العلم و أصبح مصير الامم اليوم بيد الصحافة و هى بكل انحرافات الفكرية

تمتلك زمامها و تقودها الى انتحار فكرى.

فان مثل هذه الصحافة تؤكّد على الصحافة الانسانية ان تخوض فى المجال بكل استعدادها و تنقذ البشرية من الثرى فى قعر الهلاك ب و ترشدها الى الصواب و تلقنها الحق و تعرفها بمكانتها فى العالم بالرسالة المنوطة بها توقظ الانسانية من السبات العميق و تخلق وتنشئ الشعور و الاحساس فيها بواجباتها.

### بداية الصحافة العربية فى موطنها

مولد الصحافة العربية فى البلدان العربية اريد اولا أن ابحت عن تطور الصحافة العربية فى مواطنها الأصلية وهذا من المعلوم ان البلاد العربية و خاصة مصر تأثرت كثيرا بالاستعمار الفرنسى لمصر الذى دام لمدة ثلاث سنوات فقط لما هجم الفرنسيون على مصر فى عام ١٧٩٨م هجموا معهم علمائهم فى مختلف الميادين و كان هذا الفتح الفرنسى لمصر ذا فوائد كثيرة فيه فتحت أبواب الثقافة والحضارة الغربية للمصريين بصفة خاصة وللعرب بصفة عامة حيث انتشرت النهضة العلمية والأدبية فى البلاد العربية بعد هذا الفتح ولما احتل الفرنسيون مصر ادخلوا فى مصر معهم آلات الطباعة و النشر و التى عرف استخدامها المصريون فى فترة بسيطة لذا بدأت بذور الصحافة ترفع فى سماء مصر و العالم العربى و بعد دخول الفرنسيين فى مصر بعامين فقط صدرت اول صحيفة عربية مطبوعة فى عام ١٨٠٠م فمن الممكن ان نقول ان مولد الصحافة العربية ما كان الا نتيجة اتصال العرب

بالغرب عن طريق حملة نابليون بونابارت (١٧٦٩ -- ١٨٢١) على مصر عام ١٧٩٨ وفى ١٨٠٠م اصدرت نابليون بونا بارت حكما باصدار نشر اللغة العربية سميت ب , التنبيه، ليتمكن من نشر و اذاعة اهم الاخبار التى تجرى فى ديوان الحكم و نشر اهم اخبار مصر او امر الحكومة الفرنسية انتخب السيد اسماعيل الخنشاب رئيسا لتحريرها فهى كالصحيفة العسكرية او القضائية و هذه تعتبر اول صحيفة مطبوعة باللغة العربية تصدر مستمرا حتى اضطر الفرنسيون الى مغادرة مصر عام ١٨٠١ م .

ومن عام ١٨٠١ الى عام ١٨٢٧ لم تصدر اى جريدة عربية فى البلدان العربية بدأ محمد على اصدار جريدة بأسم . جور تال الخديوى سنة ١٨٢٧ فى مصر كانت هذه الجريدة تنشر مرة فى شهر فى مصر وبعد سنة من صدورها أى ١٨٢٨ تبدل أسمها بالوقائع المصرية و كانت تصدر اولا بالتركية ثم بالعربية و التركية و كانت بمثابة ترجمان الحكومة وتصدر مستمرا طوال القرن التاسع عشر تقريبا .

و هكذا كانت الكومة الفرنسية قامت فى شمال افريقيا باصدار جريدة عام ١٨٤٧ لكى تكون وسيلة التفاهم بينها و بين اهلها الأصلية من العرب و سميت هذه الجريدة باسم , المشيرى، و التى كانت تصدر من مدينة الجزائر و هى كانت نصف شهرية بلسان فرنسا و هى مشتملة على ثلاث صفحات و فى كل من صفحة أربعة اعمدة و هكذا نجد جريدة عربية قام بها رزق الله حسنون الحلبي بأسم ” مرآة الأحوال فى مدينة الآستانة “

حاضرة بنى عثمان سنة ١٨٥٥ هـ هو يعتبر اول عربى قام باصدار جريدة عربية

## بداية الصحافة العربية فى الهند

اذا امعنا النظر فى تاريخ الصحافة العربية فى الهند اى شبه القارة الهندية فترى ان ظهورها متأخر عن الصحافة بالفارسية و الاردية حتى الانجليزية و ما هى الاسباب التى أخرها عن الأخرى لعل المسلمين فى الهند الذين كانوا يعتبرون اللغة العربية " لغة مقدسة لان الله تبارك و تعالى انزل القرآن الكريم بها و الأحاديث النبوية الشريفة فيها و انهم يزعمون ان القرآن الكريم لا يترجم الى لغة من اللغات الأخرى لذلك جعلوها منحصرة بين الكتب العربية من الفقه و التفسير و الحديث و الشروح آى القرآن الكريم الأحاديث النبوية.

السبب الآخر كان عدد قليل من الناس يعرف اللغة العربية و يتقنها و انها لم تلق رواجاً كالفارسية ايضا لأنها لم تكن لغة الحكومة و الديوان فى اى وقت ما و لم تكن لغة اهاليها لذلك لم يجترأ احد على اصدار جريدة عربية الا بعد ما ظهرت الصحافة الانجليزية و الفارسية و بعض اللغات المحلية الأخرى.

و اخص بالذكر ان الطباعة العربية ظهرت فى الهند مع الطباعة الفارسية او الاردية و لكن الطباعة العربية هى كانت لا يستعمل الا الطباعة الكتب الدينية لأنها تعتبر لغة مقدسة عند المسلمين فى الهند و لا يعتبرونها وسيلة للبيان والتعبير عن النفس و اظهار رأيهم مع أن القرآن نموذج رائع من

الأدب و الفن الجميل و أساليب محكمة من اللغة و البيان و أمثلة نادرة من التعبير الجميل و الكتابة الرائعة والحديث النبوى الشريف و مثال رائع للادب كما ذكرت آنفا و الأمر كان على هذا المنوال الى مدة طويلة الا اجد "الفتح العظيم لأهل هذا الاقليم" فى اللغة العربية و هى اول جريدة عربية ظهرت فى عنان الهند ( شبه القارة الهندية ) وهى التى كانت تصدر من لاهور و كان لهذه الجريدة دور فعال فى انتشار و تنمية اللغة العربية بمدينة " لاهور" و حولها و كان مؤسسها شمس الدين و كانت تلك المطبعة التى لدى والده محمد عظيم شجعتة على اصدار و فى السابع عشر من اكتوبر سنة ١٨٧١ صدر اول عدد لها و كان الشيخ مقرب على رئيسا لتحريرها و كان جى دبلو لائين ( G. W. Laiuin ) المسجل لجامعة البنجاب من المشرفين عليها.

كانت هذه الجريدة فى البداية محتوية على ثمانى صفحات لما زاد عدد قرائها و عدد صفحاتها الى عشرة الصفحات و كانت تطبع بالحجر كانت مطبعة بنجاب بمدينة لاهور و كانت هذه الجريدة تقوم بنشر المقالات المختلفة فى الدين و الأدب و الأخلاق و علم الاجتماع كما كانت تقوم بالاهتمام الزائد بالمقالات التعليمية و الاجتماعية و كانت الجريدة تؤيد افكار و اراء السراسيد احمد خان فى المنهج التعليمى بنشر المقالات التعليمية و الاجتماعية و غيرها من الموضوعات التى تعتنى لرضى البلاد علميا و ثقافيا و اجتماعيا لذلك يمكن لى ان اقول ان جريدة

لاور النفع العظيم لأهل هذا الاقليم لعبت دورا هاما في نجاح حركة السر السيد احمد خان التعليمية و الاصلاحية و هذا بالضافة الى اعتناءاتها بالتراث الأدبي حيث كانت تنشر قصائد من الشعر العربي القديم و مقالات عديدة من الشعراء القدماء المشهورين و كذلك كانت تهتم بنشر الموضوعات المختلفة الجديدة و كانت تستفيد في هذا الأمر من الجرائد الانجليزية تترجم بعض مقالاتها المفيدة و مناسبة لقرائها و تقوم بنشرها على صفحاتها.

وما زالت تصدر هذه الجريدة بانتظام الى عام ١٨٨٥م ولكن لما توفي منشى محمد عظيم صاحب المطبعة و هى التى تقوم بطباعتها بدأت تصدر بشكل غير انتظام و لذلك لم يطل عمرها بعد وفاة منشى محمد عظيم و توقف صدورها بعد فترة قصيرة من وفاته.

و كان أهم اهدافها النفع العظيم لأهل هذا الاقليم

(١) تعميم اللغة العربية بين الناس لكي يقدروا على فهم الأحكام الشريفة المدونة بهذه اللغة مباشرة .

(٢) محاول تعريف المسلمين الذين بالهند بالحديث عن الموضوعات و المشاكل المعاصرة ليدركوا من خلالها مسؤوليتهم و تتفتح آفاقهم الفكرية.

(٣) التعريف بالعلوم الاسلامية باللغة العربية فى الاوساط العلمية الهندية.

(٤) لتسهيل تعليم اللغة العربية لمسلمى الهند.

(٥) محاولة تعريف هؤلاء الناس الذين لهم اسهامات باللغة العربية بالحديث



فى اللغة العربية اسلوبا و حوارا

وهذا بالاضافة الى الاهداف الاصلاحية التعليمية الأخرى التى كانت تهدف هذه الجريدة اليها.

و بعد هذه الجريدة لم نجد جريدة عربية فى الهند الا بعد مدة طويلة و هذه المدة لا تقل عن عشرين عاما ففى سنة ١٩٠٢م صدرت مجلة عربية باسم "البيان" من مدينة "لكهنو" و هى التى قامت بدور بارز فى انشاء بيئة مناسبة لكتابة باللغة العربية بالهند و نالت قبولا عاما فى الأوساط الثقافية فى البلاد العربية و قبل هذه الجريدة ظهرت باسم "الرياض" لفترة بسيطة كما ذكر العلامة السيد سليمان الندوى فى مقالته الافتتاحية لمجلة "الضياء" فى عددها الاول و لكنها توقف صدورها.

ان مجلة "البيان" تعتبر من اولى المجلات التى صدرت فى بداية القرن العشرين و صدر اول عددها فى شهر ذى الحجة عام ١٩٠٢/٥١٣١٩م و كانت هذه المجلة فى البداية تصدر مرة واحدة كل شهر ثم بعد خمس سنوات باصدارها بدأت تصدر مرتين فى كل شهر أى أصبحت مجلة نصف شهرية و لكنها رجعت كما كانت و أصبحت مجلة شهرية.

و كانت مجلة "البيان" تصدر فى البداية باللغتين العربية و الاردية و لكنها أصبحت بعد مدة قليلة من اصدارها تصدر باللغة العربية فقط و لكن لما طالب قرائها باللغة الاردية باصدارها باللغة الاردية فبدأت تصدر فى

النهاية فى كلتا اللغتين العربية و الاردية و من الذين تولوا رئاسة تحريرها  
موسسها الكاتب الشيخ عبدالله العمادى الذى كان رئيسا لتحريرها مدة  
ثمانية أعوام مستمرا.

كانت مجلة "البيان" صحيفة علمية أدبية و تاريخية اخبارية و كان  
عددتها الاول يحتوى على مقالات باللغتين العربية و الاردية حيث كانت  
المقالات التى نشرت فى هذا العدد من الصفحة الاولى الى الصفحة التاسعة  
و العشرين ترجمتها الاردية فى العمود المقابل فى نفس الصفحة أما بقية  
الصفحات فتحتوى على مقالات بالاردية فقط و بلغ عدد صفحات العدد  
الاول من مجلة "البيان" أربعاً و أربعين صفحة و كانت الصفحة الاولى تبدأ  
بعنوان "هذا بيان للناس" و كان يندرج تحت هذا العنوان تفسير بعض  
الآيات القرآنية و كان هذا يكتب فى العمود المخصص له فى الصفحة  
الاولى ثم يليه بعد ذلك العمود المخصص للاخبار فى الصفحة نفسها  
و كانت هذه الأخبار تحتوى على أخبار العالم الاسلامى وغيره من الأخبار  
التي تتعلق بالدول الاخرى ثم يأتى بعد هذا قسم للبحوث و الدراسات و  
الذى يليه قسم لإلقاء الضوء على أهم الكتب المطبوعة حديثاً و بعد فترة من  
اصدارها أضيف اليها باب آخر يتعلق بحياة أهم الشخصيات الاسلامية فى  
الهند و أعمالهم.

و نالت مجلة "البيان" الاعجاب الكثير فى الأوساط العلمية بالهند و  
أثنوا عليها أولئك العرب الذين اطلعوا عليها فى البلاد العربية و كانت مجلة

”البيان“ بمثابة مدرسة تعلم فيها جيل الاسلوب العربي الحديث و هي كانت و سيلة الاتصال الوحيد بين مسلمى الهند و البلاد العربية آنذاك ان مجلة ”البيان“ كانت السفير الثانى لمسلمى الهند فى البلاد العربية بعد غياب ”النفع العظيم لاهل هذا الافليم فى مجال الصحافة العربية الهندية و هي لعبت دورا كبيرا فى تمرن مسلمى الهند العارفين باللغة العربية على الجديد من الالفاظ و المصطلحات و حثتهم على تعليم اللغة العربية و آدابها.

هذه المجلة ايضا توقفت بعد وفاة الشيخ عبد العلى المدراسى صاحب المطبعة التى كانت تطبع بها ”البيان“ ساءت الظروف للمجلة توقف صدورها لمسة ثم بدأت تصدر ثانية ولكنها بعد فترة وجيزة توقف صدورها الى الابد. واما اهداف المجلة فكتب عنها الشيخ عبدالله العمادى بنفسه :

” ان الخطة التى تسلكها ”البيان“ هى خدمة اللغة

العربية و توطيد دعائمها بالديار الهندية و تحصيل

الاتفاق بها بين الهند و العرب و قد صبغناها بصبغة

علمية كما و شيناها بطراز من اللطائف العمومية فهذا

يشحذ الذهن عن الكلال و ذلك يرضع الخاطر عن

الملال يذكر انواع المكارم و النهى و يأمر بالاحسان

والبر و التقى و ينهى عن الطغيان و الشر و الأذى“ .(١)

و كتب عن اهدافها فى عدد اكتوبر عام ١٩٠٢م و قال:

” الغاية من اصدار هذه المجلة نشر اللغة العربية فى هذه

الربوع وتقديم العلوم العربية فى بوتقة جديدة". (٢)

وفى عام ١٩٢٣ صدرت جريدة رابعة فى اللغة العربية باسم "الجامعة"  
من مدينة كلكتا و كان مولانا ابوالكلام مشرفا عليها و لما فى عام قام  
البريطانيون بتشجيع حاكم بلاد الحجاز آنذاك الشريف حسين بن على تبوأ  
على عرش الحجاز كملك و نتيجة عنه ازدادت أحوال الحجاز و البلاد  
العربية سوء او ذلك الوقت كان ينظر مسلمو الهند الى الخلافة العثمانية  
التركية بنظر احترام و تقدير و قلق المسلمون فى الهند بالأوضاع و الظروف  
السيئة نشأت بسيطرة البريطانيين على الحجاز و كان مولانا ابوالكلام آزاد  
حبيسا فى السجن و حزن كثيرا على ما حدث فى الحجاز و فى السجن انه  
عزم على اصدار مجلة باللغة العربية فى الهند لكى تلعب دورا هاما فى تكوين  
الرأى العام ضد حاكم الحجاز و البريطانيين و بعد اطلاق سراحه فى  
السادس من يناير عام ١٩٢٣م أصدر مولانا ابوالكلام آزاد مجلة عربية باسم  
"الجامعة" فى أول ابريل عام ١٩٢٣م من مدينة كلكتا و كانت مجلة نصف  
شهرية أى تصدر مرتين فى الشهر الواحد و كان مولانا آزاد يشرف عليها  
بنفسه و كانت جمعية الخلافة المركزية توفر لها المساعدة المالية و فوض  
ادار تحريرها الى الشيخ عبد الرزاق مليح آبادى الندوى

و كانت اهداف المجلة اتحاد جميع المسلمين بصفة خاصة و  
جميع الامم الشرقية بصفة عامة كما كان منها تعارف مسلمى شبه القارة  
الهندية بالبلدان العربية و الاسلامية و يساعد بعضهم البعض لكى يتمكنوا

فى كل مكان على النهوض و التقدم و منها توجيه الامم الشرقية الى اصلاح  
أحوالهم و تعميم اللغة العربية و تطويرها فى شبه القارة الهندية لأنها اللغة  
المقدسة للمسلمين وهكذا قامت المجلة بدور كبير فى احياء العلوم  
الاسلامية عن طريق نشر المقالات الدينية و العلمية و عن طريق البحث و  
التحقيق و كان لها دور بارز فى انشاء الوعي الاسلامى فى نفوس المسلمين و  
ايقاظهم من السبات العميق من مسئولياتهم السياسية الا ان عمرها لم يكن  
طويلا و تعرضت لها من الفقر و سوء الحال كما اصاب بكثير من الجرائد و  
المجلات العربية الفقر و سوء الحال الاقتصادية فى الهند فتوقف صدورها فى  
مارس عام ١٩٢٤م ان المجلة نجحت فى مهمتها لعزل الشريف حسين من

الحكم و حول هذا يقول الشيخ عبد الرزاق مليح آبادى الندوى:

”كانت هذه الحركة (تأسيس الجامعة) صحيحة و فى

الوقت المناسب‘ فسيبها اضطراب مسلمى الهند بصفة

خاصة و عامة المسلمين الذين كانوا يناهضون الشريف‘

ليس هذا فحسب بل شجعت ابن سعود آل كان يقدم و

يؤخر الاخرى خوفا من الانجليز و حيث اوضحت له

المجلة أنه من حيث السياسة الدولية أن الانجليز لا

يستطيعون مساعدة الشريف و لهذا التشجع و ابن سعود

شمر عن ساعده و طرد الشريف حسين و أسرته من بلاد

الحجاز و بهذا انتهت مهمة مجلة ”الجامعة“ التى أسست

من أجلها و هى تحرير الحرمين الشريفين من الشريف

حسين لذلك توقف إصدارها ب". (٣)

و كانت مجلة "الجامعة" تطلع البلاد العربية على قدرتها فى مجال السياسة الدولية و تحثهم على الاستقلال من المستعمرين و أن الهند تساعدنا على حل كل ما تواجهها من المشاكل فكتب رئيس تحرير المجلة مقالة تحت عنوان "مسلك الجامعة و العرب".

"أن العرب فى رأينا خير أمم الأرض، و هم مخ العالم الاسلامى و قوامه، لاصلاح له الا بصلاحيهم و مستقبل له الا بقيامهم، و ذلك لاسباب لا تخفى على أحد ممن درسوا تاريخ المسلمين و حالتهم الماضية و الحاضرة درسوا صحيحا و هذه الحقيقة هى التى تسوقنا معشر مسلمى الهند الى الأهتمام بالمسئلة العربية أكثر من غيرها من المسائل الاسلامية و هى التى حملتنا (الهنود) على أن لا نستريح الا بعد ان نرى هذه المسئلة قد حلت صحيحا". (٤)

و بسبب دعوة مجلة "الجامعة" الى اتحاد جميع المسلمين و جمعهم تحت راية واحدة و اهتمامها باصلاح حال المسلمين و ارشادهم الى ما فيه الخير لهم نالت ترحيبا حارا من البلدان العربية الاسلامية و لذلك نرى الرسائل العديدة جاءت الى رئيس تحريرها فى الثناء عليها هنا نذكر رسالة أرسلها الى خليفة المسلمين فى تركيا.

"قد تشرفنا بمطالعة العدد الاول من مجلة "الجامعة" الغراء"

وقد تبين لنا من المقاصد المهمة التي تلخص خطة  
"الجامعة" أن العالم الاسلامي سيحني منها فوائده عظيمة و  
لهذا فانننى امتثالا لما أمر به صاحب المقام المعلا الذى  
أتشرف بالانتماء اليه من قرب و صفى فردا مسلما أسأل الله  
تعالى أن يكتب لكم التوفيق كما أننى أرى من واجبى أن  
أتبع ما تنشره مجلتكم الغراء بكل اهتمام". (٥)

و بعد هذه المجلة كان ميدان الصحافة العربية خاليا من مجلة عربية و  
قد كانت فترة تكاد تقضى على الصحافة العربية و تؤثر فى عقلية الناس أثرا  
شيئا من جانب هذه اللغة العربية فأحس بهذا الخطر العظيم أبناء ندوة العلماء  
و فكروا فى رفع مستوى اللغة العربية من ناحية الصحافة فلم تمض مدة قليلة  
أن هذه المجلة توقفت عن صدورها حتى طلعت مجلة "الضياء" و قبل  
صدور مجلة "الضياء" نجد المجلتين بالعربية الاولى منها بأسم "الصباح"  
كانت تصدر من ولاية بهار و انها أيضا لم تجد عمرها طويلا و الاخرى  
باسم "الصدى" هي كانت تصدر من "ملتان" و ايضا توقفت صدورها بعد  
مدة قليلة ان هذين المجلتين ذكرهما مولانا سعيد الاعظمى الندوى رئيس  
تحرير مجلة "البعث الاسلامى" الصادرة من ندوة العلماء بلكناؤ فى مقالته  
عدد يناير عام ١٩٥٧ م من البعث الاسلامى.

## الفصل الثانى



## الضياء ومسعود عالم الندوى

ان ساحة الصحافة العربية كانت خالية من مجلة عربية بعد توقف مجلة "الجامعة" وكادت تنتهى الصحافة العربية فى الهند ولكن ابناء ندوة العلماء ورجالها المخلصين نهضوا لسد هذه الثغرة فى الصحافة العربية التى وقعت بأحتجاب مجلة "الجامعة" وهم كانوا مستعدين لمواجهة تلك المحن والعراقيل التى واجبهها اسلافهم من قبل فظهرت على منصة الشهود مجلة "الضياء" بالهند عام ١٩٣٢م هى كانت ترجمانا لندوة العلماء وتم تاسيسها على تنمية اللغة العربية وتعميمها بين المسلمين بالهند وانشاء القدرة والكفاءة فى ابنائها على الكتابة والتحدث فى اللغة العربية و يتمكنوا ان يخاطبوا اخوانهم العرب خطابة وكتابة لذلك آتى بذكر دار العلوم ندوة العلماء قبل ان نبدأ البحث عن مجلة 'الضياء' لكى تتضح اهدافها و اغراضها واضحا.

## تأسيس ندوة العلماء

سائت الاحوال والظروف للمسلمين اقتصاديا وسياسيا واجتماعيا بعد الثورة التى قام بها زعماءها البلاد ضد الانجليز وتسرب الياس والقنوت فى نفوس المسلمين وفى هذه الثورة كان المسلمون يلعبون دورا قياديا و لاجل هذه القيادة نزل قهر الانجليز عليهم اوركدت قوة الفكر والفهم وتكاد تفنى هذه الأمة من وجه ارض الهند ولكن الرجال المخلصون كانوا موجودين فيهم الذين انقذوا المسلمين من الورطة فقام الرجال منهم

بفكرهما ونزعتهما و كان احدهما متمسكا بفكرة السالفين و هو لا يرضى ان ينحرف عن فكرة السالفين شيئا و الآخر كان متمسكا بالدعوة الى التجديد الكلي ولكن كانت الامة الاسلامية تحتاج الى فكرة ثالثة من بينهما والى جانب آخر كان العلماء متورطين فى المسائل الفقهية و الفروعية والمسائل الأخرى التى لاتفيد الامة الاسلامية آنذاك و كان يفتى جماعة منهم بفتوى الكفر على جماعة اخرى و الاحوال كانت على هذا المنوال حتى العلماء الكبار المخلصون الغيارى وجمعوا بمدينة كانفور فى عام ١٣١٠هـ / ١٨٩٢م وقد ادركوا أهمية الموضوع و الوضع الذى كان المسلمون يمرون به فى ذلك الوقت علميا و اقتصاديا و سياسيا واجتماعيا واتفقوا على محاربة الوضع والبحث عن سبيل الاكتفاء الذاتى فى جميع شؤونهم وخاصة فى مجال التعليم والتربية وبحثوا ودرسوا حتى توصلوا الى تأسيس جمعية اسلامية علمية بأسم ” ندوة العلماء وفعلا اسسوها فى عام ١٣١١ / ١٨٩٣م “ و بعد عامين من تأسيسها أسسوا مدرسة نموذجية على المستوى تقوم بتطبيق التوصيات و القرارات العلمية والمنهجية على نظام التعليم الدينى السائد و كان من بين هذه التوصيات اعطاء اللغة العربية نصيبها من الاهتمام والتقدير وتوفيه حقه فى المنهج الدراسى باعتبارها لغة المسلمين الرسمية و أنها لغة حيث قوية واسعة ‘ والشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى هو يتحدث عما وجدت اللغة العربية من الاعتناء اثر تأسيس دار العلوم ندوة العلماء:

”عنيت دار العلوم بصفة خاصة بالقرآن الكريم الرسالة الخالدة وتدرسه ككتاب كل عصر وجيل وعنيت باللغة العربية التي مفتاح فهمه وامينة خزائنه ووجهت عنايتها الى تعليم هذه اللغة الكريمة كلغة حية من لغات البشر يكتب بها ويخطب‘ لا كلغة أثرية دارسة لا تجاوز الأحجار او الأسفار كما كان الشأن فى الهند“. (٦)

### مجلة ”الضياء“

كانت ساحة الصحافة العربية خالية من مجلة عربية ولا يستطيع أحد من العلماء الكبار و الدعاة الصالحين و الكتاب البارعين ان يجترى على اصدار مجلة عربية لكي يسترد اتصال مسلمى البلاد اى الهند بالبلدان العربية و يتبادل الأفكار والآراء مع اهاليها حول الاحوال السياسية وغيرها وكانت المدارس الاسلامية قائمة تدرس فيها اللغة العربية كلغة ممتة كان الطالب الدينى يدرس مبادئ اللغة العربية مع العلوم الشرعية من الحديث و الفقه والتفسير و أصول المنطق وغيرها اذا

اتقن مبادئها شيئاً لجأ توا الى ترجمة القرآن و شروح الاحاديث النبوية ولكن لا يقدر على فهم هذه العلوم مباشرة ولكن اللغة العربية هى مصدر فهم القرآن و الأحاديث النبوية الشريفة الى جانب تم تأسيس ندوة العلماء بيد جماعة العلماء الكبار المخلصين تحت اشراف مولانا محمد على مونغيرى وكانت دار العلوم ندوة العلماء تقوم بمسؤوليتها عن طريق توفير تعليم اللغة العربية بالمعنى الصحيح مع العلوم الأخرى وكانت الحياة تسير على هذا المنوال

حتى ثمانى سنوات تقريبا مضت بدون مجلة عربية أن الشيخ تقي الدين الهلالي المراكشى قدم فى دار العلوم ندوة العلماء على التماس العلامة السيد سليمان الندوى و آنذاك مديرها الشيخ الدكتور السيد عبد العلى الحسينى كمدرس للغة العربية و آدابها وقرر العلامة السيد سليمان الندوى و الشيخ تقي الدين الهلالي المراكشى بمساعدة الشيخ الدكتور عبد العلى الحسنى على اصدار مجلة عربية لتعم اللغة العربية ولتكوين الذوق الادب العربى بين الطلبة و يطلع العرب على الأحوال التى تقع بالبلاد يوما فيوما فاصدرت مجلة عربية باشراف العلامة السيد سليمان الندوى و تقي الدين الهلالي وانتخب مسعود عالم الندوى رئيسا لتحريرها وسميت هذه المجلة "ب الضياء" و صدر العدد الاول فى شهر محرم ١٣٥١هـ / مايو ١٩٣٢ مع الافتتاحية للسيد سليمان الندوى انه يتحدث عن الاسباب التى دعتهم الى الحاجة الماسة و احفزتهم على اصدارها فتخلى عن الكلام لنسمع العلامة السيد سليمان الندوى ماذا يقول عن اصدار المجلة و عواملها:

"هذه بلادنا الهند فيما نحو ثمانين مليوناً من المسلمين و فيها نحو مليون من يفهم لغة القرآن الكريم ويعرفها وان لم تكن لهم قدرة على التكلم بها و تقدر مدارسهم العربية بالف من صغارها و كبارها، و طلبة العربية فيها نحو مائة ألف أو يزيدون وعلى ذلك ما يؤملنا ذكره و يشكونا نشره أن هؤلاء الجم الغفير و العدد الوفير أكثرهم بكم عن التكلم باللغة العربية ولهم عن الكتابة البديعة السلسلة المنسجمة

وفضلاً عن الخطابة فيها مرتجلين، وليست كتابهم الا فى  
أمور طفيفة من الفقه او أبحاث سمجة فى المنطق تمجها  
الآذان ولا تسمن ولا تغنى من رجوع العلم و تنبو طباعهم  
عما تنشره الصحف و المجلات الاردية فلا يقرؤونها  
فيحرمونها من حظ وافر من العلم الذى يتزايد أمره كل يوم  
وينمو شأنه كل صباح ومساء وزادك أسفا لو رأيت مناهج  
دروسهم العقيمة وما فيها من الكتب القيمة ذات الاساليب  
الرميمة. و اول من تنبه لسد هذا الخلل، وملافاة هذا الخطأ  
دار العلوم التى أسسها ندوة العلماء بلكنائ فأنفرت جهدها  
فى تعليم اللغة العربية قديمها و حديثها كتابة خطابة  
وزادت فى قائمة درسها كتب الأدباء المجيدين، من  
السلف الكرام المجيدين الذين كتبهم ينبوع الادب، ومادة  
لغة العرب، مثل مصنفات ابن قتيبة الدينورى و عبد القاهر  
الجرجاني، وقدامة بن جعفر البغدادى و ابى الهلال  
العسكرى، والجاحظ البصرى واستبدلت دواوين قدماء  
الشعراء بما تكلفته خواطر المحدثين المتأخرين بعد القرن  
الرابع. ثم وضعت بعض كتب ابتدائية لدرس المبتدئين  
والفت معجما جديدا بضمن شرح الكلمات الدخيلة  
والمعربة التى لا غنى عنها فى فهم الجرائد والمجلات  
العربية و عينت معلما خاصا بتعليم اللغة الحديثة فيها  
وأثرت لتعليم الآداب العربية رجالا معروفين من العرب

أنفسهم لكون اللغة لهم طبعاً وذوقاً ولنا تكلفاً و تنمعا ،  
فأسندت أولاً رئاسة أساتذة اللغة العربية الى الاستاذ العلامة  
الشيخ محمد طيب المكي ، ثم الى الاستاذ الفاضل الكامل  
الشيخ محمد بن حسين الخزر جي اليماني رحمهما الله --  
وأخير يملأ هذا الفراغ فيها صديقنا الأستاذ الكبير الشيخ  
تقى الدين الهلالي المغربي . وقد كان لمساها دوى فى  
سائر أندية المدارس العربية ، واخذت تبذل ما فى وسعها  
من الجهود فى مباراتها ، والحق أحق ان يقال انه بعد ما  
تملك صديقنا العزيز ورفيقنا فى طلب العلم و رديفنا فى  
تلقى الدروس وشريكنا فى الشيوخ واولنا فى الجمع بين  
علوم الشرق والغرب الشيخ ضياء الحسن العلوى الندوى ( م ، ع )  
زمام تفتيش المدارس العربية ورئاسة امتحاناتها فى  
ولايتنا البلاد المتحدة ما لهذا المدارس العربية و امتحاناتها  
فى العلوم الشرقية طوراً خرو و دورزاه و زاهر فانه أدخل فيها  
تعديلات نافعة واتخذ لها مناهج درس وقوائم كتب تضمن  
بالنجاح وتؤذن بالفلاح وجعل فيها لادب العرب محلاً  
يليق به وألزم متعلمى المدارس العربية الكتابة و انشاء  
المقالات العربية . كذلك فعلت رئاسة المدارس العربية فى  
ولاية ( بنجاب ) فجعلت الكتابة و الانشاء بالعربية من مواد  
امتحاناتها الشرقية التى لا غنى عنها لطالب . وتلتها الجوامع  
الانكليزية الرسمية ، فانها أدخلت تحسينات نافعة فى

فرعها العربى بايدى اساتذة فضلاء دكاترة فى العلوم العربية  
نالوا شهادة الدكتورية من جوامع المانيا و انكلترة و لهم يد  
بيضاء فى استبدال المناهج الجديدة المفسدة بالمناهج  
القديمة العقيمة ، قد أسفرت مساعهم عن نتائج ذات بال ،  
ولجامعتى ” لاهور “ و دهاكة “ خطوة فى هذا السبيل  
بعيدة الشوط و تبعثها جوامع ” اله آباد “ و ” لكتاؤ “ و  
” بتنة “ و ” كلكتة “ و اهتمت بها من المعاهد العربية التى  
للحكومة ” الكلية الشرقية ب ” لاهور “ ومدرسة شمس  
الهدى ب ” بتنة “ المدرسة العالية بكلكتة . و اشدالجوامع  
الانكليزية اعتناء باللغة العربية جامعة ,, دهاكة “ فانها  
خصصت لها قائمة درس تدرس فيها اللغة العربية وعلومها  
مع بعض العلوم الجديدة واللغة الانكليزية ..... واما  
الجامعة العثمانية ب - ” حيدر آباد “ الدكن فهى اكثر  
الجوامع انفاقا على فرعها العربى واشدها اهتماما بامرہ و  
اكراما للناجحين فى علومه وآدابه و اشخاها منحا  
بالمناصب ، والوظائف لهم “ . هذا ولكن هذه الاموال  
المنفقة و الجهود المفرغة تكاد ان تذهب سدى ولا تاتى  
بجدوى لأن جو الهند غير عربى يكدر فضاءها زعازع  
هو جاء من العلوم الافرنجية والآداب الانكليزية فتحقق  
بالطلبة الصحف الأردية والجرائد و المجلات الانكليزية ،  
وترد عليهم النشرات الاردية و الانكليزية تترى ، فلا تدع

لهم جانباً فارغاً للعربية فلا تجد في الهند عربية يقرأونها لو  
مرة في الشهر ويكتبون فيها ولو مرة في السنة فيتمرنوا في  
الأنشاء العربي ليحذقوا فيه ويسهل عليهم الكتابة في اللغة  
العربية و يستطيعوا ابداع المعاني العلمية غير الخيالية التي  
يقرأونها في الكتب فيخيّل اليهم من سحرها انهم في جيل  
غير جيلهم ، و يقتدروا على ابراز المعاني المستحدثة في  
طراف جمل تسر الناظرين و تجري أقلامهم في نقد السياسة  
و الاخلاق و نشر التربية و التعليم و سرد الأنبياء و الحوادث  
و قرض الشعر و نسج الأدب و يضربوا بسهم نافذ في معرفة  
الآداب العربية المستطرفة و يتسكنوا من الخوض في كل  
موضوع و الاستغراف من كل خوض و تكون لهم صلات  
متواصلة بالبلاد العربية فتقوى بها وسائل التعارف و التدانى  
و وسائل التصافح و التصفى ولا تغنى عنهم الجرائد و  
المجلات العربية التي تجلب من البلاد الأجنبية لبعث شقتها  
و غلاء ائمنها و اختلافها عن ذوق متعلمى العربية ب ” الهند  
“ و انى لهم التناوش من مكان بعيد . و ذلك ما دعانا الى  
اصدار مجلة عربية واضطرنا أن نتحمل هذا عبث الثقيل ، و  
لا حول ولا قوة الا بالله العلى العظيم ، و لقد ألقينا بأيدينا  
الى التهلكة و نصبنا أنفسنا غرضاً لسهام الحوادث و نعلم ما  
أصاب اخواننا السابقين من خيبة المسعى و كبوة القدر ،  
فكان أحد سلفنا رحمه الله أصدر جريدة ” الرياض “



فظهرت وزهرت ثم تقلبت بها الرياح فأصابها اعصار من  
نار الفقر فاحترقت وتلتها مجلة "البيان" فقضت من عمرها  
سنين ثم أناخ الدهر عليها بكلاكله فخرست عن النطق ثم  
جاءت فترة من رسل الكلام الجامعة لأبى الكلام فلم تبلغ  
أشدها حتى دهاها ما فرق جمعها وشقت شملها فذهب  
مساعيها أدراج الرياح وغيرها من الصحف العربية التي لم  
ترزق الحياة الا لشهر او شهرين فنخشى علينا ما أصابهم  
من خيبة الأمل وقربة الاجل لدينا قوة لنقتحم بها هذه  
العقبات ألا التوكل على الرحمان ولا من زاد لهذا السفر  
الشاسع ألا الثقة بنصره من الخلان ولا من بضاعة لهذه  
التجارة الكاسدة الا حسن الظن بناصرى العربية فى هذه  
البلدان ، فمن أحسن اليها فأجره على الله ان الله لا يضيع  
اجر المحسنين". (٧)

كانت مجلة "الضياء" مجلة علمية أدبية تعليمية و اجتماعية تصدر  
فى منتصف كل شهر عربى أى كانت شهرية وتقوم بنشر المقالات العديدة  
على صفحاتها الاربعين أهم كتابها مديرها الشيخ مسعود عالم الندوى  
والشيخ تقى الدين الهلالى المراكشى والعلامة السيد سليمان الندوى  
والشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى وهذه المجلة احرزت فى مدة قليلة  
ثقة العلماء وقبولا حسنا لدى الشعب العربى بفصاحة لغتها وصحة تعابيرها  
ومرادها الدسمة وموضوعاتها الشيقة والشيخ ابو الحسن على الحسنى

الندوى يقول عن خصائص المجلة.

” لو كان عدد كتابها محدودا وتطبع بالحجر ما كان خلاف مذاق طبع العرب وثقلا على ابصارهم ولكنها نالت قبولا حسنا فى الأوساط العلمية الأدبية والمثقفة فى البلدان العربية بصحة لغتها وحسن كتابتها وموضوعاتها الشيقة وحظيت بحفاوة حارة ونالت تشجيعا كثيرا من الجرائد والمجلات العربية الغراء وامير ناصر الدين اللبناني الذى اشتهر فى نقده اللاذعة الادبى ومرهف حسه فيه كتب فى صحيفة تعليقا بالألفاظ البليغة ولعل ذكر عن هذه المجلة ان المجلة الهندية فاقت بصحة لغتها والعروبة على بعض المجلات العربية فى البلدان العربية وهكذا كتبت مجلة ” العرفان ” الصادرة من صيد بالشام تعليقا بليغا وكانت تنشر فيها مع المضامين الأدبية الأخبار والأنباء عن أحوال العالم الاسلامى وتعليق على احوال الهند السياسية وخلاصتها بقلم مسعود عالم كان يكتبها سريعا وبدون تردد ونظروا اكثر الاحيان يكتب مرتجلا ويصحح مسودته بنفسه حرا وانا اكتب ايضا من كتابها المستقلين والشركاء فى ادارتها وكنت متعودا بان اكتب بتفكير وعناية ودقة وكان مسعود عالم الندوى يكتب بنفسه تلك المضامين التى كانت مطلوبة الاهتمام الشديد ويقول أنا من الكتاب المحترفين ومع هذه السرعة كانت مقالاته مليئة بالعدوبة

#### اللغوية والأدبية“ (٨)

ان هذه المجلة العربية بصحة لغتها وتعابيرها البليغ اثبتت ظن العرب ان الهنود لا يقدرّون على الكتابة بالعربية الفصيحة كما كتب رئيس تحرير مجلة ”البعث الاسلامي“ الصادرة من دار العلوم ندوة العلماء سعيد الرحمان الاعظمي:

صدر الضياء و ذاع صيتها وانتشر ذكرها ونالت في البلاد رواجاً لا ثقا  
‘خطوة طيبة لا بأس بها وهي التي عرفت مسلمي الهند الى العالم العربي  
تعريفاً صحيحاً وهي التي أذفت عن قلوب العرب ظنهم الخاطيء عن مسلمي  
الهند في اللغة العربية وآدابها حتى اضطر علماء العرب وأدبائهم الى مدح  
علماء الهند والثناء على اطلاعهم الواسع على العربية أدباً وفناً واعترفوا  
بفضلهم في هذه الناحية.

وكانت مجلة ”الضياء“ تهتم بنشر المقالات العديدة في الأدب و  
السياسة والتاريخ والتعليم و الامور الدينية وخصص عمود للمضامين الأدبية  
بعنوان ”سير الحوادث وأخباره وآثاره وخصص عمود للأخبار والأنباء  
للعالم الاسلامي بعنوان ”نظرات“ وتعليق على الحوادث أو الوقائع التي  
كانت تحدث فيه بقلم رئيس تحريرها وكان مسعود عالم الندوي يقوم  
بترتيبات المجلة ويظهر بنفسه ملامح المقالات ومضامينها وهذه المجلة  
تصدر مدة أربع سنوات تقريباً وظلت تنشر رسالتها وتؤدي مسؤوليتها التي  
قامت بها حتى أصبحت عما قليل مجلة ذات شأن ورسالة ونالت من

الشعب والعلماء ترحيباً كما نالت من البلاد العربية وعلماءها ترحيباً حاراً وتلعب في مجال الصحافة العربية دوراً رائعاً حتى أصابت بها العوامل والظروف القاسية التي ما كانت أصابت بالمجلات الأخرى في الماضي فحأة العلامة السيد الندوى مرض مرضاً شديداً هو كان يوفر المعونة المالية لها فتوقف صدورها في ١١ من شهر مارس بمطابق ١٩٣٦ م.

### آراء كبار الشخصيات في الضياء

نالت مجلة "الضياء" منذ أول صدورها إعجاب الناس في الهند في البلاد العربية وإشاد بها كثير من الشخصيات من العلماء والمفكرين وكبار الصحفيين ورقموا فيها كلمات الاستحسان والتقدير نذكر بالتالي بعض المقطعات منها:

"تقول مجلة العرفان الصادرة من الشام عن الضياء مجلة علمية أدبية تعليمية اجتماعية شهرية تصدر عن منتصف كل شهر لمنشئها مسعود عالم الندوى الذى من أفاضل الهند المنورين وهى من المجلات الراقية المواضيع فصيحة والتعبير يبلغ نتمنى لها التوفيق والازدهار". (٩)

ويقول صاحب مجلة "لغة العرب النستانس الكرملى فى رسالة كتبها

الى رئيس التحرير:

"سيدى الجليل القىكم بالعلامة وان كنتم فى حداثة السن وليست العبرة بالعمر او انما العبرة بالعلم أرى فى مجلتكم أنها تردم ثغرة واسعة فى الأدب وعسى ان تنجحوا فى

مساعيكم“.(١٠)

كتبت مجلة العرب القدسية الغراء عن الضياء مجلة ادبية تعليمية  
اجتماعية تصدر بالعربية فى منتصف كل شهر عربى لمشيئها السيد مسعود  
عالم الندوى تحت مشاركة الأستاذين الجليلين العلامة السيد سليمان  
الندوى و الشيخ تقى الدين الهلالى فى لکناؤ:

”تلقينا من هذه المجلة العربية عدة أعداد فوجدناها عنوانا  
من العروبة الناهضة و طراز من طرازة الاسلام المستيقظ فى  
الهند الأبحاث فصيحة العبارة واضحة النهج و يكفى أن  
على رأسها السيد سليمان الندوى و الشيخ تقى الدين  
الهلالى. فالضياء مشعل من مشاعل الثقافة الاسلامية  
الصحيحة فى الهند للدين و الأدب و التاريخ و الاجتماع  
و توجز الاخبار السياسة، ايجاز حسنا و لولا انها تطبع  
بالحجر على الطريقة المستعملة فى الهند و لو انها تطبع  
بالحروف المعتاد فى البلاد العربية لما استطعت ان تميزها  
من ارقى المجلات الصادرة فى العواصم العربية الكبرى“.(١١)

كتبت المجتمع العربى بدمشق تعير ادباء العرب اصحاب المجلات  
والجرائد فى البلاد العربية على احراز مجلة ”الضياء“ الهند الصادرة من  
لکناؤ فى صحة اللغة العربية و فصاحة الألفاظ و التعبير البليغ فتقول:  
”ليس العجب أن تنهض العربية فى تونس و الجزائر  
و مراکش و انما العجب ان يطمع خيائها و تحقيق لوائها فى

بلاد العجم كنهوضها اليوم فى بلاد الهند بواسطة الغيور  
من اساتذتها، فقد انشاء هؤلاء الاساتذة مجلة علمية ادبية  
تعليمية اجتماعية و لغة الانشاء فيها هى لغة مصر بماعهدنا  
من فصاحتها وناصح عروبتها وان القائم بانشاء تلك  
المجلة الاستاذ مسعود عالم الندوى". (١٢)

ذاعت صيت مسعود عالم الندوى فى انحاء العالم الاسلامى بكتاباته  
العلمية و الادبية والسياسية والتاريخية وتوطدت علاقته بالعلماء الكبار  
والادباء البارعين والمفكرين فى البلاد العربية لذلك نجد فى معظم  
المجلات والجرائد العربية و رسائل امير شكيب ارسلان والسيد رشيد رضا  
المصرى والادباء الآخرين غيرت واهل العرب على لغتهم واسلوبهم و  
افكارهم الفاسدة و يذكرون مجلة " الضياء " مثالا فكتب تقى الدين  
الهالى:

" ان هذه المجلة نالت غاية التقدير والاعجاب عند جميع  
المجلات والجرائد وبدأت معظمها تنقل مضامينها على  
صفحاتها زادت شهرة مسعود عالم وبدأ جميع العلماء والادباء  
فى العالم الاسلامى يعترفون بعلمه وادبه هذا ذلك الشئ لم يات  
فى نصيب آخر من العلماء والادباء فى الهند كلها". (١٣)

خلاصة القول ان هذه المجلة نالت ترحيبا حارا عند الشعب  
فى البلاد والعلماء والادباء العرب باللغة الفصيحة والاسلوب الجيد  
والمضامين الشيقة والميزات الأخرى ميزتها عن الأخرى.

## الفصل الثالث

## مسعود عالم الندوى والادب العربى

كان الشيخ مسعود عالم الندوى من عباقرة العلماء والادباء والكتاب البارعين ورواد الصحافة العربية بالهند وانه احتل مكانا بارزا بين اوساط اهل العلم والمعرفة بصلاحيته الموهوبة ولياقته العلمية والادبية ونال غاية الاعجاب والتقدير لدى الشعب فى البلاد والادباء البارعين والعلماء المفكرين بكتاباته الجميلة ومقالاته الشيقة واعترف بصلاحيته العلمية والادبية من قرأ وطالع كتاباته وسحر العقل واللب بأسلوبه الجميل وتعبيره البليغ انه كان نحىلا جمسا وبدنا ولكنه كان قويا ذهنيا وفكرا وذات علو هممة وارادة لذلك نرى لم تنزل قدماه شيئا عن مكانهما وذا ثابت الاقدام وانه كان مصيبا بالمرض ولم يغفل عن عمله وواجباته ويقوم بمسؤولياته جيدا وعين رئيسا لتحرير مجلة ” الضياء “.

واستفاد من استاذة الشيخ تقى الدين الهلالى وانه بنفسه اعترف بصلاحيته الموهوبة ولياقته الادبية وشغفه الزائد باللغة العربية بل يفخر بتلمذه منه ويعدده من تلامذته البارعين وصحبته جلت صلاحيته الأدبية بالاكثر ايضا وبذل نفسه فى اللغة العربية وآدابها خدمة فى سبيل الله ودعوة الى الحق فارق اهله ووطنه الحبيب وأحبائه وأصدقائه ولبى دعوة الأجل المسمى قائلا ان الحياة من معطياته اى الله تبارك وتعالى ولكن لم يوف حقه كما حقه انه انتقل من الدنيا الى دار الآخرة وغاب عن عيوننا ولكنه موجود بيننا بكتابته العلمية والأدبية والتاريخية ، يذكر دائما الى تدوم الدنيا بها وانه



يحيى نموذجا لنا والأجيال القادمة وعبرة للكتاب والدعاة والمفكرين أمد  
الله قبره بالنور وانزل به من الرحمة واجزاه عنا والمسلمين جميعا آمين ثم  
آمين تقسيم حياته نظرا لخدماته الجليلة فى المجالات المختلفة الى اربع  
مراحل.

### المرحلة الاولى هى من ١٩٢٩ الى ١٩٣٢م

فى هذه الفترة انه كان يتعلم ويكمل السنتين للاختصاص فى الأدب  
العربى تحت اشراف العلامة السيد سليمان الندوى ومع هذا تنشر مقالاته فى  
مجلة "الزهراء" الغراء ويطالع المجلات والجرائد العربية التى كانت تأتى  
الى دارالعلوم ندوة العلماء ساهرا الليالى لكى يتمكن على قدرة اللغة العربية  
وآدابها كاملا وأصدر مجلة عربية قلمية باسم القائد، وكتب الشيخ  
ابوالحسن على الندوى:

"على كتابها ان يضموا مضامينهم اليه بقلمهم وكتابها  
البارعين مديرها ومولانا عبدالرحمان الكاشغرى الندوى  
ومولانا محمد نظام الندوى ( شيخ الجامعة العباسية سابقا  
( والأديب اليافع ومولانا أبو يوسف البهارى وهى لا تزال  
موجودة بجمعية اتحاد الطلبة "الاصلاح" ويتضح اليوم  
ايضا بمشاهدة هذه المجلة ان مديرها الشاب يصح اديبا  
كبيرا وصحافيا محنكا، وفى هذه الفترة كتب رسالة لتقديم  
الحصول على شهادة الاختصاص فى الادب العربى باسم  
تأثير الاسلام فى الشعر العربى وهى نشرت فى مجلة "

الضياء بالاقساط“

المرحلة الثانية : هي من سنة ١٩٣٣م الى ١٩٣٥م

هذه الفترة امتدت نحو اربع سنوات و كان يقوم بمسؤولية تحرير مجلة ”الضياء“ ولم يأل جهدا لها واستفاد من سماحة الشيخ الدكتور تقى الدين الهاللي استفادة اكثر من اصدقائه و كان يكتب المضامين و يقرأها عليه و يقوم بتصحيحها ونتيجة لغته نضجت وانطلق اسلوب خاص منفرد

المرحلة الثالثة : هي تمتد من ١٩٣٥ الى ١٩٤٤م

فى هذه الفترة قضى حياته فى مكتبة خدا بخش الشرقية كمفهرس وآنذاك بدأ كتابه ”تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند“ من التماس صحفى مصرى مشهور محب الدين الخطيب ثم نشره بشكل كتاب ”نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند و باكستان من مصر وكتب ايضا مقالات عديدة فى اللغة العربية والاردية.

المرحلة الرابعة : هي تمتد من ١٩٤٤ الى وفاته‘

فى هذه الفترة ذهب الى جالندهر و بها أنشئت دار العروبة و يقوم بالاشراف على العمليات الترجمة وانه ترجم عدد اكبر من كتب السيد ابى الاعلى المودودى بنفسه الى اللغة العربية فى الزمن الأخير من حياته وكتب مقالات فى مجلة ”المسلمون“ و ”الدعوة“ و ”منبر الشرق“ وغيرهم وهذه المقالات رزينة ولطيفة وسهلة جدا هي نموذج اسلوبه الخاص نبحث عن المرحلة الثانية فيها انه قام بانجازات علمية وادبية اشتهر بها فى اليلاد العربية و يذكر فى تاريخ الصحافة العربية الى ما يدوم العالم باقيا.

## اسلوبه المنفرد

ان اسلوب مسعود عالم الندوى بسيط جدا لاتعقيد فيه لفظا ومعنى  
والعبارة والتراكيب التى استعملها بعيد من الابهام والغموض وخالصة من  
الالفاظ الركيكة والتراكيب المعقدة يحلى عبارته بالا لفاظ العذبة والقوية  
والسلسلة الجزالة والصورة الجميلة الدقيقة وله قدرة على تأدية معنى من  
الأفكار والخيالات الجديدة فى اطار رشيق بمساعدة بالاسلوب  
والمحاورات من القرن الاول الهجرى لا تاتى بجملة لا فائدة لها ويجتنب  
من الالفاظ الصعبة المعقدة والجمال الطويلة كما يكتب محمد ناظم فى  
هذا الصدد:

”من ميزات اسلوبه جزالة الالفاظ واستعمال المحاورات  
بمناسبتها واختيار الالفاظ الفصيحة وتحلية العبارة  
بالتراكيب البليغة وكان يحتذر فى استعمال لفظ ومحاور  
احتذارا يجتنب من لفظ او محاور حتى لو ارتاب شيئا فى  
صحة احد منها ويستعمل محلة لفظا او تركيبا آخر وانه  
يقول لاحد من تلامذته لو تريد أن تحتل مكانا بارزا فى معر  
فة اللغة فتنتبه على أن لا تستعمل لفظا او تركيبا ليس لك  
يقين بصحته و تجتنب من ان تستعمل لفظا بدون تحقيق  
عن صحته انه كان يحتذر احتذارا كلما يقوم باصلاح

مضامين او ترجمة تلامذته او لا أمر احدا من تلامذته بوضع قاموس "اساس البلاغة" "المصباح المنير" ومختار الصحاح وغيرهم من اللغات العربية على المنضدة المنصبة امامه و اثناء القيام بالاصلاح لو كان يقع شيء به من الشك فى لفظ فيامر احدا من تلامذه الجالسين حوله أنه يراجع القاموس و يقرأ عليه ماذا كتب لذلك لم يكن خطأ من اللفظ و المحاوراة الا نادرا لذلك الادباء العرب و أهل اللغة الفصحى يعجبون و يثنون عليه لو كان الكتاب البارعون فى الهند او ندوة العلماء موجودين سواء او موجودون و لكن رواية عن مولانا ناظم الندوى حينما مر ذكره فى هذا الامر بحضور محمد البشير الابراهيمى من الجزائر فقال ان الشيخ مسعود عالم الندوى أصحهم لغة و انه لا يقوم بالاهتمام باللغة العربية فقط بل يعرف أصدقائه أنه كان شديدا لاهتمام باللغة الانجليزية و الاردية و يقرأ صحيفة انجليزية "statseman" مواظبا أن مستواها مرتفعة جدا". (١٤)

هكذا أشاد العلماء الكبار و الادباء العرب بمقالاته العلمية و الادبية بصحة لغتها و التعبير البليغ و بالاسلوب الجميل و الرشيق و آنذاك اديب مسيحي و صاحب مجلة "لغة العرب" الصادرة من بغداد انه كان مرهف الحس الشديد فى اللغة و الادب لقبه بالعلامة.

"بغداد فى ٢٠/١١/١٩٣٢م صبرى الحليل"

القبكم بالعلامة و ان كنتم فى حداثۃ السن و ليست العبرة  
بالعمر انما العبرة بالعلم، رأى فى مجلتكم أنها تردم ثغرة  
واسعة فى الاداب العربية و عسى أن تنجحوا فى  
مساعيكم“. (١٥)

ان اسلوبه اسلوب سهل جدا و مؤثر بليغ فى القلوب و العقل و يسحر  
القلوب و النفوس تنجذب اليه و الآذان تصغى اليه فيه جزالة الالفاظ و التعبير  
البليغ و العبارة المسلسلة نذكر هنا بعض المقتطفات من المقدمة التى كتبها  
لكتاب الشيخ عبدالرحمن الكاشغرى ”الزهرات“:

”هذه حال اللغة العربية و هولاء شعرائها فى مهد العروبة  
الارض التى بها نبت فى الاقطار التى استعربت و تعربت  
فنطقت بلغة العرب و تدين بدياناتهم حتى أصبحت بلدانا  
عربية كالجزيرة او اكثر منها، لكن لغة العرب ما كانت  
تنحصر فى منطقة جغرافية ضيقة فانها ما كادت تشرق  
شمس الاسلام حتى احترقت دائرتها الاقلية و تبعث القرآن  
المجيد و وقفت اثره و ذهبت، حيثما ذهت به حملة دين  
النبي ﷺ و تسربت الى الفرس المومنين بالله فى كل صقع،  
فوجدت من قلبهم تربة صالحة وقع علينا غيثا فانبت من

كل زوج بهيج“. (١٦)

ان هذه المقتطفة المذكورة هى نموذج من اسلوبه الخاص المنفرد  
نرى أن بلاغة التعبير و جزالة اللفظ و حسن السبك تتجلى فيها هكذا نطالع

كتابه "نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند و باكستان" فلا يتجلى حسن التعبير و طرافة الاسلوب فى الادب و التاريخ فحسب بل تتجلى العناصر من الحماسة و الحمية الدينية هنا نذكر ما كتبه عن الامام العارف بالله الشيخ أحمد بن الاحد الفاروقى السرهندى الذى لقب بمحدد الالف الثالث من الهجرة و نموذج اسلوبه من الرقة فى البيان و الصحة فى اللغة:

"و من سنة الله أنه لا يرسل السماء مدرارا الا بعد ما تحمى الارض و تصير جرداء قاحلة متعطشة الى رحمة من ربها كما أن اشتداد الظلام يؤذن دائما بانبثاق الفجر و ظلم الحوادث الحالكة تكشف عن فرجة ذات آمان و آمال؛ كذلك جرت الحوادث ببلادنا فى منبثق القرن الحادى عشر للهجرة فبينما بلغ الاضطهاد الدينى أشده و تنكرت وجوه أعيان المملكة و أمرائها للدين الحنيف و أهله و ضرب المتصوفون بالشريعة السمحة عرض الحائط و أمعن العلماء فى التكالب على شهوات الدنيا الدنيئة و تنكبوا واجب القيام بالدعوة (وأفضل الجهاد) فأصبح القابض على الدين كالقابض على الجمر و احتاجت الامة الى رجل يقف موقف حسين بن على رضى الله عنهما و احمد بن حنبل (٥٣٤هـ) يحدد لهذه الامة دينها فى هذه القرون المتأخرة و يحيى مآثره و يعيده الى سيرته الاولى فى زمان

اتسع فيه الخرق على الرافع“ (١٧)

انه دخل فى السنة الاخيرة للإختصاص فى الأدب العربى فكتب رسالة علمية للحصول على شهادة للإختصاص فى الاداب العربية و فيها تحدى دعاوى أولئك المؤرخين المفكرين الذين زعموا أن اللغة العربية تأثرت بالاسلام و مبأديه و فقدت روحها و قوتها ما كانتا فى الجاهلية و منهج التحقيق و البحث العلمى و الادبى هنا نذكر بعض مقتطفاتها على سبيل المثال لغة و اسلوبا فيقول فى بدأ رسالته ”تأثير الاسلام فى الشعر العربى“:

تحت أديم السماء المترجرجة و تحت ظلام الليالى الهادئة يروم الشاعر افكار المعانى و يذهب فى ابتغائها كل مذهب يذهل عن نفسه و ينتقل الى عالم آخر لا تخالطه آلام الحياة و همومها يتغى و يفكر حتى ينال بغيته.....

و يتابع بحثه القيم عن فضل الاسلام على الشعر العربى و فى هذا المقتطفة تتجلى بعض أفكاره و نظرياته الأدبية فيقول:

” و فضل القرآن على الشعر العربى يضاهى فضله على اللغة العربية لأن بلاغة التركيب نهج الفطرة الشعرية سواء كانت العبارة نثرا او شعرا و لذلك رفعت الأصوا فى أوائل الاسلام أن القرآن كلام شعري حتى نزلت الآية الكريمة بالرد عليهم ”و ما علمناه الشعر و ما ينبغى له ان هو الا ذكر و قرآن مبين“ و اذ كان اللسان العربى خلوا من بلاغة معجزة

كالقرآن ولم يكن عندهم من يدانيه فى نثر ولا شعر، ولا غرو أن يكون هو الناهض تلك النهضة التى وطدت أركان فصاحة الشعر العربى وهدبت أساليب بلاغته حتى كسسته حلة فشيبة رائعة تروق ببهجتها النواظر وتشرق لسماعها الأذان ولذلك نرى أن بلاغة التعبير وجزالة اللفظ وحسن السبك قد أربت فى شعر المخضرمين الإسلاميين الذين عكفوا على تلاوة القرآن وسماعه وعلى مثله فى شعر فحول الشعراء الجاهليين ؟ ثم يبدأ بعد هذه المقدمة فى الشعر فيذكر فى مقدمات الشعر الجاهلى والإسلامى و يذكر بينهما من الفروق فيقول:

”فأنك تجد بينهما فرقا فى الرقة والجزالة لكل منها صبغة خاصة به فان الشعر الإسلامى أعلى طبقة فى البلاغة من الشعر الجاهلى على الإطلاق وان أنعمت النظر فى شعر الطبقتين ترى الفروق واضحا والفرق يتضح وضوح الشمس فى منتصف النهار.“ (١٨)

انه كتب فى مجلته ”الضياء“ حول موضوعات مختلفة من سياسة و أدب علم واجتماع و كتب عن تعليم اللغة العربية ما كان رائجا فى المدارس الإسلامية فى الهند و هو كان مختلفا تماما عن منهج تعليم اللغة العربية فى البلاد العربية فيقول اشارة الى تلك الخطوة التى قامت بها دارالعلوم ندوة العلماء لتطوير اللغة العربية و آدابها:



”قد مضى على بلادنا حين من الدهر لم يكن أحد يعطف  
على لغة القرآن و آدابها فضلا عن أن يسعى في ترقيتها و  
بعثها من مرقدھا في هذه الديار لاریب أن المعاهد الدينية  
الاسلامية التي تسمى انفسھا ”عربية“ كانت و لا تزال جادة  
فی سبیل تعلیم الكتب الدراسية و كتب المنطق و العلوم  
القديمة الاخرى التي لا تنفع الامة فی عاجلھا و لا  
آجلھا“ فی تلك الغصون قامت شردمة من العلماء و شمرت  
عن ساقیھا لإنعاش اللغة العربية و آدابھا و اعلاء كلمتها فی  
هذه البلاد، حتی كلل الله مساعيهم بالنجاح و أسسوا  
جمعية ”ندوة العلماء“ و دار علومھا التي أثمرت و أينعت و  
أنت أكلھا فی الثلاثین السنوات الماضية، حتی نرى اليوم  
جماعة غیر قليلة من العلماء مستنيرة الفكر متضلعة من  
العلوم الاسلامية و الآداب العربية و مضطلة بالعلوم  
الحديثة و اللغة الانكليزية و حاجات العصر“. (١٩)

و هكذا یعقب على المناهج التعليمية العربية التي كانت سائدة فی معظم  
المدارس الاسلامية فی شبه القارة الهندية و ینتقدھا فیقول:  
مما لا یختلف فیھ اثنان أن السالیب تعلیم اللغة العربية فی مدارسنا  
عقيمة لا توتی اكلھا و لا تجدی بشیء و مع ان المدارس العربية منبثة فی  
جميع ارجاء البلاد تنفق علیھا الاموال الطائلة و یتخرج فیھا الوف من الشبان  
كل سنة لا تجد اللغة العربية یعلو شأنھا و یرتفع لواؤها لأن هؤلاء

المتخرجين لا يعرفون من اللغة الا اسمها والذي يتلقونه فى المدارس باسم اللغة العربية فالعرب و لغتهم منها براء.

هكذا كان مسعود عالم الندوى يكتب مقالات و يظهر أرائه بعنوانين "عالم الادب" و "سير الحوادث" و "أخبار و آثار" و "نظرات" فكان يذكر فيها ما يناسب لقرائه من حوادث وطنية و دولية و أخبار سياسية داخلية او عالمية وابداعات ادبية و فى بعض مجلة "الضياء" يذكر عن سياسة داخلية فى البلاد فى أيام الاستعمار البريطانى و ذكر عن حركة تحرير البلاد من برائن الاستعمار البريطانى و هذه الحركة قام بها زعماء من الهندوس و المسلمين من مولانا شوكت على و محمد على الى غاندى و أبى الكلام آزاد و غيرهم و نذكر هنا على سبيل المثال ما ذكر عن محاولات غاندى للاتفاق بين طبقات الهندوس المختلفة و عن محاولات أبى الكلام آزاد للاتفاق بين الهندوس و المسلمين الذين كان الاستعمار البريطانى يريد تمزيق شملهم ليحكم على البلاد فيقول:

"بعد ما أسفر صوم غاندى عن نتيجة ذات بال وهى الاتفاق بين الطبقتين الراقية و المنبوذة من الهندوكيين، رأى بعض الزعماء المسلمين أن جو البلاد السياسى ملائم لان تبذل المساعى فى الاتفاق بين المسلمين و الهندوكيين و الشعوب المختلفة من سكان هذه القارة الكبرى و الزعيم ابوالكلام آزاد "رئيس الحزب الوطنى" السابق جدير بالثناء و الشكر لانه أول من شمر عن ساق الجد لاتمام هذا

المشروع الخطير". (٢٠)

و لما توفى أمير الشعراء أحمد الشوقي بعد عدة أشهر لوفاة شاعر النيل  
حافظ ابراهيم فكتب مسعود عالم الندوى فى رثاء شوقي بأسلوبه الادبى  
الخاص فيقول بكلماته المؤثرة البالغة.

"مضت الاشهر الماضية فى العالم العربى ممزوجة بالآلام و  
الحسرات فجع الادب العربى فيها باثنين من أعلامه البارزة  
و كواكبه النيرة احدهما شاعر النيل حافظ ابراهيم و تاتى  
اثنين أمير الشعراء احمد الشوقي لما نعى حافظ منذ عدة  
أشهر عزيزنا الفؤاد بأمر الشعراء لما كانت فيه من الآمال  
المعقودة عن ترقية الشعر العربى و ابلاغه المستوى الذى  
تتوق اليه انفسنا لكن الدمعة على حافظ ما كادت تجف  
حتى رزئ الشعر العربى بفقد من كان مالك أزمة البيان و  
حارس لغة القرآن".

و لما قال شوقي فى رثاء حافظ:

قد كنت اوثر ان تقول رثائى

يا منصف الموتى من الاحياء

لم يخطر لنا ببال انه على قاب قوسين من الموت او أدنى". (٢١)

ومن مميزات أسلوبه أن فى كلامه الايجاز و الاختصار و لكن واضحة

العبارة لا غموض فيها و يكتب مولانا محمد الكاظم السباق:

" أحسن نموذج كتاباته فى الايجاز و الاختصار رسالته

”حركة العرب الوطنية“ وانه وضع البحر في القدرح و كتب  
كل فقرة حيث جاء ذكر باب فيها عن تاريخ العرب يكتب  
رسالة الى كاتب السطور اشارة الى أصول الإيجاز و  
الاختصار أنت استعملت الالفاظ المترادفة كثيرا كتب  
ثلاث ثلاث او اربع جمل مرادفة أنا خففت منها و بعض  
الناس يحب ولكن ذالك الطريق ما وصل الينا ما ثورا عن  
مولانا شبلى و كان شبلى يقول لتلامذته احذفوا جملة  
ليس لها معنى و هذه علامة الكاتب البارع ان يكتب قل ما  
دل“. (٢٢)

## المراجع

- (١) البيان ابريل ١٩٠٤ م  
(٢) البيان اكتوبر ١٩٠٢ م.  
(٣) ذكر آزاد ص ٣٠٤  
(٤) مجلة الجامعة العدد ١٧ ص ٢٥  
(٥) مجلة "الجامعة العدد ٦٠٥ ص ١  
(٦) المسلمون في الهند ص ١٢٧  
(٧) الضياء ص ١٢  
(٨) براني جراغ ص ٣٢١  
(٩) مجلة الضياء عدد ذى الحجة ١٣٥١ هـ  
(١٠) الضياء شوال ١٣٥١ هـ  
(١١) الضياء ج ٢ عدد محرم الحرام ١٣٥٢ هـ  
(١٢) الضياء شوال ١٣٥١ هـ  
(١٣) جراغ راه مسعود عالم ص ٨٧  
(١٤) جراغ راه ص ٣١٨  
(١٥) الضياء شوال ١٣٥١ هـ  
(١٦) (مقدمة الزهرات)  
(١٧) تاريخ الدعوة الاسلامية في الهند ص ٩٧-٩٨  
(١٨) الضياء يونيو-يوليو ١٩٣٣ م  
(١٩) الضياء ربيع الآخر ١٣٥٢ هـ ص ١٥٩  
(٢٠) مجلة "الضياء رجب ١٣٥١ هـ ص ٣٥  
(٢١) مجلة "الضياء رجب ١٣٥١ هـ ص ٣٥  
(٢٢) الضياء شعبان ١٣٥١ هـ ص ٣٨

## الباب الثالث

مؤلفات مسعود عالم الندوی باللغة العربية والاردية

١ محمد بن عبد الوهاب ايك مظلوم وبد نام مصلح

٢ مولانا سندی اور ان كى افكار و خيالات پر ايك نظر

٣ هندوستان كى پهلې اسلامى تحريك

٤ نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند وباكستان

٥ ديار عرب مين جند ماه

٦ مكاتيب سليمان

٧ محاسن سجاد

٨ اعماله المترجمة

## ”محمد بن عبد الوهاب مصلح ومظلوم ومفتري عليه“

ان هذا الكتاب الذى الفه الشيخ مسعود عالم الندوى موضوعه علمى وتاريخى وبحثى ومن الممكن ان يقال ان هذا الكتاب جزء من كتابه ”الحركة الاسلامية الاولى فى الهند وانه احتاج اثناء البحث عن المواد وجمعها لهذا الكتاب الى ان يطالع عن تلك الحركة التى قام بها محمد بن عبد الوهاب بنجد وانهمك فى المطالعة عن حركة محمد بن عبد الوهاب والبحث والتحقيق فيها انهماك انه احس بالضرورة والحاجة الى ان يؤلف كتابا اوليا حول محمد بن عبد الوهاب وحركته الوهابية ايضا حا الفرق ما كان بينهما وانسب هذا الكتاب الى استاذة العلامة السيد سليمان الندوى ويكتب فى بداية الكتاب .

”الى استاذى ومشرفى العلامة السيد سليمان الندوى شفقتة مازالت تلعب دور الوالد فى انخفاض الحياة وارتفاعها انشا اشرافه ونصيحته الثمينة فى ذوق الكتاب و القراءة وما زلت ملتزما بالعمل بامر ونصيحته اثناء مدة اثنى عشر او ثلاث عشر عاما اسعد هذه الجهود الحفيرة . بانتساب هذا الكتاب اليه . (المقدمة لهذا الكتاب)

انه رتب هذا الكتاب عند ما كان الناس مصيبين بسوء التفهم عن هذا الحركة ومؤسسها حتى ليس كان ادنى علم بها لدى العلماء الكبار انهم

ذهبوا مذهب المزعومين والاعداء لذلك الشيخ ابو الحسن على الحسنى  
الندوى يكتب فى هذا الامر.

” هذا لا يختفى من احد منا ان الشيخ محمد بن عبد  
الوهاب ساءت سمعته فى حلقتنا الدينية وقبل  
علمائنا بدون تحقيق وبحث ماقال الترك والانكليز  
وعلماء الحجاز ونظرا لقائدتهم عنه ولم يسع احد ان  
يطالع تصانيفه والماخذ الصحيح عن حياته مباشرة  
وهنا حاجة ان ياتى احد ذو المعرفة والعلم بالحق  
باحواله و خيالاته الصحيحة الى الناس لكى يتخذوا  
موقفا صحيحا عنه كتب علماء النجد واتباعه عديد ا  
من الكتب وانها نشرت فى الحجاز ومصر ولكن لم  
ينشر اى كتاب باللغة الاردية وتولى مسعود عالم  
الندوى مسؤولية كتابة سيرة هذا الرجل مظلوم  
ومصلح مفترى عليه . وانه رتب كتابا تاريخيا وبحثا  
تحقيقيا“ . (١)

لو انه رتب هذا الكتاب فى سنة ١٣٦١ ولكنه قد بدأ مطالعته عن هذه  
الحركة فى سنة ١٣٥٤ هـ كما يكتب بنفسه فى بداية الكتاب .

” ظهرت نماذج البحث الاولى فى مجلة الضياء (شعبان  
سنة ٥٥٤ هـ) بعنوان الحركة الوهابية السياسية وفى مجلة



الهلال الصادرة في بتها بعنوان الوهابية : حركة دينية  
وسياسية“ وحظيت بالقبول والرضا في المحافل  
المختصة“. (٢)

بعد ذلك ايضا انه واصل عمل البحث والتحقيق في هذا الموضوع وسبر في  
غور البحث والتحقيق عن الحركة الوهابية واثناء المطالعة عثر على  
افتراءات واتهامات لم يصبر عليها ولم يعيش لمحبة بسكون واطمئنان الا انه  
كتب كتابا حول حركته ودعوته ويكتب لتأليف هذا الكتاب في سنة  
١٩٣٥م قرر طالبان من دار العلوم لندوة العلماء ان يرتبا تاريخ حركة التجديد  
والامامة التي قام بها الشهيدان احمد البريلوي واسماعيل الدهلوي رحمهما  
الله تعالى رحمة الابرار الصالحين المجاهدين من عباده فتولى احدهما  
مسئولية تأليف سيرة احمد واراد الاخر ان يبدأ عمله من مشهد بالاكوت لقد  
بدأ كل منهما عمله فاما المحتهد الجري المخلص المجاهد فقد ألف سيرة  
الشهيد احمد البريلوي (سنة ١٩٣٩م) واعنى بهذا صديقي المخلص  
الاستاذ السيد ابا الحسن على الندوي استاذ التفسير والادب في دار العلوم  
لندوة العلماء وقد وصل كتابه الى ايدي اهل الذوق وصدرت له طبعتان في  
مدة قصيرة واما الثاني فبدأ راقم السطور عمله ايضا ولكن وجدت عراقيل في  
كل خطوة وكانت معالم الطريق اختفت والذين راوا او عرفوا كانوا قد ناموا  
نومة سمرمدية لكن مسافر العلم لم ينس منزله .

وفي خلال البحث والتحقيق مر ذكر الحركة الوهابية- كما يقال

فى الغالب- فى نجد اكثر مرة وعشرت على افتراءات واتهامات لم أستطع ان اصبر عليها واكبر خطاء وقع فيه الصديق والعدو وهو الزعم بان حركة التجديد والامامة للسيد احمد الشهيد انما هى فرع للحركة الوهابية فى نجد. لاشك ان مأخذ الحركتين واحد وهدفهما واحد والذين قاموا بهما ان رافعى لواء الكتاب والسنة وكل منهما كان مجاهدا متحمسا ولكن هذه حقيقة ان احدهما ليست له اى علاقة بعيدة او قريبة بالآخر أعنى ان احدهما لم يستفد من آراء الآخر وكانت تلكما الدعوتان كل منهما بعيدة عن الاخرى وفى احوال خاصة نشأت وترعرعت ومع اتحادهما فى الاصل - اى دعوة الرجوع الى الكتاب والسنة- تظهر النطباعات محلية خاصة فى كل عن الدعوتين وتختلف كل منهما عن الاخرى فى كثير من الامور الفرعية .

وقد قلت آنفا انى اصبر قد عثرت على افتراءات حول دعوة التجديد النجدية فلم استطع ان اصبر وهكذا اضطر هذا العاجز ان يرتب الكتاب على قسمين ان هذه الصفحات فى سيرة شيخ الاسلام محمد بن عبد الوهاب النجدى ودعوته هى المجلد الاول لذلك الكتاب المقترح والمجلد الثانى سيكون فى حركة التجديد والامامة من الهند عن استشهاد السيد احمد (١٨٣١م - ١٢٤٦هـ) الى سنة ١٨٧١م واستعرض فيه الاعمال والجهود والخدمات استعراضا عميقا. (٣)

من هذا اتضح قد اراد مسعود غالم الندوى تدوين تاريخ للسيد احمد الشهيد من مشهد بالاكوت يعنى انه لم يرد للقيام بترتيب كتاب حول محمد

بن عبد الوهاب النجدى ولكن فى اثناء المطالعة مر بذكر محمد بن عبد الوهاب ودعوة حركته ان نشأت دراسة مقارنة لحركة السيد احمد الشهيد ومحمد بن عبد الوهاب بنفسها بنسبة الموضوع فظهرت صورة محمد بن عبد الوهاب النجدى صورة مظلوم ورجل مفترى عليه من خلال المطالعة ووجدت سلسلة لامتناهية له من الافتراءات وسوء التفاهم لهذا الغرض حثته نفسه على تأليف كتاب حول محمد بن عبد الوهاب ودعوته وحركته هكذا الكتاب ظهر فى معرض الوجود وكان مسعود عالم الندوى متعارفا بحيث أنه كان وسيع الفكر وبعيدا عن ضيق النظر ويزن كل شىء بميزان الكتاب والسنة ولا يرى حركة او جماعة داعيا للاسلام الا انها مطابقة للكتاب والسنة ولوصلتها باى مذهب فقهى .

لذلك اوضح الغرض والهدف لتأليف تاريخ محمد بن عبد الوهاب النجدى او السيد احمد الشهيد ويكتب :

” وهذا اريد ان اوضح امرا وهو اننى لا اقصد حيثما ادون تاريخ الوهابية النجدية او الوهابية النهديّة ان اشعر الناس ان الحق قد اتحصّر فى اتباع احد هاتين الجماعتين او اننى ارى هاتين الجماعتين مدرسة خاصة او مذهباً خاصاً كالمدارس الفكرية الاخرى دينية كانت وادبية يمكن ان يزعم هذا بعض الدعاة الخاملين او الاتباع المتشددين ولكننى ارى ان

التحزب يلحق بالاسلام والمسلمين اشد الضرر  
والحق عندي هو اتباع الكتاب والسنة فقط. فلا ارى  
الرشد والهداية ملكا لجماعة فقهية او مدرسية او  
وطنية ان الحق ليس ملك يمين نجد ولا الهند  
الـ شترته فان تعليمات الله ورسوله ﷺ واضحة  
جلية والذي يتبعها اتباعا صحيحا يفوز بالرشد  
والفلاح.

وانى حينما ارتب تاريخ هذه الجماعات فى نجد اوفى الهند او  
ابرز معالمها الدراسة اقصد فقط ان اقدم سيرة مصلحين شهيرين فى القرن  
الثانى عشر والثالث عشر واتباعها ولاأرى ايضا ان هناك مصلحين فقط فى  
هذه القرون ففى الهند الشاه ولى الله الدهلوى ( ١١١٤ --- ١١٧٦ ) وفى  
طرابلس محمد بن على السنوسى ( ١٢٠٢ من الهجرة الموافق ١٧٨٧م )  
لهما شأن عظيم فى التجديد والاصلاح قد يقول قائل ان حركة السيد احمد  
كانت صدى لدعوة الشاه ولى الله ولكن حتى بعد تسليم هذه الفكرة فان  
الطابع الخاص والتفردات الخاصة للسيد احمد لاتزال باقية وكذلك جمال  
الدين الافغانى فى ١٣١٥ من الهجرة الموافق ١٨٩٧ م والامير عبد القائد  
الجزائرى ( ١٣٠٠ من الهجرة الموافق ١٨٨٣ م همالا موضع حب لجماعة  
كبيرة وبحق فى لون آخر من الاصلاح والتجديد وكذلك لاأرى ان هاتين  
الجماعتين فى نجد وفى الهند معصومتان عن كل خطأ او زلل . اما الغلو

والتشدد فى أهل نجد فحتى الاصدقاء يشكون منهما وكل ما أقول أنهما كانتا جماعتين مخلصتين قامتا لله ولم تألوا جهدا فى سبيل اعلاء كلمة الله فى حدود المساعى البشرية فعلينا ان ندرس اعمالهما . اما مجرد الاقتناع بما يسمع او بدعاية الاعداء والمشائخ الجهال المتصوفة فانه ليس من شمة طلاب الحق

ان هذا الكتاب مشتمل على ستة ابواب:

الاول : ذكر فيه الاحوال الذاتية لمحمد بن عبد الوهاب ونشؤه وتعليمه ودعوته ووفاته تفصيلا استعرض ايضا الاوضاع والظروف فى العالم الاسلامى التى كانت عندما ولد

والثانى : ذكر حركته والاحوال السياسية وشمل ايضا الصلح والحرب والفتح والمعاهدات التى وقعت والآثار السياسية والثالث : اتى بذكر تصانيف شيخ الاسلام واعماله العلمية وعرف تصانيفه الشيخ .

والرابع : ايضا مذهب الشيخ عبد الوهاب الفقهى

والخامس : استعراض سوء التفاهم عن الشيخ محمد بن عبد الوهاب وحركته علميا ثم قام برده .

السادس : هذا الباب اهم من ابواب الكتاب حيث ان المؤلف ذكر فيه تلك المراجع والمصادر والكتب طالعها لتأليف هذا الكتاب انه لم يكتف بذكر الكتب والمصادر بل استعرضها تفصيلا ايضا يعنى اسم المصنف ومكانته

العلمية وسنة الطباعة واسم المطبع وتفصيل الكتب القلمية واسماء العلماء الذين كتبوا تعليقات واسماء المكتبات فيها موجودة وغير ذلك ذكر مسعود عالم الندوى فى هذا الباب ٣٩ كتابا من الانكليزية والعربية وطالعتها بغاية من الدقة حرفا وحرفا وعداها ذكر ٢٤ كتابا من العربية طالعها واستفاد منها وذكر هذه الكتب الاربع عشرين وتاريخ طباعتها وتاريخ وفاة المصنفين لها كأن هذا الكتاب مرجع لانه رتب بغاية من التحقيق والبحث

## الحركة الاسلامية الاولى فى الهند

ان هذا الكتاب ايضا من اهم مؤلفاته ورتب هذا الكتاب بعد تأليف كتاب محمد بن عبد الوهاب مظلوم ومصلح ومفترئ عليه ذلك الوقت كان مسعود عالم الندوى مشغولا بالمطالعة والبحث عن المواد وجمعها لهذا الكتاب انه عثر على افتراءات واتهامات من خلال المطالعة لم يستطع ان يصبر عليها لذلك اولا قام بتأليف كتاب حول "الحركة بنجد وبعده ألف هذا الكتاب الذى كان هدفه المنشود وقد اراد تأليفه مع صديقه الشيخ ابي الحسن على الحسنى الندوى فى دار العلوم لندوة العلماء كما يكتب بنفسه.

"بيان هذا الحادث العجيب ان طالبين من دار العلوم

لندوة العلماء أراد سنة ١٩٣٥م ان يرتبا تاريخ حركت

التجديد والامامة التى قام بها الشهيدان احمد  
البريلوى والشاه اسماعيل الدهلوى رحمهما الله  
تعالى فتولى احدهما كتابة سيرة السيد احمد الشهيد  
وأراد الآخر ان يبدأ عمله من مشهد بالاكوت .

لقد بدأ كل منهما عمله فاما المحتهد الجرى والمخلص المجاهد  
فقد ألف سيرة السيد احمد الشهيد ( سنة ١٩٣٩ ) فى دار العلوم لندوة  
العلماء وقد وصل كتابه الى ايدى اولى الفضل وصدرت له طبعتان فى مدة  
قصيرة واما الثانى فبدأ راقم السطور عمله ولكنى وجدت عقبات فى كل  
خطوة فقد كانت معالم الطريق اختفت والذين عرفوا كانوا قد ناموا نومة  
سرمدية ولكن القلم المسافر لم ينس منزله .(٤)

” بعد البحث المذاكرة قرره كلا الصديقين ان  
الشيخ ابا الحسن على الحسنى الندوى رتب سيرة  
السيد احمد الشهيد وهذا العبد الفقير يبدأ اعماله من  
مشهد بالاكوب “(٥)

من هذا الكتاب استعرض الاحوال والوقائع التى وقعت بعد مشهد  
بالاكوت ولكن اضاف فيه البابين حول سيرة السيد احمد الشهيد والوهابية  
ويكتب ايضا عن سبب الغاية .

الغرض موضوع هذه الرسالة الحركة الاسلامية الاولى فى الهند  
واضيف اليها البابان حول السيد احمد الشهيد والوهابية فى بداية الكتاب

بسبب شهرة الاحوال والوقائع التي وقعت بعد .شهد بالاكوت وعلى كل حال ان لفظ " الوهابية " لحركة من الحركات فى العالم ليس صحيحا لو ينتسب الى حامل لواء الدعوة فى نجد شيخ الاسلام محمد بن عبد الوهاب فينتسب اليه ومع ان متبعيه ينسبون انفسهم الى ( حنبلى ) ولما تلقى نظرا على الكتب للعلماء الحنبلين فتتضح ان محمد بن عبد الوهاب لم يقل شيئا اكثر من لفظ والا انه ايقظ القوة الميتة للعمل والعزم ونفخ فى اتباع الياقضين حرارة الحياة ولون الخطة الكاملة بلون اسلامى وانكم تعرفون ان هذه جريمة لن يعفوله الانكليز ومداحهم عنه وبعد نجد لقب السيد احمد الشهيد واتباعهم فى الهند بالوهابية وهى باقية حتى اليوم ايضا مع أن وضحت عنهم مرارا وهذا اللفظ " الوهابية " اشتهر شمة اشتهارا ان بعض المسلمين المخلصين لا يعرفون المجاهدين الا بالوهابية وهذا العبد الفقير لا يخاف من هذا اللفظ " الوهابية " لو كان هذا حقه لقب رافعى لواء الاسلام والمجاهدين فى سبيل الله فافتخر بها ووجدت الخلاص من هذا الامر وكتبت صفحات على هذا اللفظ " الوهابية " لعلها تناولت الاعجاب والقبول عند اصحاب المعرفة والعلم . (٦)

ومن أهم ميزاته أنه كان يكتب بدون النظر الى مكانة الشخصية واقدارها وكثير من العلماء لا يستطيعون ان يزينوا انفسهم بهذه الصفة كاملا ولكن هذه تتجلى فى كتابه واضحة سواء كتابه حول مولانا عبيدالله سندى وافكاره او حول محمد بن عبد الوهاب او سيرة السيد احمد الشهيد انه نقد



فى كل كتاب نقدا لاذعا ويكتب بنفسه فى هذا الامر . انا مضطر على نقد  
وتنقيح تلك النظرية التى تختلف عن الكتاب والسنة سواء تجترح المشاعر  
والعواطف والقلب ان تائيد الحق مقدم على مراعات العلاقة والمحبة .

فالحق اولى من وليك حرمة

واحق منك بنصرة وكفاح شوق

وفى هذا الكتاب مولانا مسعود عالم الندوى ذكر بتصريف النظر عن  
العواطف والمشاعر اهمال جماعة السيد احمد الشهيد وقصورهم حتى سما  
الباب الثامن ب ” اسباب الفشل الظاهرى “ ويتضح من هذا انه كان لايراعى  
فى التالنقد والتنقيح العلاقة والمحبة الذاتية ولكن هذا كان له قلب مملوءا  
بالحب والحنان كما يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى .

” مسعود عالم الندوى له آلاف قارى وعشرون من

العارفين كانوا يعرفونه ناقدا لاذعا وكاتبا يابسا وكان

له قلب مملوءة بالحب والحنان وكان مثاله ينبوعا

جليا يجرى تحت الواح الحجر الى بعيد المدى

ولكن اذا تدفع الحجر فيفيض “ (٧)

ويكتب مسعود عالم الندوى بنفسه عن النقد :

” الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى ومولانا

عبيد الله السندى اهم من اولئك العلماء الذين كتبوا

حول السيد احمد الشهيد ورفقائه وكتب البروفسور

(مؤلف المستقبل الباهر للمسلمين ) اشياء كثيرة  
ولكن انه ركز معظم عنايته على الدكتور وليم ولسن  
ينستر الذى ظلم على المجاهدين وظهر كتاب  
مولانا عبيد الله السندى ” الشاه ولى الله وحرركة  
السياسية “ هذا هو ما حصل من وسع المطالعة وعميق  
الفكر والا ( اعطاه الله مكانا فى الجنة ويعفو عنه  
زلاته ) انه ظلم على اتباع السيد احمد الشهيد  
وخاصة اهل صادقفور ظلما كبيرا بتشكيل جماعة  
شاه ولى الله وتوجيه حر وانزلق القلم من الطريق  
المعتدل فيه“.

فى النقد والتنقيح على قصورهم وقام راقم السطور بكتابة النقد على  
كتابه فى حياته وقدم الاحوال التامة عن اهل صادق فور .

ان كتاب الشيخ ابي الحسن على الحسنى الندوى ”سيرة السيد احمد  
الشهيد“ نادر المثال حول سيرة السيد وتعليماته ومهمته واكثر اهمية وتقديرا  
مما كتب حتى الآن حول هذا الموضوع ولكن من الاسف ان لصديقى  
الاقرب واخى المخلص طريق الفكر والنظر طريق المحبة والعقيدة بحتة وانه  
تجاهل عن قصور الاسلاف وزلاتهم ولكن اسلوب راقم السطور بالنسبة  
الى ذانكما الرجلين ذى العلم والفضل اسلوب معتدل وهذا العبد الفقير يرى  
حرركة السيد احمد الشهيد للتجديد والجهاد حرركة اسلامية اولى فى الهند

ولا يراها من الحركة الداخلية او الخارجية كما مولانا عبيد الله السندى رآها  
ولا يراه امير الجماعة او ضابطا او قائدا عاما والى جانب آخر كما يتضح  
بمطالعة الكتاب انى لا ارى السيد احمد الشهيد ورفقائه معصومين عن  
الخطأ وارى ان النقد والتنقيح على الزلات والاختطاء التى وقعت فى الماضى  
لا زمان للاجتناى من ارتكاب بها فى المستقبل.

من البديهة ان هذا اسلوب الفكر يفرح قليل من الناس به  
وأكبر الامكانيات ان يرتفع صدى فى مخالفته واجترى هذا العبد الفقير  
النقد الصريح بمناسبة احساس هذا الخطر العظيم ونظرا الى ان الحق مر لو  
احد يريد ان يعد ادبا جيدا وجوا صالحا فعليه ان لا يتامل فى اظهار الحق  
نظرا الى استحسان عامة الناس واما النسبة فالله خير عالم بها (٨)

اتضح من هذا انه لا يرى احدا من الشخصيات الكبرى وراء النقد ولم  
يكن قائلا بان يكتب حول شخصية بنظر المحبة والعقيدة بل انه يرى النقد  
الصريح عنصرا من العناصر للكتابة لذلك يكتب فى بداية الكتاب .

” التماس من اصحاب العلم والنظر ان لا تتأملوا فى التنبيه اياى على قصور  
وزلات وهذا راقم السطور عالم جيدا بمنزلته العلمية ونقصه ويقبل كل  
مشورة مفيدة بالشكر والامتنان ولو استفاد من نقد عنيد فيقبل باطمئنان (٩)  
فى هذا الكتاب وضع مسعود عالم الندوى ثمانية ابواب وكل باب  
مملوء بالحقائق التاريخية والعلمية

١ - الباب الاول : وضعه بعنوان ” ما هى الوهابية “ وذكر فيه عن الوهابية

ولماتنسب هذه الى شيخ الاسلام وبعد ذلك عرف الشيخ محمد بن عبد الوهاب النجدى وجيزا وذكر تاريخ احواله مختصرا .

الباب الثانى : ذكر فيه عن الحركة الاسلامية الاولى فى الهند والحركة الاسلامية بنجد والفرق بينهما .

الباب الثالث: استعرض فيه الجهاد فى سبيل الله والدعوة والمهمات بالتفصيل .

الباب الرابع: استعرض فيه ايضا الاحوال والوقائع التى وقعت بعد شهادة السيد احمد ورفقائه فى بالاكوت تفصيلا .

الباب الخامس: وضع فيه ثلاث العناوين . الاول فى داخل الهند والثانى نظام العمل والثالث معجم المصطلحات .

الباب السادس : ذكر دسياسة القضايا التى نسجت على المجاهدين سنة ١٨٦٤م الى ١٨٧١م فى المناطق المختلفة للبلاد من قبل الحكومة واستعرض هذه القضايا اجمالا .

الباب السابع: ذكر فيه عن المصائب والشدائد التى واجهها المعتقلون وقدمهم ثابتة .

الباب الثامن: وضع فيه عناوين فقط . الاول اسباب الفشل الظاهرى والثانى نجاح وفشل .

وفى الاخير ذكر الكتب المتعددة التى استفاد منها من اللغة الاردية او الفارسية او الانكليزية .

## مولانا عبيد الله السندى ونظرة على افكاره ونظرياته

ان هذا الكتاب مجموعة من المقالتين لمسعود عالم الندوى وانه كتب واحدة منهما للرد على بعض الافكار والنظريات فى كتاب مولانا عبيد الله السندى والشاه ولى الله وحركته السياسية والاخرى للرد على كتاب البرفسور محمد سرور ومولانا عبيد الله السندى وافكاره ونظرياته ثم هاتان المقالتان طبعتا بشكل كتاب . ويكتب فى بداية الكتاب

” فى هذا الكتاب نشرت المقالتان لكاتب الكتاب  
كتبهما انتقادا او استدراكا كتاب مولانا عبيد الله  
السندى - الشاه ولى الله وحركته السياسية وكتاب  
البروفسور مولانا عبيد الله السندى وافكاره وتعليماته “  
( ١٠ )

كتب العلامة السيد سليمان الندوى مقدمة لهذا الكتاب وزادت  
اهمية الكتاب كما قال مسعود عالم الندوى بنفسه :

” انه يعنى العلامة السيد سليمان الندوى اضاف الى  
اهمية الكتاب وفوائده المهمة بكتابة مقدمة صريحة  
وجلية على التماس الخادم ووفر لناظرى الكتاب  
سلعة النور والبصيرة “ ( ١١ )

ان مولانا عبيد الله السندى رأى فى كتابه حركة شاه ولى الله العلمية  
حاملة لواء دين الهى . للملك اكبر وتكميل الاعمال الباقية هذا كلام فاحش

انتسب اليه ولاصلة له بالحقيقة . قول العلامة السيد سليمان الندوى فى هذا الامر :

”ذلك الشاه ولى الله رآه مكملأ اعمال الملك اكبر الباقية وما وجدت فى باب اكبر من فتواه هى موجودة فى كتابه ”انفاس العارفين“ يتضح من هذا الفقرالتى نقلها السيد سليمان الندوى فى مقدمة الكتاب :

هكذا بالغ فى البيان عن حركة السيد احمد الشهيد واحوال رفقائه وارتكب بخطأ كبير وخاصة فى البيان عن احوال اهل صادق فور لهذا هنا حاجة الى رجل يرد على افكاره وخيالاته بكل هدوء ورزية ردا قاطعا وهذه السعادة كتبت لمسعود عالم الندوى كما يكتب العلامة السيد سليمان الندوى .

”لم يؤفق الله احدا فى البلاد كلها الا مسعود عالم . انه كتب مقالة صريحة ذات اهمية بالغة فى حياة مولانا عبيد الله السندى ونقد افكاره وأراءه بكل هدوء ورزينة وتحقيق“ . (١٢)

وقد غالى فى البيان عن السيد احمد الشهيد ورفقائه لذلك يكتب مسعود عالم الندوى فى بداية الكتاب رددت مآسى المظلومين فى العالم وغلى فى بيان احوال القتال فى التاريخ ولكن ارى فى تاريخ الهند الاسلامى ان مضطهد بعض الشخصيات الكبرى سبق على مضطهد الشهداء ومن الم شديد ان رشاشات دمهم على ذيل اتباعهم ومناديهم المزعومين ايضا .  
اما الحقائق والواقعات التاريخية فيقال بدون خوف وتردد لم يقم

احد بمهمة شاملة ولم يبدل جهدا منظما على هذه الارض لتجديد الدين الصحيح والانقلاب قبل السيد احمد الشهيد . ( ١٢٠١ من الهجرة الموافق ١٧٨٦ - ١٣٤٦ من الهجرة الموافق ١٨٣١ م ) ورفقائه ولاارى فى الهند كلها فقط بل فى العالم كل جماعة تقترب اقترابا من الاسوة النبوية وتنسجم معها انسجاما بعد الصحابة رضوان الله عليهم اجمعين ولكن الاوضاع والظروف القاسية ان الاجانب والاصدقاء ايضا لم يستطيعوا ان يفهموا الفكر الرفيع للسيد احمد الشهيد ورفقائه ومزاجهم وطبائعهم المعتدلة والتوازن العجيب ما كان موجودا فى عملهم ومسلكتهم فهما كاملا وكل فرقة فهمتهم طبقا لمسلكتها وعقيدتها وبنتيجة هذا الصراع ذلك الفكر الرفيع غاب عن النظر وبقي بين اتباعهم ومتبعيهم قضية التقليد او عدم التقليد والجهر بالآمين عدم الجهر بالآمين ورفع اليدين او عدم رفع اليدين وصلاة الجمعة فى القرى وهكذا المسائل الفروعية للنزاع ما كان بدءه وما انتهى؟ لو قصد عبرة فمن الممكن ان يتعلم اشياء كثيرة .

ولكن لما يسىأ الى النفوس المقدسة اصحاب الفكر الممتازون من الجماعة ويرتابون فى خلوصهم فتفيض كاس الصبر والتحمل والامر ان هذا الوقت وقت الابتلاء العظيم الى جانب يخطر ببال ان النقد على اخطاء الاسلاف يعتبر سوء الادب ويمنعنى من الهدف المنشود والى جانب آخر الاحساس بالفريضة والخوف لو سكتت وما اشرت الى اخطائهم فتصبح هذه الاخطاء اجزاء من التاريخ فى المستقبل وهذا يحثنى على كشف الستار

عن الحقائق وهكذا الصراع بين المروءة والصدقة يكون سبب ابتلاء الصبر  
والتحمل ولكن هذا الصراع لكاتب السطور وقع طويلا جدا ومؤلما  
وبالاخير بعد التعقيد النفسى شهرين او بثلاث شهور اردت ان اظهر الهدف  
المنشود ولسان القلم بسمل وبدء عمله (١٣)

ثم يكتب عن الغاية لذكر الاستدراك والتنقيح ويذكر الاخطاء  
والمبالغة قد ارتكب بها مولانا عبيد الله السندى فى البيان عن السيد احمد  
الشهيد وخاصة اهل صادق فور:

”اعتبر السيد احمد الشهيد من جماعة الشاه ولى الله ضمنا مطلقا ولا مكان  
فيها لمتبعيه والذين جاهدوا لرفع راية الجهاد سنوات . اعتبار السيد احمد  
الشهيد فى الحركة الهندية الاسلامية الاخيرة للتجديد والانقلاب ضمنا  
قضاء على الصداقة والحقيقة والامر ان مولانا عبيد الله السيدى ظلم ظلما  
كبيراً على السيد احمد الشهيد ثم اتى بالدلائل المتعددة المذعومة لاثبات  
الامير الشهير (طبقاً لمولانا) ضمنا ولم يكتفى بهذا بل من الحيرة انه لقب  
فدائى السيد احمد الشهيد والمجاهدين والمناضلين من اوربا والرجال من  
اهل صادق فور والعيون عليهم من قبل الحكومة الانكليزية وعامة الناس من  
الجماعة اهل الحديث بالزبيدية والشيعة والالقب المختلفة لاثبات الامامة  
والامارة لافراد المختلفة من مولانا محمد اسحاق الى مولانا محمود  
الحسن فى المرحلة الثانية من الحركة واتحير مرارا ان عالما ذا وسع النظر  
والفكر الفائق كيف ارتكب بهذه الاخطاء وقد شمل فى هذا الامر عالما



سلفيا ومحدثا من يمن والقاضى محمد بن الشوكانى (ف ١٢٥٠ من  
الهجرة الموافق ١٨٣٤ ميلاد) ورجلا مظلوما ومصلحا من نجد الشيخ  
محمد بن عبد الوهاب (ف - ١٢٠٦ من الهجرة - الموافق ١٧٩٢ م)  
واتباعهما .

غرض تاليف هذا الكتاب الدفاع عن الظلم والعدوان (١٤)

نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند وباكستان  
ان هذا الكتاب الذى كتبه مسعود عالم الندوى باللغة العربية وهذا  
خلاصة تصنيفه تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند وباكستان الذى كتبه  
بنفسه وسماه بغربة الاسلام فى الهند ولكن استاذ العلامة السيد سليمان  
الندوى اشار على تبديل اسمه فى رسالة كتبها اليه " انت تريد ان تكتب  
عزبة الاسلام فى الهند هذا العمل لامعنى له . وهذه الغربة اين تكتب فى  
مصر والشام والعراق (١٥)

يكتب مسعود عالم الندوى حاشية على هذه الرسالة :

" كتاب راقم السطور غربة الاسلام فى الهند " الذى

كامل باسم " تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند

وظهرت خلاصته باسم " نظرة اجمالية فى تاريخ

الدعوة الاسلامية فى الهند وباكستان " . (١٦)

لعل الكتاب الاصلى لم يطبع حتى الآن وهذا الملخص حجمه

المتوسط مشتمل على تسعين ومائة صفحة موجود في هذا الوقت ولكن معظم اجزاء الكتاب الاصلى نشر فى مجلة "الفتح" الصادرة من مصر بعنوان "حاضر مسلمى الهند وغيارهم" بالاقساط ونشر باللغة الاردية ايضا كما ذكر مولانا امين الاصلاحى فى مجلة "جراغ راه" (١٧)

اولا فى هذا الكتاب عرف مسعود عالم الندوى عن "مقدمة النشر" كتبها رئيس التحرير لمجلة "الفتح" الصادرة من مصر ذكر مسعود عالم الندوى فى بداية الكتاب تلك الوسائل والمجهودات اللتين انتشر بهما الاسلام فى شبه القارة الهندية وعرف الناس بالاسلام ديننا وذكر فى هذا الصدد ان التجار العرب الذين اثروا فى حياة اهالى البلاد بسلوكهم واخلاقهم ومحمد بن قاسم الثقفى ثم ذكر الشيخ احمد السرهندى الملقب بمحدد بالالف الثانى تفصيلا واستعرض تلك الاحوال والظروف فيها الشيخ احمد السرهندى الملقب بالالف الثانى لم يقم بتبليغ الاسلام واشاعة الدعوة بين الناس وبل انه مازال ثابت الاقدام لرفع لواء الاسلام .

وبعد ذكر الشيخ عبد الحق الدهلوى (٩٥٨ من الهجرة الى ١٠٥٢هـ) والملك العادل اورنغزيب (١٠٦٨هـ الى ١١١٨هـ) والشاه ولى الله الدهلوى (١١١٤هـ الى ١١٧٦هـ) وجهود تلامذهم وخدماتهم فى سبيل الاسلام ثم ذكر السيد الحمد الشهيد والشاه اسماعيل الشهيد تفصيلا ثم استعرض الاحوال السياسية التى نشأت بعد الثورة ١٨٥٧م واستحسن تلك المجهودات التعليمية التى قام بها السير السيد احمد خان وذكر دور

جامعة على جراه الاسلامية فى بناء ابناء الامة الاسلامية واسباب قيامها  
وعرف بدار العلوم ديوبند ودار العلوم لندوة العلماء ايضا وذكر خدمات  
العلامة اقبال وابى الكلام آزاد ومولانا محمد على جوهر وذكر خاصة  
خدمات العلامة اقبال بالتفصيل وعرف الجماعة الاسلامية بعنوان " دعوة  
اسلامية خالصة " ايضا ابتداء تاريخ الجماعة بعدد ١٩٣٣ م لمجلة ترجمان  
القران والقى الضوء على اسباب تاسيس الجماعة ايضا وشروط الالتحاق بها  
والاصول ورسائلها وذكر دار العروبة ايضا هذا الكتاب جامع ولكنه مختصر  
...

### شهور فى ديار العرب

ان هذا الكتاب مشتمل على يوميات السفر قام به الى الحجاز والعراق  
والكويت وهذا السفر كان ممتدا نحو سبعة شهور انه قام بالزيارة الى المدن  
المختلفة بالعراق ورياض عدا الكويت ونجد وبالاخير تشرف بأداء الحج  
وزيارة بيت الله الحرام والمسجد النبوى وانه يكتب عن يومياته بنفسه .  
" بدأت اكتب هذه اليوميات فى البلدان لأروح بها عن نفسى واقطع بها  
بعض وقتى وبعد شهر او شهرين راودتنى فكر طباعتها ونشرها فقامت على  
سبيل التجربة بنشر حلقتين او ثلاث فى مجلة " الكوثر " وبعدها وصلتني  
عشرات الخطات من قبل الأحاب والاصدقاء بحثوني على الاستمرار فى  
كتابة هذه اليوميات "

وهنا سعت ان لا ينشأ اختلال وتغيير فى الارتجال والبساطة وان

كتابة هذه اليوميات صدرت من خلال وجهة نظر خاصة فكاتبها العبد  
الفقير من طلاب التاريخ ومع هذا لن يجد القارى أثرا للتاريخ فى هذه  
اليوميات وذلك لان اهم هدف فى هذا السفر كان البحث عن اصحاب  
متعاطفين معنا نحن القائمين على امور الدعوة الاسلامية فى شبه القارة  
الهندية ويكون لهم نفس الاتجاه وقل ان توفرت لى فرصة لزيارة الآثار  
القديمة و الاماكن المشهورة ولم استطع بطبيعتى و بحكم تكوينى النفسى  
الاهتمام باى مكان سوى الحرمين الشريفين وهكذا قضيت معظم وقت فى  
لقاء الشباب المتعاطف معنا ولقاء العلماء واهل العلم والمعرفة والادباء  
وهكذا تجد فى هذا الكتاب الامر المذكور .

هذه اليوميات لمسعود عالم الندوى زاخرة بالمعلومات الهامة ودون  
الاحوال السياسية والاقتصادية والاجتماعية لكل منطقة من المناطق مر بها  
وزارها ويذكر مكانة تاريخية للآثار القديمة والامكنة التاريخية فيها كما  
يكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى :

” كان هذا السفر بعلو الهمة والعزائم والاهداف الآن انه كان متعارفا بين  
الايوساط العلمية والدينية بكتبه وشهرته الادبية و كان تعتبر ترجمانا للدعوة  
والحركة الاسلامية وكانت الوسائل متوفرة لتحقيق الامانى القديمة ايضا  
وكان استاذة الحبيب الشيخ تقى الدين الهلالى موجودا ببغداد وكان الآن  
يفتخر بتلمذه عليه وبعده من احبابه وكان هذا السفر ممتدا من ٢٨ ابريل سنة  
١٩٤٩م الى ١٣ ديسمبر سنة ١٩٤٩م والتقارير عن السفر موجودة فى

يومياته "شهور في ديار العرب" وهي شهادة ناطقة بصلاحيته العلمية والذهنية ودعوته وجهوده في هذا الكتاب يرى ناطقا وتتجلى صورة لمزاجه وطبعه واضحة تلك الصراحة في القول والمرارة ومرارة النقد في بعض الاحيان . وحينما حلوة المحبة والحفاظ على العقل في اكثر الاحيان وحيانا يعمل بهذا الشعر لمحمد اقبال

احيانا اتركه وشانه وحيدا

وكان الهدفان العظيمان لهذا السفر الاول ان يستفيد من استاذة الشيخ تقى الدين الهلالي هو كان من الادباء البارعين وكبار علماء العرب واماما في صحة اللغة والمصطلحات المستخدمة والصرف والنحو وكان يفتخر بتلمذه عليه ويكتب رفيق مسعود عالم الندوى الخاص محمد عاصم الحداد :

"في بغداد كنا نحضر بخدمة الشيخ تقى الدين

الهلالي كل يوم ونقرأ عليه الرسائل العربية وهو يقوم

بتصحيحها ايضا ونستفيد منه علميا ويتعرف على

الدعوة الاسلامية" (١٨)

وكان الهدف الثانى لهذا السفر تبليغ دعوة الحركة الاسلامية ورسالتها الى العرب واثناء سفره كله انه سعى سعيا لتبليغ دعوتها الى كل طبقة من الطبقات ويكتب محمد عاصم الحداد :

"اتضح بعد المجهودات المبذولة بالسنتين والنصف

لا ينجز عمل شيئاً في البلدان العربية مقيمين هنا  
للدعوة حتى ان اقوم الرحلة الى البلدان العربية  
وطبعت الرسائل بالعربية بعدد آلاف ولكنها لا ترسل  
الى خارج البلاد لهذا عزم مسعود عالم الندوى على  
رحلة الى البلدان العربية“ (١٩)

قام مسعود عالم الندوى بتبليغ الرسالة للدعوة الاسلامية الى الناس في  
البلدان العربية برغبة وجهد كان ذلك عملاً عظيماً وفي الحقيقة لم يكن  
احد مناسباً اكثر منه لهذا العمل العظيم في شبه القارة الهندية والباكستانية  
في هذا الصدد .

ان التحاق مسعود عالم الندوى بالجماعة الاسلامية كان متفاعلاً  
للجماعة انه اكبر الكتاب باللغة العربية والصحفيين المحنكين وحصل على  
الشهادة في صحة اللغة وفصاحتها ان امين ناصر الدين اللبناني والنستاس  
الكرملى البغدادى اللذين كانا مشهورين خاصة في تحقيق اللغة والاحتذار  
قد اعترفا بنضج لغة مجلة ”الضياء“ ومعارها الاعلى والشيخ تقى الدين  
الهلالى يعتبر اماماً في الفوائد واللغة فضلوه (مسعود عالم الندوى) على  
كثير من الصحفيين في مصر وكان عدد كبير من كتاب النثر والقصص عند  
الجماعة الاسلامية ولكن ليس اديب في اللغة العربية ولا كاتب بها هو  
يستطيع ان يقوم بتبليغ دعوتها الى البلاد العربية ووجدت مسعود عالم  
الندوى وشخصيته ترجماناً لها وسفيراً كاملاً في البلدان العربية (٢٠)

لهذا الغرض يعنى تعريف الجماعة الاسلامية وتبليغ رسالتها الى العرب قام مسعود عالم الندوى بالسفر الى العراق ونجد والحجاز والبلاد الاخرى وطالع امكانات الفرص للدعوة الاسلامية وتبليغها وصلاحيات الطبقات المختلفة الاخرى ومقتضيات الدعوة وبعد ذلك ذكر خلاصة مطالعته فى هذا الكتاب .

يرتب كثير من الناس وقائع السفر فى البيت بعد الرجوع فى ضوء تلك النكات التى سجلوها خلال السفر ولكن فى مثل هذه التقارير للسفر بذكر اهم الوقائع والملاحظات ولا تتجلى فيها صورة الحياة لعامة الناس فى تلك البلاد وصورة المجتمع الساذجة بها وانطباعات المسافرين ولكن مسعود عالم الندوى كان يكتب يومياته كل يوم مساء لذا جميع الوقائع شملت فيها ويكتب الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى .

وهذه اليوميات لمسعود عالم الندوى طبعت بعنوان "شهور فى ديار العرب" بحروف دقيقة حجمها ٢٠ X ٣٠ / ١٦ على نستعين وثلاث مائة صفحة وكتب الكتاب من اوله الى آخره بغاية من الدقة والرقّة والساذجة وفى بعض الاحيان غلب اسلوب الادب على اسلوب البيان العادى هو من ميزات اسلوبه يظهر فى جميع تصانيفه .

واهم ميزات كتاب انه زاحر بالمعلومات وخال من الحواشى والزوائد كليا لاتاريخ بغداد ولادلالة كتاب للمسافرين ولاقصيدة فى شأنه ومن اوله الى آخره تقرير السفر لداع لديه البصيرة والاذن الصاغية والقلب الواعى يكتب

ما يرى ويسمع ويحس قبل ان ينام وبعض الاشياء التى ذكرها فى الكتاب  
ليس من الممكن ان لا يتأثر القلب بها وخاصة الاحوال السيئة فى البلدة  
الاسلامية العربية لتأثر على مسلم حساس ويتحمس المؤلف عندما يصل  
مكة المكرمة والمدينة المنورة ويظهر تأثر قلبه وذهنه بقلمه وكتابه (٢١)  
والامر انه اخذ اسلوبا ساذجا وسهلا ليس احد ان لا يتأثر به ويكتب  
عن احوال العرب السيئة .

حين ايضا فى مثل المسافات بين الكويت والرياض يرى اولاد الندويين  
باسطى اليد فى طلب قطعات الخبز .

الله الله هز آباهم واجدادهم وهم كانوا يشربون لبن الجمل اعمدة  
حكومة كسرى وقصر بفضل امى واليوم اولائك يعيشون تلك حياة الجهل  
والفقر وسوء الحال واعرض العرب عن دين الله فحرموا من نعم الله وهذا  
اكثر سوء حظهم ان الله تبارك وتعالى يتيح اولائك الذين لهم حسن الحظ  
فرصة ان يستردوا تلك القوة المفقودة وانهم وقعوا فى الاسراف والتبذير اشد  
الوقع ولا يفكرون عن حالتهم السيئة وشعبهم البائس والجاهل فكرا مطلقا  
واه عجباه كان المنظر مؤلما ودعا العبد الفقير طفلا واعطاه الاخبار كلها  
ولم يمض على مغادرته الا لمحة ان دخل جماعة من عشر او اثنا عشر طفلا  
فى خيمتنا ويطلبون منا كسرة من الخبز بالادعية المختلفة والتضرع وقلت  
لهم مرارا يا عباد الله ليس عندى شىء الآن ولكنهم لا يؤمنون ليس عندى  
جنيه ان اعطاهم ليرضوا ويذهبوا وريال مساوى اثنا عشر قرشا وكان عندى



ريال فقط ودون استطاعتي ان اعطى كل واحد منهم واحد واحد من الريال  
و كنت مضطربا جدا ان عاشق العرب و حالم العظمة للعرب و مغنى بنجوتهم  
و حميتهم هذا العبد الفقير يواجه حالة عجيبة وقد نجوت منهم ولكن لايزال  
يخطر ببالي ان أعضاء اسرة الملك يصرفون عشرة آلاف رطل ويحتاج اولاد  
البلويين فى وسط الصحراء الجرداء الى كسرة من الخبز لو هذه الحكومة حكومة  
اسلامية فخير لى ان اقرأ سورة الفاتحة على الاسلام والمسلمين (٢٢)

مسعود عالم الندوى يتحمس عند ما تشرف بالحضور بمكة المكرمة  
والمدينة الطيبة كما يتضح باسلوبه وتعبيره عما خلج فى صدره وذلك اليوم  
يفقد مسعود عالم الندوى وعيه وشعوره ويطرأ عليه الحال من العجب  
واللاشعور وهنا أنقل يومياته كلها لذلك اليوم لكى تتعرف على الحال الذى  
طرأ على هذا العبد الفقير وعاش العرب و مغنى بعظمتهم عندما تشرف  
بالحضور بالمدينة الطيبة.

يوم الخميس ٥ محرم ٦٩ هجرية / ٢٧ أكتوبر ١٩٤٩ م.

طلع الفجر ومضت القافلة بدأ الاقتراب من المدينة يحرك مشاعرى  
لاتزال هناك مسافة ثلاث او اربع ساعات ولكن القلب بدأ يرتجف من الآن  
لقد مرت فترات وفترات ومضى زمان و كان شوق زيارة المدينة يثير مشاعر  
القلب فيحرك الكلمات بداخلى فكنت من فرط الشوق أترنم بمطلع قصيدة  
للشاعر آسى الغازى فورى.

هبي يا ريح الصبا بلغنى سلامى

واخبرني الحبيب انني اردد اسمه دائما بعد اسم الله (رسول الله ﷺ) اي ساعة هذه ! حين يقف العبد المذنب للسلام على رسول الله ﷺ حين افكر في هذا الامر تغرورق العين بالدموع فاردد السلام على النبي ويجري على لساني الاشعار العربية والاردية التي تتناسب مع المقام توقفت الحافلة عند المحطة مسيجيد لفترة وفي الطريق انتشرت محطات اللاسيكي ومحطات تزويد العربات بالعقود فنزلنا احدى المحطات حيث تم تزويد حافلتنا بالعقود فنزلنا في الحافلة وحركنا اقدامنا قليلا لفترة بسيطة وشاهدنا مبنى مدرسة بالقرب ولكن لم يكن لدينا وقت للدخول فيها انطلقت القافلة من المسيجيد وتملكني الشوق ورغم جفاف مشاعري ورغم سلفيتي الشديد التي يعينني البعض عليها فقد وجدت قلبي يضطرب كنت أعلم ان الرسول ﷺ مر هذه الطرق لم تكن هنا سيارات ولا مركبات فلعل على أسال غبار الطريق لأجد علامات آثار اقدامه وكما قال الشاعر :

لقطر وادي النعمان كله بمرور الحبيب

تضوع مسك بطن نعمان اذ مشيت به زينب في نسوة عطرات  
فهل يمكن ان يخلو معبر رسول الله ﷺ عن التسائم المعطرة  
بالمسك وعطر عرقه الذي يفوح بالعنبر . كانت ارض المدينة الطاهرة  
وتقترب وتقترب والعبد الفقير يدنون باتقام سرية وتلاشي وسط هجوم  
السعال المتواصل أخذت اردد الصلاة على النبي ﷺ مع انعام المدائح النبوية  
والسلام على رسول الله ﷺ وكانت الحافلة تضم حوالي ثلاثين مسافرا

فرغوا جميعاً من الحج وهم الآن متوجهون لزيارة مدينة رسول الله ﷺ ولكنى لم اشاهد على وجوههم أى اثر لملامح الشوق ولم يكن فيهم ما يدل على ماتأثر او عاطفة كانوا كما هم مشغولين بأحاديثهم اليومية العادية ومما سبب لى الضجر ولكن ماذا أفعل ؟ فانا نفسى انفحص حال قلبى فاجده كالحجر يخلو من دعوى محبة رسول الله ﷺ فهكذا يمكن ان اقيم رأيا يتعلق بى شخصيا ولكن لماذا آسىء الظن بالآخرين.

وسط الضوضاء والجلية الداخلية وصلنا الى ” ذى الحليفة“ (ويقال لهذا المنزل ايضا آبار على) حين سمعت الاسم بدأت دقات قلبى تسرع وتسرع فيها قد وصلنا الى ميقات اهل المدينة والمدينة لاتبعد عن هنا اكثر من اربعة او خمسة اميال ومن هذا المكان أحرم رسول الله ﷺ وصحابته للحج وصحابته الذين كانوا يفتدون به بأرواحهم رغبت من أعماق قلبى ان اغتسل واغير ملابسى وانطلق من هذا المكان الى المدينة مشيا على الاقدام ولكن السعال ثم الحرارة بالاضافة الى الوهن والضعف الذى زاد عن الحد منعنى وجعلنى لا أجرؤ على هذا الامر ونميت منذ فترة طويلة أن ادخل المدينة مشيا على الاقدام والامام مالك لم يستعمل اى مركبة او ركوبة فى المدينة المنورة فقد كان يعتبر الركوب على اى حيوان على الارض التى بها قبر رسول الله ﷺ حرام كان ينشد هذا الشعر بشوق وذوق كبيرة.

اذا بلغن بنا المطايا محمدا

فظهرهن على الرجال حرام

لكن حين حان وقت تحقيق هذه الامنية جعلنى المرض بلا حول  
ولا قوة ... باله من فشل ! واستشرت عاصم ! هل يمكن تغيير الملابس  
فقط؟ ونظرا لوجود تراب وغبار لم يفصح عاحم عن رأيه وفى النهاية صيرت  
وجلست لكن صوتا كان يردد داخل قلبى بيتا عن الشعر الاردى  
غض النظر وتمشى منحيا رأسك  
فتأدب تأدب فهذا زقاق الحبيب

كنت أنشد الشعر ولكن من يسمعى جلست أنا العبد المسكين فى المقهى  
دون رفيق متكسر بالسعال واتطلع الى المسافرين بنظرات ملؤها الامل  
شربت الشائ فى أحد المقاهى ولاول مرة اتمتع بعنب المدينة كان العنب  
طيبا ولذيذا وقد زاد شوق المحبة من لذته ومن سوء الحظ أن أحدا من هذه  
القافلة لم يجرأ على الاغتسال او تغيير الملابس و التفكير فى الذهاب مشيا  
على الاقدام.

مضت القافلة وابتعدت عن " ذى الحليعة " وبعد قليل صاح السائق !  
انظروا ... رفعنا أعيننا وأخذت العيون المغرورة بالدموع تلقى بالسلام على  
الحرم النبوى من بعيد وكلما اقتربنا من الهدف المشود زدت عزقا فى حالة  
من الذهول والحيرة وكنت بالاضافة الى السلام والصلاة على رسول الله  
ﷺ واردد بعض أشعار من القصيدة المشهورة لابن جبير فبعد رحلاته  
الطويلة فى طول البلاد وعرضها وحين اقترب من المدينة المنورة تخدرت  
مشاعره المفعمة بالالم فكتب قصيدة بث فيها مايعانى فجاءت قصيدة رائعة

فيها بالاضافة الى المحاسن الشعرية حرارة وحرقة فظلت بعض أبياتها منذ فترة طويلة تجرى على لسانى وهكذا بدأت اتمتع بانشاد هذه الايات:

أقول وقد أنست بالليل نارا

لعل سراج الهدى قد انار

تقدمنا الى مابعد ” ذى الحليفة“ ووصلنا الى ” بئر عروة“ وهو بئر المدينة المشهور مائه عذب وصحى ويقال ان مأؤه كان يحمل هدية الى هارون الرشيد ويبعد البئر عن المدينة مسافة ميلين تقريبا وكان معظم اصحاب الشوق وعشاق الرسول ﷺ يدخلون المدينة من هذا المكان مشيا على الاقدام ولكن قافلتنا لم يخرج منها عاشق واحد وكل ما فعله من كانوا معنا هو النظر الى مباني المدينة وبعدها كان اعلان السلام على المصطفى ثم قرأه الفاتحة دخلنا نطاق المدينة المنورة وتوقفت الحافلة عند ” باب العنبرية“ وتم فحص التذاكر وتعرف على شخص بفراسته فسألنى هل أنت مسعود الندوى فقلت له نعم فقال كان السيد احمد العطاس يبحث عنك الآن وبرفقته ” شرقى“ ثم ذهبوا ولعلمهم يلقونك فى الطريق وكان شوقى قد جاء بالسيد أحمد محضار العطاس مع قافلته كلها وانتظر فى هذا المكان وكان العطاس قد قدم الدعوة ايضا الى كاتب هذه السطور فى مكة المكرمة وقد زار السيد محضار العطاس الهند من قبل وزار جالندهر وقبلت دعوته وأرسلت له عند بدأ السفر.

بعد مدة بسيطة اخترقت الحافلة وسط المدينة المنورة ووصلت الى موقف الحافلات ومن حسن الحظ ان سقيق السيد محضار العطاس الأصغر كان موجودا فذهبنا معه دون أدنى تردد فى خمس دقائق كنا فى بيته ( مساعد مدير الأمن) وعظمت على شاه وغيرهم فشكر الله ألف شكر الذى بفضله وصلنا الى المدينة المنورة رغم أعانيه من مرض وضعف فهو القادر على ان يوفقنا فى الحصول على فيض بركات المدينة المنورة وماذلك على الله بعزير.

كانت المرحلة الاولى هنا هى زيارة المسجد النبوى على صاحبه أفضل الصلاة والسلام فجهز لنا شرقى الماء الساخن فاغتسلنا غيرنا ملابسنا وتعطرنا ووصلنا الحرم بقيادة صديقنا شرقى لم يستغرق الطريق اكثر دقيقتين وصلنا الى الباب وعلى العكس من خشوته مكة وبساطة الحرم المكى بدأ الجو هنا لطيفا وبدا المسجد النبوى عروس المساجد كلما وجهنا أنظارنا شاهدنا أعظم وأجمل تماذج الخط العربى والاعمال الفنية لكن هل هناك فرصة لمشاهدة هذه الخطوط الجميلة او الاعمال الفنية الرائعة.

فى جو من الرهيبة والتأثر صلينا ركعتين تحية المسجد فى الروضة المشرفة (أى بين المنبر والقبر الأطهر) ماذا أقول عن الشرق داخل القلب وسط هذا الزحام والهجوم ووسط الضجيج والصخب؟

بعد الصلاة تقدمت فى أدب الى الشباك النبوى وعلى طريقة اهل السلف قلت السلام عليك يا رسول الله يأيتها النبى ورحمة الله وبركاته وقرأت

الصلاة والسلام على النبي ثم وقفت أمام قبر الشيخين وقلت السلام عليك يا أبا بكر يا خليفة رسول الله السلام عليك أيها الفاروق يا عمر بن الخطاب وتقدمت ثم انجھت ناحية القبلة ودعوت الله ببعض الادعية المناسبة للزمان والمكان ثم ألقيت بعد ذلك نظرة سريعة على بقية اجزاء المسجد النبوى . يرشدنى فى ذلك شرقى وأخيرا عدت الى مقر اقامتنا . كانت هذه المرحلة هى أصعب المراحل فقد تتعثر القدم ونزل ويذكر أن ابن عمر حين رجع من السفر قال:

”السلام عليك يا رسول الله السلام عليك يا أبا بكر السلام عليك يا ابي واكتفى امام مالك بان قال . السلام عليك يا ايها النبى ورحمة الله وبركاته ولكن العلماء والصوفية اخترعوا سلامات طويلة ولاندرى هل هؤلاء العلماء والصوفية اكثر عشيقا لرسول الله ﷺ من ابن عمر رضى الله عنه ومن الامام مالك ؟ او انهم أكثر معرفة بأدب التعبير عن محبة رسول الله ﷺ اكثر من ابن عمر رضى الله عنه والامام مالك“.

وأذكر هنا أن بعض أصدقائنا وأحبائنا يرون من الضرورى التعبير عن تقديرهم وجهم لرسول الله ورغم ذلك فانى اسال هل يمكن التعبير عن فضائل ومحاسن رسول الله ﷺ فى عشرة أسطر او خمسة عشر سطرا . نحن من محبى وعشاق سنة رسول الله ﷺ وحيثما لا توجد سنة

رسول الله ﷺ فان سنة صحابته هي المشعل الذي يهدينا على الطريق ومن الواضح للجميع ان هناك آدابا اتبعوها في حضورهم عند قبر رسول الله ﷺ وعندئذ يجب القول بضرورة اتباع الطريقة الصحيحة لا كابر الصحابة والعالم المخلص الذي يتساهل في مثل هذه الامور نتيجة المحبة الشديدة او العشق هو في الحقيقة يفتح - دون ان يدري باب البدع - على كل حال اكتفى العبد الفقير بالسلام تقيدا بالسلام المختصر على طريقة ابن عمرو الامام مالك أما الضجيج والصراخ والصخب والمعلم الجاهل الذي يقرئ الجهلة من القادمين من البلاد البعيدة والقرية "السلام" بصوت منفر فكل هذا مذموم الى درجة كبيرة ومكروه الغاية فلم يكن الصحابة رضوان الله عليهم يرفعون أصواتهم او يتكلمون بصوت عال في المسجد النبوي ففي ذلك خطورة في أن تحبط أعمالهم فقد نبه عمر رضي الله عنه في عهد خلافته . بعض الصحابة حين رفعوا أصواتهم في المسجد النبوي ولكننا هنا لقد اقشعر البدن وتوترت الاعصاب . فهذا حال الامة في كل مكان الاسود كما لا يراعون الادب مع رسول الله ﷺ في المسجد النبوي والله وحده يعلم الى متى تنتهك حرمت "الشعائر" وهو أرحم الراحمين بيده العفو والغفران.

تناولنا الطعام عند العودة واسترحنا حتى المساء ثم توجهنا لأداء الصلاة في الحرم النبوي . قضينا بقية أوقاتنا بالغرفة في الطابق الاول ثم علمنا بوجود غرفة غالية في الطابق الثاني فقررنا الانتقال اليها عند المساء سوف



يغادر عدد كبير من الزوار من قافلة شرتي في الغد الحمد لله قضيت وقتا طيبا  
رغم السعال والتعب فشكر الله الف شكر .

هذه اليومية ليوم واحد فقط كتبها بأسلوب من الرقة والسذاجة  
وذكر انطباعات قلبه بذلك اللون الذي كما شعر بها لا يرى فيها لمحة التكلف  
والتصنع وتتضح بها أن هذا الكتاب زاخر بالمعلومات الهامة ويثير الشعور  
والعواطف وان هذا الكتاب نستطيع ان نعرف شخصية مسعود عالم الندوى  
الشاملة وعقائده وافكاره الصحيحة ويكتب مولانا امين احسن الاصلاحى :

” هذا ذلك الكتاب تتجلى فيه صورة مسعود عالم  
الندوى من رأسه الى قدميه ويظهر ف كتبه الأخرى  
كمؤرخ ولوهو مفكر للحركة الجماعة الاسلامية  
وعلى كل حال لا يغض نظره عن الهدف المنشود  
ولكن الستار الثقيل للتحقيق والبحث والفكر لا يزال  
ينخفاه وراء ابعد البعيد ويرى مسعود عالم الندوى  
بنفسه فى هذا الكتاب بتلك الصورة التى رثيته بها  
كما كان يتكلم ويدعو كما كانت لهجته وفكرته  
واسلوبه كما كان هو من يريد ان يرى سيرته وأخلاقه  
وشخصيته الكاملة عن كتب فعليه ان يطالع كتابه ”  
شهور فى ديار العرب “ بنظر عميق فيظهر امامه روحا  
مضطربا حاملا جسما مريضا على عاتقه فى سبيل الله

فى الصحارى والبحار والقرى يشغل يفكر وعمل هو  
يذهب الى الكويت ونجد والرياض يتحدث مع  
الشيخ امجد الآبوى العلامة الهلالى طه فياض  
ومحمود الصواف ويرى فى مكان داعيا ومفكرا ثم  
تلك الشخصية التى كانت مختفية فى سبيل التحقيق  
والبحث لما يصل سافرا الى ديار رسول الله ﷺ فيرى  
هذا الباحث والمحقق مبلبلا بالدموع (٢٣)

وفى الحقيقة اما مسعود عالم الندوى يصل الى ديار رسول الله ﷺ  
فيطراً عليه حال من الحب الشديد والولع ويظهر عليه الحال من الحب  
الشديد والولع عندما يرجع من الطائف ويعبر عن الاحاسيس والمشاعر  
يحس فى قلبه بهذا الاسلوب التالى.

”تحركنا من الطائف فى الساعة الثالثة عصرا مررنا  
بشوارع الطائف واسواقها كانت الناقلات مملوئة  
بالحجاج كانت عيوننا معلقة بمباني المدينة لكن  
القلب كان مفعما بالعواطف يشاهد بعين الشوق كل  
حجر وكل طوبة وكل حصاة وهل هذه هى تلك  
الطائف عارضت دعوة الرسول ﷺ؟ هل هذه هى  
تلك الجبال وتلك الممرات الصعبة والودية التى  
تلطخت بدماء أقدام النبى ﷺ الذكية؟ كانت العرب

تمضى بين سلسلة جبلين متوازيين عابرة اودية  
متعرجة بينما كان العبد الفقير يخاطب نفسه مرة بعد  
مرة ان هذا الطريق لا يليق ان تمضى عليه سيارة نصف  
انفسنا باننا دعاة فلماذا لا تكون لدينا الهمة والشجاعة  
ونمضى على نهج داعى الحق الاعظم وظل هذا  
حالى طوال الطريق“. (٢٤)

هذا كان لمح الولع والحب الشديد الذى تسرب فى اعصابه ودمه  
وبذل ما فى امكانياته لاشاعة الدين بين عامة الناس وكان مستعدا دائما لرفع  
لواء كلمة الله وتبليغ رسالة الحق الى الناس .

انه حى ويخدم للانسانية والاسلام ولى دعوة الاجل انه وقف نفسه لرفع  
كلمة الله وتعميم رسالة الحق بين الناس وفى هذا الكتاب عبر لداعى الحق  
رافع كلمة الله ونصيحة للمسلمين وخير نموذج فى الاستقامة.

### مكاتيب سليمان

ان هذا الكتاب مجموعة من تلك الرسائل التى كتبها العلامة السيد  
سليمان الندوى الى مسعود عالم الندوى وهذه سلسلة المراسلات لمسعود  
عالم الندوى مع العلامة السيد سليمان الندوى ممتدة على خمس وعشرين  
سنة تقريبا واثناء تلك المدة احتفظ مسعود عالم الندوى تلك الرسائل  
احتفاظا لم تضيع منها الا واحدة وبعد وفاة العلامة مباشرة رتبها مسعود عالم  
الندوى بشكل كتاب وهذا كتاب أخير له وطبع بعد وفاته ومسعود عالم

الندوى يكتب بنفسه عن هذه الرسائل :

” احتفظت ما صدر من قلم الاستاذ فى خمس وعشرين سنة واتذكر الى حذما ان واحدة من رسائله ضاعت منى وفى عهد مجلة ” الضياء “ كان هذا العبد الفقير نقل مقالته ” ملاحه العرب “ الى اللغة العربية التى نشرت فى مجلة ” الضياء “ بالاقساط وكان الاستاذ كتب كلمات التشجيع لى بعد قرأه قسطها الثانى فى هذه العملية ضاعت الرسالة كنت طائفا بها بين الاصدقاء والاحباء للتعبير عن الفرح والسرور فى حداثة السن حتى هذا اليوم أسف على ضياعها وسواها وكانت اربع وثلاث رسائل متعلقة بالشئون الشخصية فى نفس الوقت ضيعتها وتلك الرسائل التى كانت فيها الاشارة الى الامور الشخصية فى مجموعة الرسائل فى بعض المواضع قد حذفها والا انها كلها لم تكن اكثر من اربعة وخمسة سطور “ . (٢٥)

ان هذه المجموعة لها اهمية بالغة حيث ان الوقائع والحوادث التى كانت وقعت فى الربع من القرن العشرين نجد ذكرها فى هذه المجموعة وهذه المراسلة بدأت فى بداية سنة ١٩٢٨م وانتهت فى اغسطس سنة ١٩٥٣م يكتب مسعود عالم الندوى بنفسه

عن بداية علاقته مع استاذ العلامة السيد سليمان الندوى :

”بدأت المراسلة مع الاستاذ فى شهر رمضان المبارك  
سنة ١٣٤٦هـ / فبراير سنة ١٩٢٨م بعد هذه الشهر  
تشرفت بلقائه على محطة القطار بمديرية ” بهار  
شريف “ حينما كان هو يذهب الى أعظم جراه  
وبدأت هذه العلاقة باخلاص واعتقاد لم تضحل  
شيئا فى مدة خمس عشرين سنة وست عشرين سنة  
بل ماظلت تزداد وشفقته وعنايته ايضا تزداد“. (٢٦)

وبعض الرسائل فى هذه المجموعة متعلقة بالامور العلمية وبعضها  
متعلقة بالامور الشخصية . نجد بعض الرسائل المتعلقة بالامور الداخلية  
لندوة العلماء احيانا فيها ذكر مجلة ” الضياء “ ذكر المشورة المفيدة  
والاشاعة والطباعة وبعضها متعلقة بمسائل التصوف وعلم السلوك وقلمها  
يوجد فيها ذكر اختلاف للمسلك والفكر والسيب الرئيسى انه لا يريد أن يقع  
شىء من النقص والقصور فى اطاعته اياه واخلاصه له كما يكتب مسعود  
عالم الندوى بنفسه فى بداية الكتاب:

”فى الربع من هذا القرن وقعت الانقلابات الكبرى  
وغيرت الحوادث عالم الافكار والخيالات وواجهت  
اختلاف المسلك والفكر“.

وكان الطريق مختلفا فى امور دار العلوم لندوة العلماء ولكن هذا

العبد المذنب لم يقص في اطاعته واتباعه مره قال صديق مخلص لى هو كان  
من تلامذة الاستاذ ايضا ... مسعود عالم ناثر ولكنه وفى . ان هذا البيان  
للاستاذ باعث الفخر والسعادة ولذلك أذكره تذكاريا (٢٧)

فى هذه المجموعة يختلف الموضوع باختلاف ذوق مسعود عالم  
الندوى اعماله رسائلها الخمس الاولى باللغة العربية ويتضح منها ان مسعود  
عالم الندوى ايضا كتب خمس رسائل الاولى باللغة العربية الى استاذة الى  
استاذة سأل بها عن اللغة العربية وآدابها وطلب منه ان يرشد فى هذا الامر .

وسواها اثنتان وثلاثون رسالة كتبت فى الوقت الذى وقع الاتفاق  
على اسمه لادارة مجلة "الضياء" صدر عددها الاول فى مايو سنة ١٩٣٢ م  
وظلت تصدر نحو اربع سنوات ونجد الاستفسارات العلمية وارشاداته عن  
امور مجلة "الضياء" فى هذه الرسائل الاثنتين والثلاثين و هنا الرسالتان  
الاخرى ايضا هما تتعلقان بامور دار العلوم لندوة الداخلية .

و ثم نجد احدى وخمسين رسالة كتبها استاذة اليه أثناء قيامه فى باتنا  
وهى متعلقة بمكتبة خدابخش الشرية او وظيفته وموضوعها متنوع ذكر  
فيها عن الموضوعات العلمية او امور ندوة العلماء .

نجد فيها ذكر جمعية الطلاب القدماء لندوة العلماء "معين الندوة  
وسيرة محمد بن عبد الوهاب و النقد على مولانا عبيد الله السندى  
والاشتراكية والاسلام و الاعمال العلمية المختلفة مرارا وقد ذكر الجماعة  
الاسلامية فى بعض الاماكن .

وبعدها فى اثنتين واربعين رسالة نجد ذكر الجماعة الاسلامية والتصوف خاصة وبعض الرسائل المتعلقة منها بالتصوف والتزكية ذات اهمية باللغة كما قال مسعود عالم الندوى بنفسه.

” انها أكثر قيمة من التصانيف الكبرى “

كان مسعود عالم الندوى يعد من زعماء الجماعة الاسلامية لذلك يخطر بالبال أن كثيرا من الرسائل يوجد ذكر الجماعة و ولكن نجد ذكرها قليلا عن الجماعة الاسلامية ومسعود عالم الندوى يكتب بنفسه عن سبب قليلة الذكر :

” الشئ الآخر الذى وجد العبد نفسه فيه مختلفا عن الاستاذ ذلك هو المشاركة فى ” الجماعة الاسلامية “ و حركة اقامة الدين وظلت احتذر من التحدث اليه عن الجماعة الاسلامية والاسعيت ولكن أن يزيل عنه سوء الظن وسعيت أكثر فأكثر أن يفهم موقفنا وظنى أنا نجحت فى هذا الامر “ (٢٨)

فى نهاية الكتاب فهرس شامل اعده محمد عاجم الحداد بعد وفاته على ذكر

الاشخاص والكتب والمدارس العلمية والمقامات الاخرى برقم الصفحات .

محاسن سجاد

هذا الكتاب مجموعة من المقالات الهامة حول سيرة مولانا أبى

المحاسن محمد سجاد وخدماته الحليلة.

فى ١٨ نوفمبر سنة ١٩٤٠م وافاه الموت بمنطقة فلوارى شريف  
بمدينة "باتنا" وكان مسعود عالم الندوى لا يحبه حبا شديدا ويحترمه  
احتراما فقط بل يعمل بمسورته ونصيحته ويتضح مما كتب مسعود عالم  
الندوى فى بداية الكتاب عن ما كان علاقته معه عميقا:

"أنا متحير ما اكتب؟ اردت أن أكتب شيئا للمجموعة" (فى ذكرى مولانا)  
فلم اكتب شيئا والأمر أن القلم لم يساعد العواطف ان ساعدها فالدموع  
ولكن أنت تعلم أن تعاون الدموع لا يلعب دورا شيئا فى امر الكتابة والقرأة  
والآن جلست أن اكتب بعد خمسة شهور ايضا اشعر بألم مكتوم فى عمق  
القلب واذا انظر الى خلفنا وامامنا فينطلق اللسان بهذا الشعر لمحمد على".  
ان هذا الحال لى بسبب الساقى غير موجود

الدنان مملوئة بالخمروبيت الخمر خال

ثم اراد مسعود عالم الندوى أن يقوم باصدار عدد خاص بمولانا  
سجاد من مجلة "الهلال" الصادرة من باتنا ولكن الظروف والاحوال  
نشأت أنه نسخ ارادته بها مضطرا وبعد ذلك خطر بباله عن ترتيب المقالات  
المختلفة حوله بشكل كتاب فقام بترتيب المقالات المختلفة حوله التى  
وصلت اليه من قبل الكتاب البارعين وطبع هذا الكتاب باسم "محاسن  
سجاد" فى ابريل سنة ١٩٤١م كتب مقدمة لهذا الكتاب مولانا عبد الماجد  
دريابادى وبعدها مقالة لمرتب الكتاب بعنوان "تقريب" وبين فيها هدف



الكتاب وغايته وشمل فيها اربع المقالات بعنوان ” الاحوال الذاتية “ .

الاولى لمدير مدرسة انوار العلوم لقرية اوغاؤن مولانا حافظ عبد

الحكيم

والثانية لمدير مجلة ” الهلال “ زكريا الفاطمي والثالثة والرابعة بالترتيب

لمولانا اصغر حسين والحكيم يوسف حسن خان ويعنوان ” محاسن “

مقالات العلامة السيد سليمان الندوى والدكتور السيد محمود ومولانا امين

احسن الاصلاحى ومولانا منظور النعمانى ومقالة ذات اهمية بالغة بعنوان

” فى ذكرى مولانا “ ايضا شاملة فى المجموعة وهى كتبها مولانا مسعود

عالم الندوى بنفسه وقصيدة بعنوان ” خسران عظيم “ بالاخير نظمها السيد

احمد عزوج .

وهذا عن العجب أن فى هذا الكتاب مقالة مختلفة لمولانا راغب

احسن الاصلاحى (السكرتير لفرجىة المسلم فى كلكتة عن الاخرى )

مولانا عبد الماجد دريابادى كتب فى مقدمة الكتاب عن هذه المقالة ”

رأيت مقالة عجيبة ف المجموعة كلها صورة الفصل فى الوصل ولمحة الوغى

فى الجلسة منظر فرشة السيف فى جريان القلم ..... و ثم رد المقالة

بذلك الاسلوب وذلك السجع وتلك القافية والرجز . ( ٢٩ )

مسعود عالم الندوى يكتب عن المقالة :

” لعل مقالة مولانا راغب احسن الاصلاحى باعث ألم لكثير من الناس ولكن

الاضاع نشأت أن نشرها كان ضروريا ومولانا احسن ارسل مقالته الى على

المطالبة المتواصلة والالتماس منه ثم التمسست منه ان يغير لهجته شيئا فيها فلم يرض ومضطرا كتب تعليقا مفصلا في بدايتها راها بعض الاصدقاء قبل نشرها فلم يطمئنوا الى ذلك التعليق وأخيرا على الجاحهم مقالة الاخ سمشى الهاشمى رد عليها شملت هكذا اضيف باب الجدل فى كتاب المناقب مستقلا فأصابنى الحزن والاسف.

### اعمال الترجمة

كان مسعود عالم الندوى مترجما محنكا ايضا وانه كتب كثيرة للسيد ابى

الأعلى المودودى ترجما لا يظن القارى انه يقرأ النص الأسمى او المنقول ثم عمل ترجمة معظم الرسائل للجماعة الاسلامية تحت اشرافه وتعرف العالم العربى بها على دعوة الجماعة الاسلامية وهذا من منجزاته لن ينس ابدا لذلك يكتب الشيخ أبو الحسن عل الحسنى الندوى فى هذا الأمر:

” كان كتاب النشر والقصص البارعين باللغة الاردية

لدى الجماعة الاسلامية ولكن لم يكن اديبا

او كاتباعربيا . ماهو سيتطيع أن يبلغ رسالتها الى

البلدان العربية انها وجدت مسعود عالم الندوى

ترجمانا وسفيرا فى العالم العربى “ (٣٠)

الامر أن الجماعة الاسلامية وجدت مسعود عالم الندوى ترجمانا لها

فى العالم العربى وانه عرف الجماعة الاسلامية فى البلدان العربية باسلوب

رائع خالص من الوهن والضعف لغة وتعبيرا يعترف به استاذہ تقى الدين الهلالى كما يلى:

”لما وصلت العراق سنة ١٣٦٦هـ فارسل مسعود عالم الندوى نسخا من تلك الرسائل للسيد أبى الأعلى المودودى التى نقلها الى العربية واحدة واحدة وجدت لغة تلك الرسائل فصيحة خالصة من كل ضعف وخطأ ومن التراكيب الخاطئة التى كانت تجرى على أقلام الكتاب والادباء العرب آنذاك“. هكذا يكتب المستشار والمساعد لرابطة العالم الاسلامى سابقا عن لغة تلك الرسائل والكتب ترجمها مسعود عالم الندوى :

”الأستاذ مسعود عالم من العلماء المتمكنين فى العلوم الاسلامية وعلوم العربية كزميله الشيخ أبى الحسنى الندوى - رحمه الله - وكان من المؤسسين للجماعة لاسلامية فى الهند وباكستان التى يرأسها السيد أبو الأعلى المودودى كما أنه مدير دار العروة للدعوة لاسلامية بباكستان وقد بدأ الأستاذ مسعود بتعريب مؤلفات المودودى حيث كانت ترجمته الى العربية من أقوى التراجم وأدقها وعن هذه الكتب التى تم تعريبها سنة ١٩٤٧م الدين القيم وشهادة الحق ومنهاج الانقلاب الاسلامى ومعضلات الاقتصاد وحلها فى الاسلام .... الخ (٣١)

هكذا الاديب الاكبر فى العالم العربى كله العلامة محمد البشير الابراهيمى يكتب ايضا عن تلك الرسائل التى ترجمها مسعود عالم الندوى :

”وجدت ملائمة بين الفاظ هذه الرسائل ومعانيها

لا يحس بأنها منقولة من لغة الى لغة أخرى والسبب  
الأصلى أن موضوعها الاسلامى ولغتها ايضا اسلامية  
والمؤلف والمتجم كلاهما ايضا حاملا لفكرة لذلك  
لعبت الروح فى ترجمتهما دورها ونصريه الله مع  
صديقى مسعود عالم الندوى“.(٣٢)

وخير نموذج من اعمال الترجمة له كتاب العلامة السيد سليمان  
الندوى المشهورين ملاحى العرب والعرب والهند هنا تقدم قطعة من  
”ملاحة العرب“ نموذجاً لكى لتعرف على قدرته الواسعة على الترجمة:  
”العرب ارض محاطة بالبحار - الخليج الفارسى وبحر الهند والبحر الاحمر  
وبحر الحبشة - من ثلاث جوانبها لذلك يسمون بلادهم بالجزيرة وسميت  
بجزيرة العرب فى كتب القرن الأول وحددت بحارها“  
يعرف الجميع أن بلاد العرب ارض قاحلة وواد غير ذى زرع الا اليمن  
وبعض البلدان الساحلية ومن الطبيعى أن يكتسب أهل مثل هذه البلاد  
بالتجارة ولذلك نجد العرب منذ اقدم زمن التاريخ مشغولين بالتجارة حاملين  
اياها شعاهم وديارهم والسيارة التى ذهبت بسدفا يوسف الى مصر كانت من  
خلص العرب وجميلة القول اننا نرى اهل العرب عند زمن غير معلوم  
منهمكين فى تجارتهم البرية والبحرية منتقلين فى البلدان المجاورة جمالهم  
من شاد الاطلاع على تفاصيل هذه المسئلة فليراجع كتاب ”ارض القران“  
ولاسيما الفصول تجارة العرب قبل الاسلام وسبائى يمن وبنو اسماعيل“

## المراجع

- (١) بهراى جراغ - ص - ٣٣٨  
(٢) المقدمة لهذا الكتاب - ص - ٢  
(٣) مقدمة الكتاب نفيه ص  
(٤) محمد بن عبد الوهاب ص ٣  
(٥) هندوستان كى پهلوى اسلامى تحريك ص ٥  
(٦) (المقدمة لكتاب هذا - ص - ٧  
(٧) برانى جراغ - ص - ٢٥٠  
(٨) الحركة الاسلامية الاولى فى الهند - ص - ٩  
(٩) الحركة الاسلامية الاولى فى الهند - ص - ٩  
(١٠) المقدمة للكتاب - ص - ١٤  
(١١) نفس المصدر - ص - ٢٤  
(١٢) الكتاب - ص - ١٦  
(١٣) مولانا سندی - انكى افكار و خيالات بر ايك نظر - ص - ٣٢  
(١٤) مولانا السندی نظرة على افكاره ونظرياته ص - ٦٥  
(١٥) مكاتيب سليمان - ص - ١٩٠  
(١٦) (مكاتيب سليمان - ص : ١٨٩  
(١٧) ١٩٥٥ - ص : ١٨٦  
(١٨) مجلة جراغ راه ١٩٥٥ م ص : ١٣٦  
(١٩) جراغ راه ص : ١٣٦  
(٢٠) الفرقان ماه ذى الحجة ١٣٦٩ هـ / ص : ٤١  
(٢١) مجلة الفرقان ذى الحجة - ١٣٩٩ هـ - ص - ٤٦ (٢٢) شهور فى ديار العرب - ص : ٢٢٧  
(٢٣) جراغ راه ١٩٠٠ - ص : ٩١  
(٢٤) شهور ديار العرب ص : ١٩٠  
(٢٥) (مكاتيب سليمان ص ٧  
(٢٦) مكاتيب سليمان - ص : ٩  
(٢٧) (مكاتيب سليمان - ص ك ١٠  
(٢٨) (مكاتيب سليمان - ص : ١٢  
(٢٩) محاسن سجاد - مقدمة الكتاب  
(٣٠) الفرقان ذى الحجة ١٣٦٩ هـ - ص : ٤١  
(٣١) من اعلام الحركة الاسلامية - ص : ٦٢  
(٣٢) جراغ راه - ص : ١٦

# محتويات المضمين

## ١- مقدمة البحث

ص ١-٤

## ٢- الباب الأول

مسعود عالم الندوى: ولادته ونشأته وتعليمه ووفاته

١٦-٦

الفصل الأول : مسعود عالم ولادته ونشأته وتعليمه الابتدائي

الفصل الثانى : مسعود عالم الندوى وقدم الشيخ تقى الدين

٣٦-١٨

الهلالى فى ندوة العلماء وتأثيره فى حياته

٥٢-٣٨

الفصل الثالث : التحاقه بالجماعة الاسلامية ووفاته

## ٣- الباب الثانى

مساهمة مسعود عالم الندوى فى اللغة العربية

عن الصحافة العربية

٦٨-٥٥

الفصل الأول : استعراض وجيز عن الصحافة العربية

فى الهند قبل صدور الضياء

٧٠-٨٣

الفصل الثاني : الضياء و مسعود عالم الندوى

٨٥-٩٧

الفصل الثالث : مسعود عالم الندوى و اسلوبه المنفرد

## ٤- الباب الثالث

### مؤلفات مسعود عالم الندوى

١٠٠-١٠٧

(١) محمد بن عبد الوهاب مصلح مظلوم و مفترى عليه

١٠٧-١١٣

(٢) الحركة الاسلامية الأولى فى الهند

١١٤-١١٨

(٣) مولانا عبيد الله السندى و نظرة على افكاره و نظرياته

١١٨-١٢٠

(٤) نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية

فى الهند و باكستان

١٢٠-١٣٦

(٥) شهور فى ديار العرب

١٣٦-١٤٠

(٦) مكاتيب سليمان

١٤٠-١٤٣

(٧) محاسن سجاد

١٤٣-١٤٥

(٨) اعماله المترجمة

## قائمة المراجع والمصادر

- ١- محمد بن عبد الوهاب ايك مظلوم ويد نام مصلح . مولانا مسعود عالم الندوى مكتبة نشاة ثانية  
حيدرآباد ١٩٤٧
- ٢- مولانا سنهلى كى افكار و خيالات پرايك نظر مولانا مسعود عالم الندوى مكتبة دين ودانش بتنا
- ٣- 'هندوستان كى پهلوى اسلامى تحريك' مولانا مسعود عالم الندوى مركزى مكتبة اسلامى  
دهلى ١٩٨١
- ٤- مكاتيب سليمان مولانا مسعود عالم الندوى مكتبة چراغ راه  
كراتشى ١٩٥٠
- ٥- الترجمة العربية مولانا مسعود عالم الندوى مكتبة چراغ راه كراتشى  
١٩٥٤
- ٦- نظرة اجمالية فى تاريخ الدعوة الاسلامية فى الهند وباكستان' مولانا مسعود عالم الندوى القاهرة ١٣٧٢هـ
- ٧- ديار عرب مين چند ماه مولانا مسعود عالم الندوى مكتبة چراغ راه كراتشى  
١٩٥٠
- ٨- پرانى چراغ الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى مكتبة فردوس مكارم  
نگر لکھنؤ
- ٩- المسلمون فى الهند - الشيخ ابو الحسن على الحسنى الندوى المجمع العلمى ندوة لکھنؤ
- ١٠- تاريخ ندوة العلماء اسحاق جليس ندوى مكتبة ندوة العلماء ١٩٨٣م
- ١١- معلم الانشاء الجزء الثانى مولانا عبد الماجد دريابدی " ندوة اللماء ١٩٨٣
- ١٢- ياد رفتگان جلد دوم ماهر القادرى مركزى مكتبة اسلامى دهلى
- ١٣- شخصيات السيد ابو الاعلى المودودى مكتبة ذكرى رامفور
- ١٤- الصحافة العربية فى الهند ونشأتها وتطورها الدكتور تاج الدين ايوب دار الهجزة جامو كشمير
- ١٥- تاريخ آداب اللغة العربية (ج ٣) جرجى زيدان دار مكتبة الحياة - بيروت
- ١٦- من اعلام الحركة الاسلامية عبد الله العقيلى دار النشر والتوزيع القاهرة



١٧- الصحافة الإسلامية في الهند تاريخها وتطورها سليم الرحمن خان الندوي غير مطبوعة موجودة في

ندوة العلماء لكتاؤ

١٨- مولانا مسعود عالم ندوي حيات و كارنامي عبد الحميد الفاضلي مركزي مكتبة اسلامي

دهلي - جولائي ١٩٩٨

## الرسائل والمجلات

٣٢ الى ٣٤  
مئي نومبر ١٩٤٨م واليناير ١٩٤٩م

جولائي ١٩٣٩ نوفمبر و دسمبر

١٩٣٨ و فبراير ١٩٤٢م

ماه ذي الحجة ١٣٦٩هـ

مئي جون ١٩٣٧ (باتنا)

مارس ١٩٥٦م '١٩٥٧م'

١٩٥٨م

رامپور جولائي - اغسطس ١٩٨٤

العدد الخاص ١٩٥٥

مئي - جون - جولائي - اغسطس

١٩٥٦

عدد ممتاز شعبان - رمضان - شوال

٥١٩٣٥ ١٣٩٥

ابريل ٢٠٠٠

العدد ٢-٢٠٠٢

١٩٨٤

١٩٥٧

١٩- الضياء الكناؤ

٢٠- معارف اعظم گڑه

٢١- الفرقان الكناؤ

٢٢- الهلال

٢٣- قاران (باكستان)

٢٤- زندگي

٢٥- چراغ راه (كراتشي)

٢٦- چراغ راه

٢٧- البعث الاسلامي

٢٨- افكار ملي (علماء بهار دلهي)

٢٩- ثقافة الهند المجلد ٥١

٣٠- رفيق منزل (عدد مسعود عالم، باتنا)

٣١- البعث الاسلامي (يناير) لكتاؤ

**MAULANA MASOOD ALAM  
NADWI: HIS CONTRIBUTIONS TO  
ARABIC LANGUAGE &  
LITERATURE IN INDIA**

*Dissertation submitted to the Jawaharlal Nehru University  
in partial fulfillment of the requirement for  
the award of the Degree of*

**MASTER OF PHILOSOPHY**

*By*  
**MAHFOOZUR-RAHMAN**

*Supervisor*  
**PROF. F. U. FAROOQI**

**CENTRE OF ARABIC AND AFRICAN STUDIES  
SCHOOL OF LANGUAGE, LITERATURE & CULTURE STUDIES  
JAWAHARLAL NEHRU UNIVERSITY  
NEW DELHI-110067  
2002**